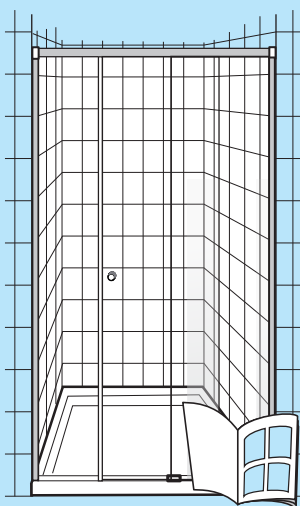


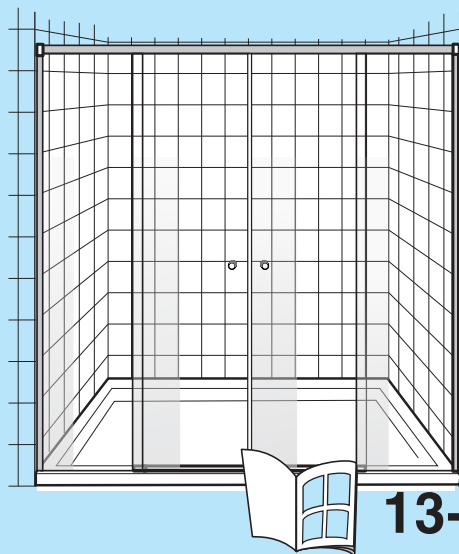
Bella Vita C

Montageanleitung
Installation instructions
Instruction de montage
Istruzione di montaggio

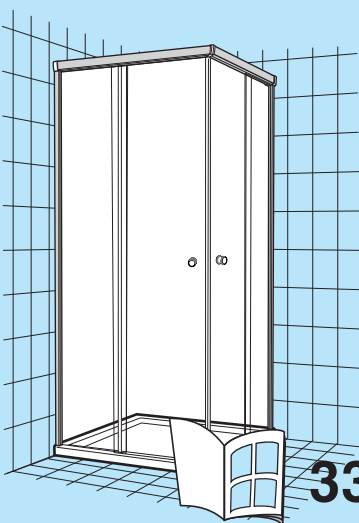
Instrucciones de montaje
Instruções de montagem
Montagevoorschrift
Instrukcja montażu



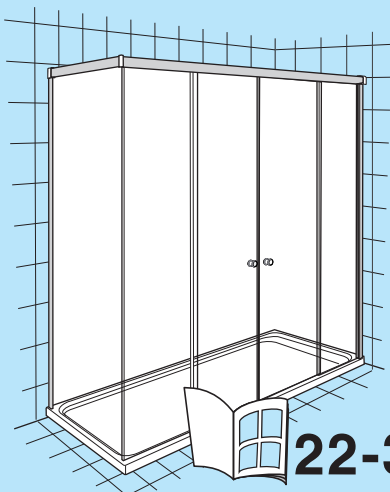
4-12



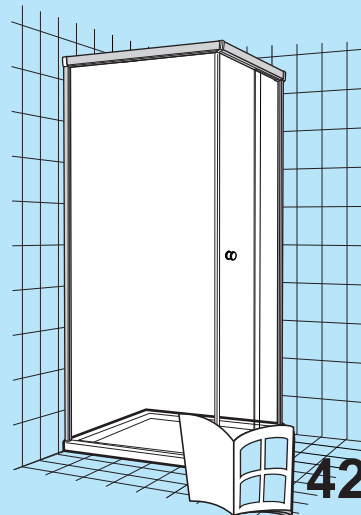
13-21



33-41



22-32



42-51

D

Angaben zur Wandbefestigung.

Die Türelemente sind entsprechend der Montageanleitung an den Wänden zu befestigen. Die Spezialdübel (nicht im Zubehör enthalten), sind entsprechend dem Verankerungsgrund (Wandbeschaffenheit) auszuwählen. Entsprechende Spezialdübel sind im Fachhandel erhältlich.

Das Gewicht eines Türelementes kann max. 40 kg betragen.

Entsprechend diesem Gewichtsverhältnis ergibt sich eine Auszugskraft von 0,15 kN je Scharnier.

Die Befestigungskonzeption muß mit entsprechend ausreichendem Sicherheitsfaktor ausgelegt werden, ist gemäß den technischen Regeln zu erstellen und Vorort auf die Tragfähigkeit zu prüfen.

GB

Detail for connection to the wall.

The door section are to be fixed to the walls in accordance with the installation instruction. The special rawl plugs (not included in the fixing kit) about be chosen to suit the type of the wall. Necessary rawl-plugs are available in d.i.y. shops.

Maximum weight of a door section: up to 40 kg.

In accordance with this weight ratio, there is a loading of 0,15 kN per hinge.

The installation must be carried out in accordance with the technical guidelines. The safety factor should be taken into account considering the weight involved and tested for weight-bearing capacity on site.

F

Instructions pour la fixation murale.

Les éléments de la porte sont à fixer aux murs conformément à la notice de montage. Les chevilles spéciales (non comprises dans le kit de montage) sont à choisir en fonction de la structure du mur. Les cheville spéciales correspondantes sont disponibles dans le commerce spécialisé.

Le poids d'élément de la porte peut s'élever à 40 kg max.

De part ce rapport de poids, il s'ensuit une résistance de 0,15 kN par charnière.

La fixation doit être réalisée selon les règles techniques après vérification de la capacité de résistance du mur.

I

Istruzioni per il fissaggio a muro

Le antine vanno fissare al muro come descritto nell'istruzione di montaggio. La scelta dei tasselli speciali (non in dotazione) è da fare a seconda del tipo di muro. I tasselli speciali corrispondenti possono essere reperiti presso i rivenditori specializzati.

Il peso di und antina può essere di max. 40 kg.

In relazione a questo peso si rivela una forza di 0,15 kN per cerniera.

Il sistema di fissaggio deve rispettare anche un certo fattore a rischio, deve essere concepito a seconda delle regole tecniche e la portata deve essere collaudata sul posto.

E

Datos para la fijación a la pared.

Los elementos de la puerta deben ser fijados según las instrucciones de montaje. Los tacos especiales (no incluidos en la bolsa de accesorios), deben ser elegidos según la base de fijación (estado de la pared). Los targos especiales correspondientes están en venta los establecimientos del ramo sanitario.

El peso máximo de un elemento de la puerta es de 40 kg.

Según esta relación de peso resulta una fuerza de extracción de 0,15 kN por bisagra.

La concepción de la fijación debe ser proyectada con el suficiente factor de seguridad, debe ser creada según las reglas técnicas y en el lugar de la instalación debe ser probada la capacidad sustentadora.

P

Para fixação na parede

Os elementos da porta devem ser fixos conforme instruções de montagem. As buchas especiais (não incluídas na bolsa de acessórios) devem ser as apropriadas para cada tipo de parede. As buchas especiais correspondentes encontram-se a venda nas lojas de especialidade.

O peso máximo da porta não pode exceder 40 kgs.

De acordo com esta relação de peso resulta uma força de tração de 0,15 kN por cada dobradiça.

A fixação deverá ser feita com a maior segurança após verificação da capacidade de resistência da parede.

NL

Aanwijzing voor de wandbevestiging.

De deurdelen dienen overeenkomstig de montagehandleiding aan de wanden bevestigd te worden. De speciale pluggen (worden niet meegeleverd) moeten overeenkomstig de aard van de bevestigingsmuur (materiaal) worden uitgezocht. Passende speciale pluggen zijn bij de bouwmaterialienhandel verkrijgbaar.

Het gewicht van een deurelement kan max. 40 kg bedragen.

Dit gewicht veroorzaakt een uittrekkraft van 0,15 kN per scharnier.

De bevestiging moet met voldoende veiligheidsmarge uitgevoerd worden. De draagkracht van de muren dient ter plekke gecontroleerd te worden.

PL

Zalecenia dotyczące mocowania do Ęciany.

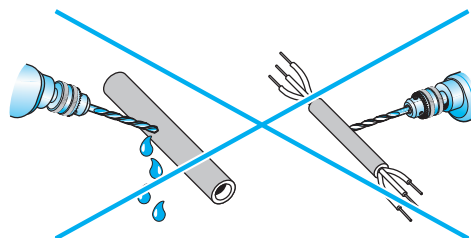
Elementy drzwi naleŹy zamocowaĹ do Ęciany zgodnie z niniejszą instrukcj montaŹu. NaleŹy dobraĹ koŹki rozporowe w zaleŹnoŹci od rodzaju Ęciany i ewentualnie zastosowaĹ koŹki specjalne (nie zawarte w zestawie montaŹowym).

W związku z tym, Źe ciŹar na jeden segment drzwi moŹe wynosiĹ do 40 kg naleŹy sprawdziĹ noŹnoŹĹ Ęciany i zastosowaĹ odpowiednie zamocowanie.

Mocowanie musi byĹ dobrane w zaleŹnoŹci od rodzaju Ęciany i musi zapewniaĹ odpowiedni poziom bezpieczeŹstwa zgodnie z wymogami technicznymi.

WytrzymaĹoŹĹ musi byĹ sprawdzona na miejscu instalacji.

Bitte vor der Montage lesen
Please read before assembling
A lire avant le montage
Prego leggere prima di installare
Porfavor leer antes del montaje
Favor ler antes da montagem
Lees dit voor het monteren s.v.p.
Przed montażem prosz' zapoznać się z instrukcją



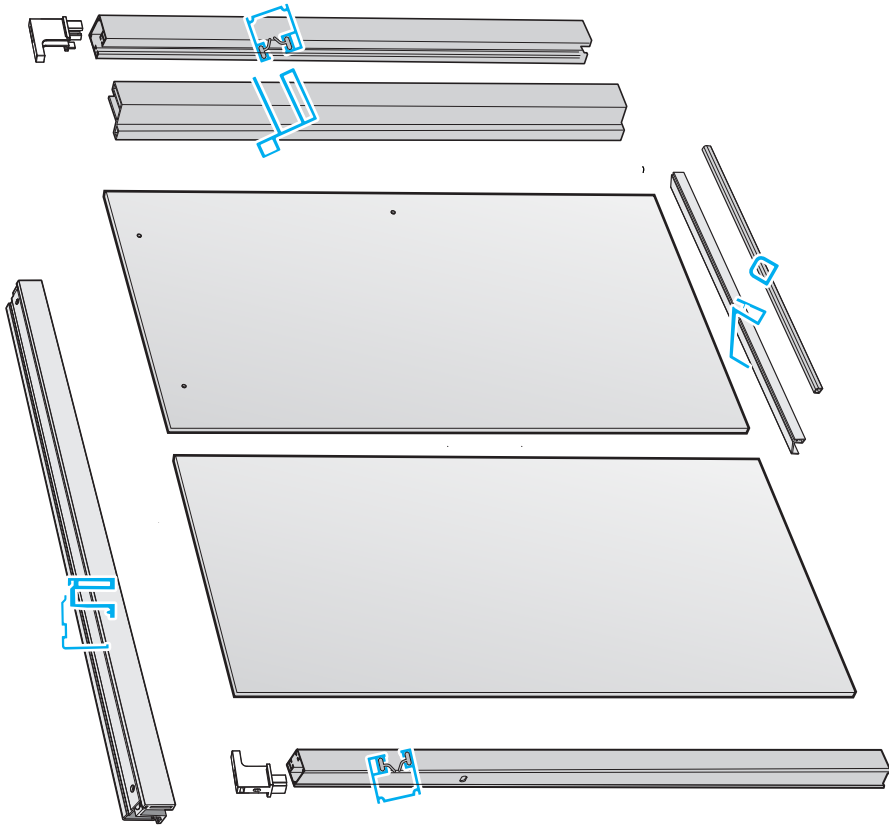
- (D)** Bitte Einbausituation auf lotrechten oder waagrechten und ebenen Zustand prüfen und der Wand entsprechende Befestigungen verwenden. Bitte reinigen Sie Ihr Produkt mit einem weichen Tuch und entfernen Sie Wassertropfen mit einem Glasabzieher.
- (GB)** Please check that the mounting location is perpendicular or horizontal and level and use fixing devices that are suitable for the wall. Please clean your product with a soft cloth and remove droplets of water with a glass scraper.
- (F)** Merci de vérifier avant l'installation l'aplomb de murs, et d'utiliser des fixations appropriées au type de mur. Il est recommandé de nettoyer votre paroi avec un torchon légèrement humide, et d'enlever les gouttes d'eau avec une raclette.
- (E)** Verificare le dimensioni orizzontali, verticali e la planarità della superficie di installazione e utilizzare appositi dispositivi di fissaggio a parete. Pulire l'articolo con un panno morbido ed eliminare le gocce d'acqua con un tira acqua.
- (I)** Durante el ensamblaje, comprobar que el estado de nivel horizontal o vertical sea correcto, y emplear las fijaciones correspondientes para la pared. Limpie su producto con un paño suave y elimine las gotas de agua con un arrastrador.
- (P)** Certificar-se da robustez da parede e dos pontos de fixação. Limpar o produto com um pano macio e retirar quaisquer vestígios de água com um produto limpa vidros.
- (NL)** Controleer vooraf of de inbouwsituatie voldoende haaks en waterpas is om het product goed te kunnen installeren. Gebruik bevestigingsmiddelen die geschikt zijn voor de wanden ter plaatse.
- (PL)** Przed montażem kabiny naleŹy sprawdzić piony ścian i wypoziomowanie brodzika oraz zastosować odpowiednie elementy mocujące do ścian. Produkt Duscholux naleŹy czyścić miękka szmatką, a oozostające krople wody na tafli usuwać ściągaczką.

Verpackungsinhalt
Package content

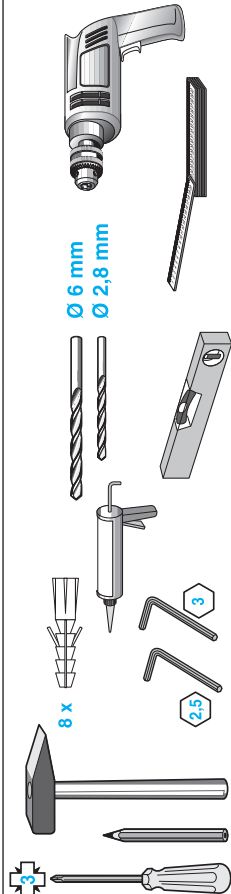
Contenido del embalaje
Conteúdo da embalagem

Contenu de l'emballage
Contenuto imballo

Verpakkingsinhoud
Zawartość opakowania



Benötigtes Werkzeug (nicht enthalten)
Necessary tools (not included)
Outil Nécessaire (non fourni)
Attrezzature necessaria (non inclusa)

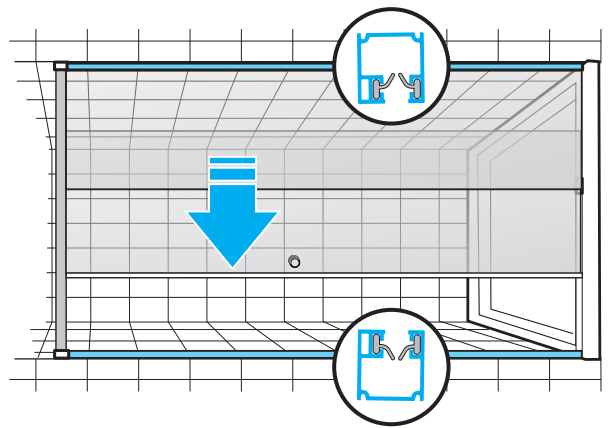
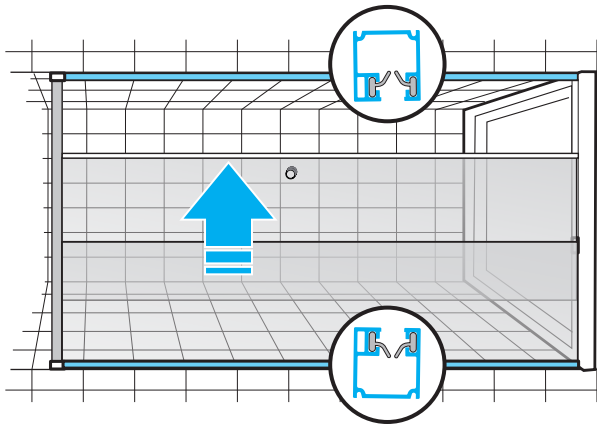


Herramientas necesarias (no incluidas)
Ferramentas necessárias (não incluídas)
Gereedschap (niet ingesloten)
Niezbędne narzędzia (nie zawarte w opakowaniu)

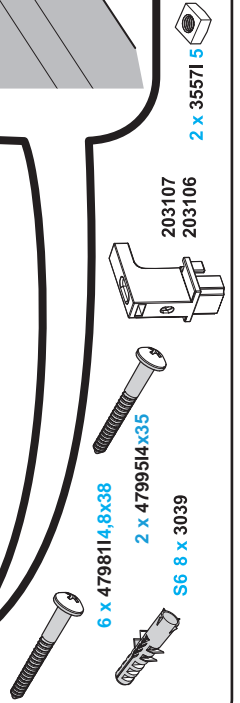
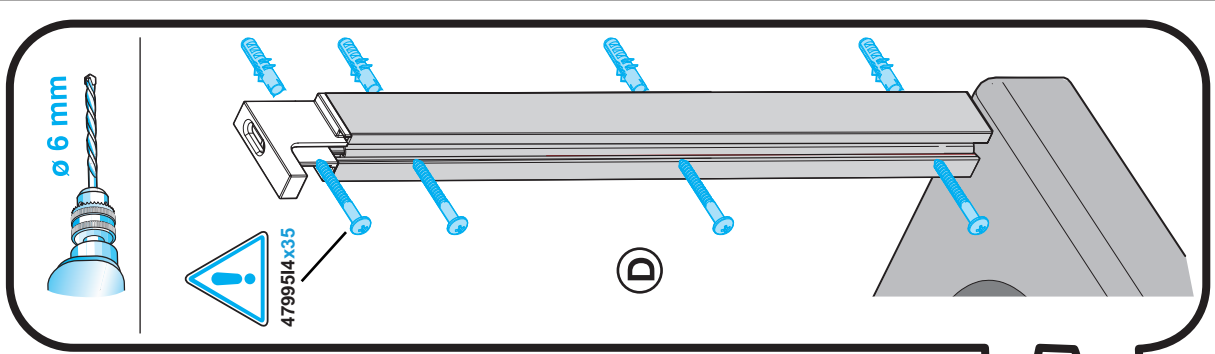
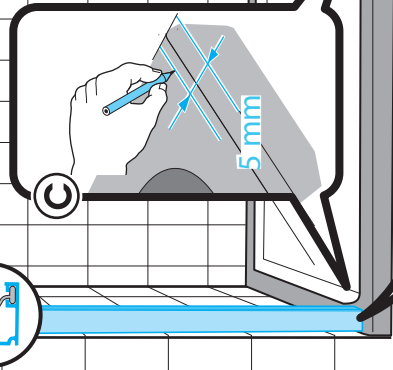
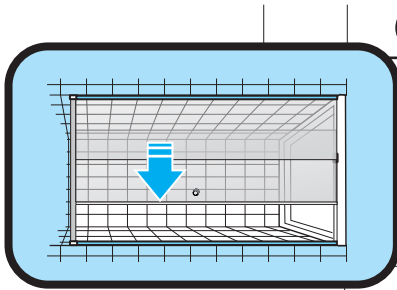
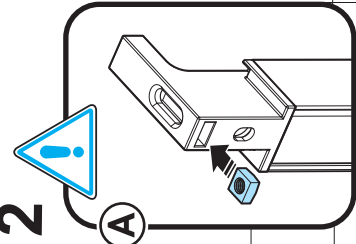
Ø 6 mm
Ø 2,8 mm

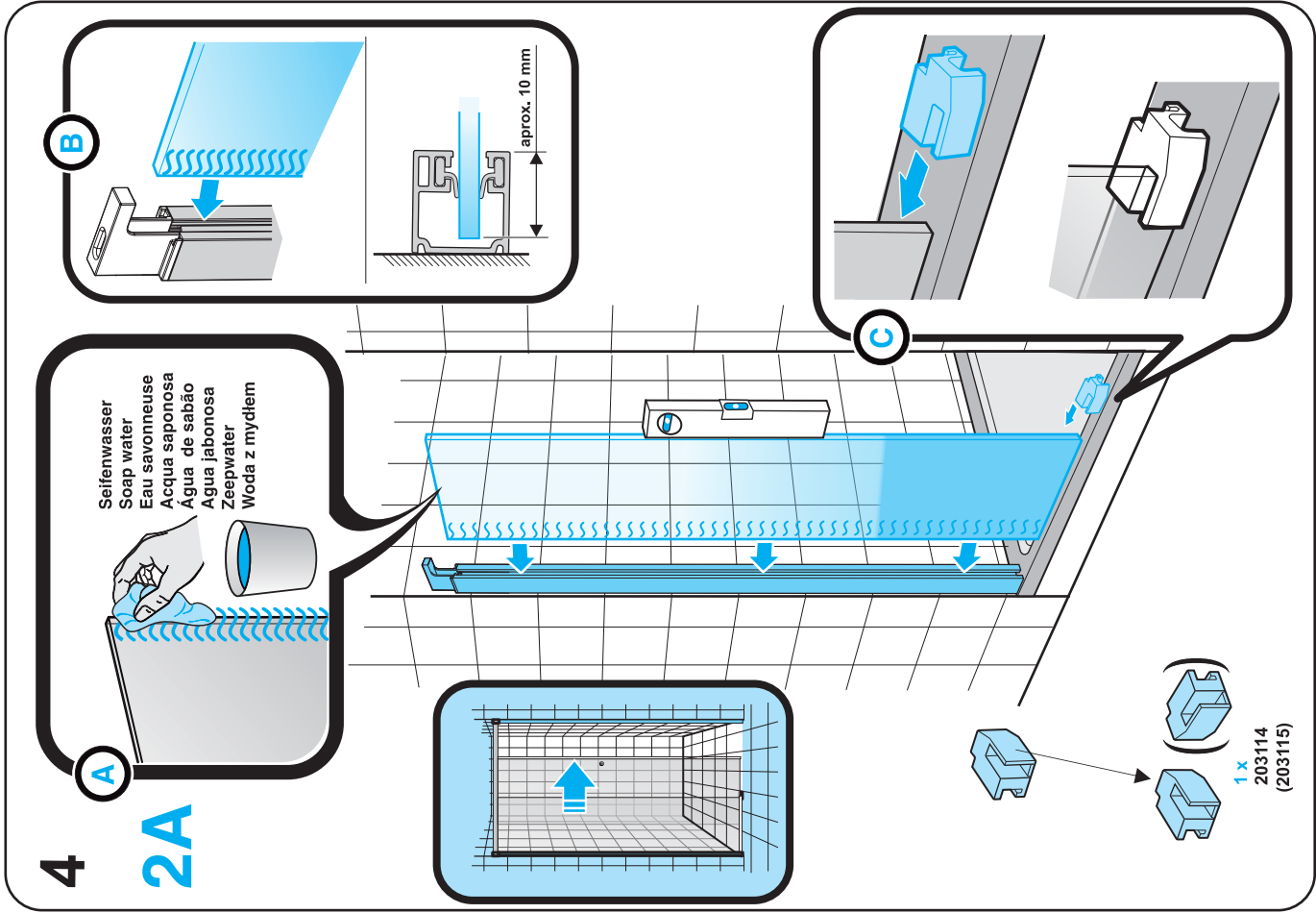
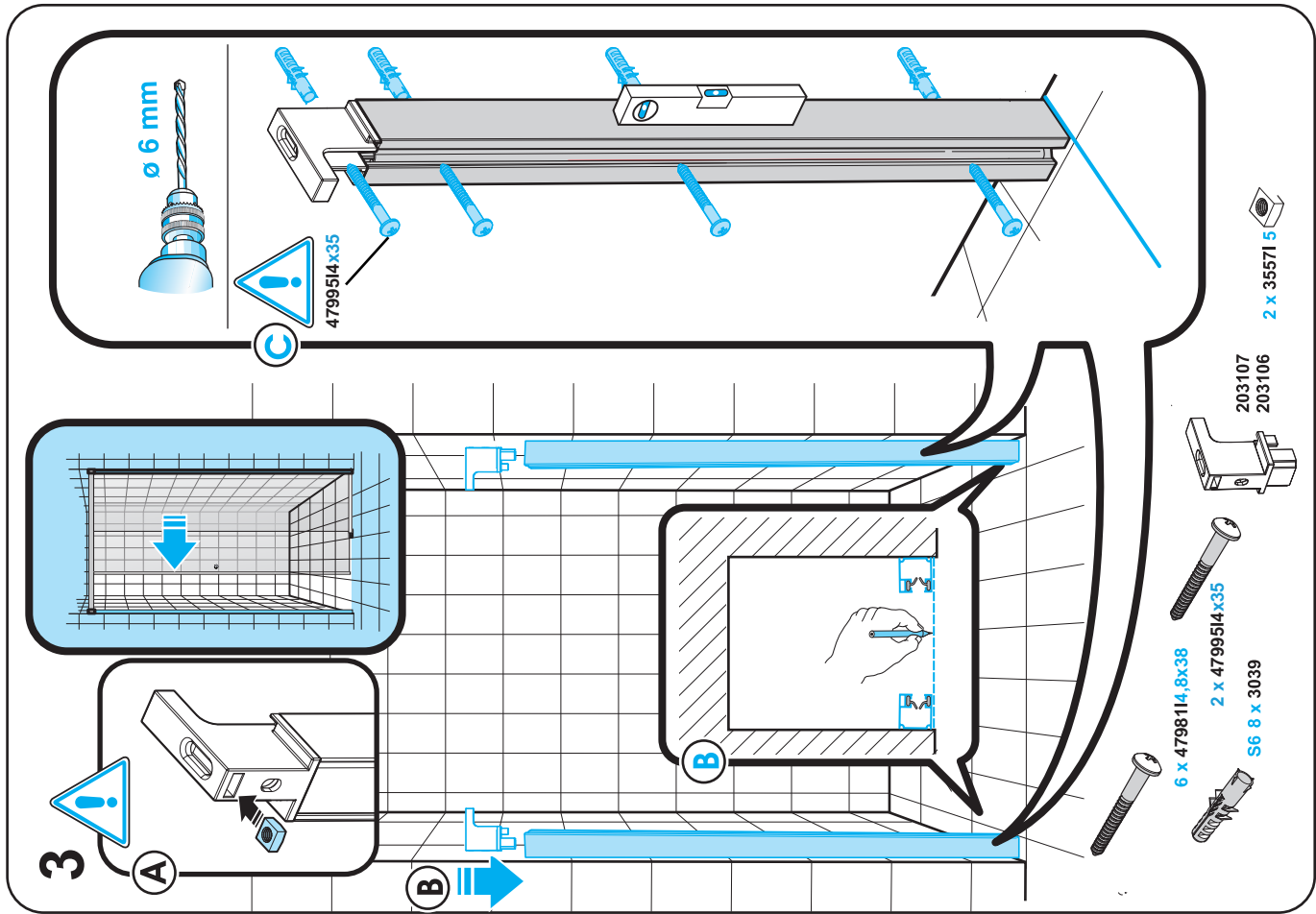
Zubehör Equipment	Accessoires Accessori	Accesorios Accessorios	Toebehoren Zestaw montażowy
<p>6 x 4798114,8x38</p>	<p>1 x 3798113,5x13</p>	<p>1 x 3798113,5x13</p>	<p>1 x 3827BL 3829PT</p>
<p>S6</p> <p>8 x 3039</p>	<p>1 x 203116 (203117)</p> <p>1 x 203114 (203115)</p>	<p>1 x 203116 (203117)</p> <p>1 x 203114 (203115)</p>	
<p>4799514x35</p> <p>203106</p> <p>203107</p>	<p>1 x 203139GR (203139BL)</p>	<p>1 x 203139GR (203139BL)</p>	
<p>2 x 3798213,5x9,5</p> <p>3 x 6014013,5x9,5</p> <p>2 x 3798113,5x6,5</p> <p>2 x 479911M5x10</p> <p>2 x 35571 5</p>	<p>1 x 203111GR (203111BL)</p>	<p>1 x 203111GR (203111BL)</p>	
<p>203137 (203138)</p>	<p>2 x 203119</p>	<p>2 x 203119</p>	<p>2 x 402950</p>

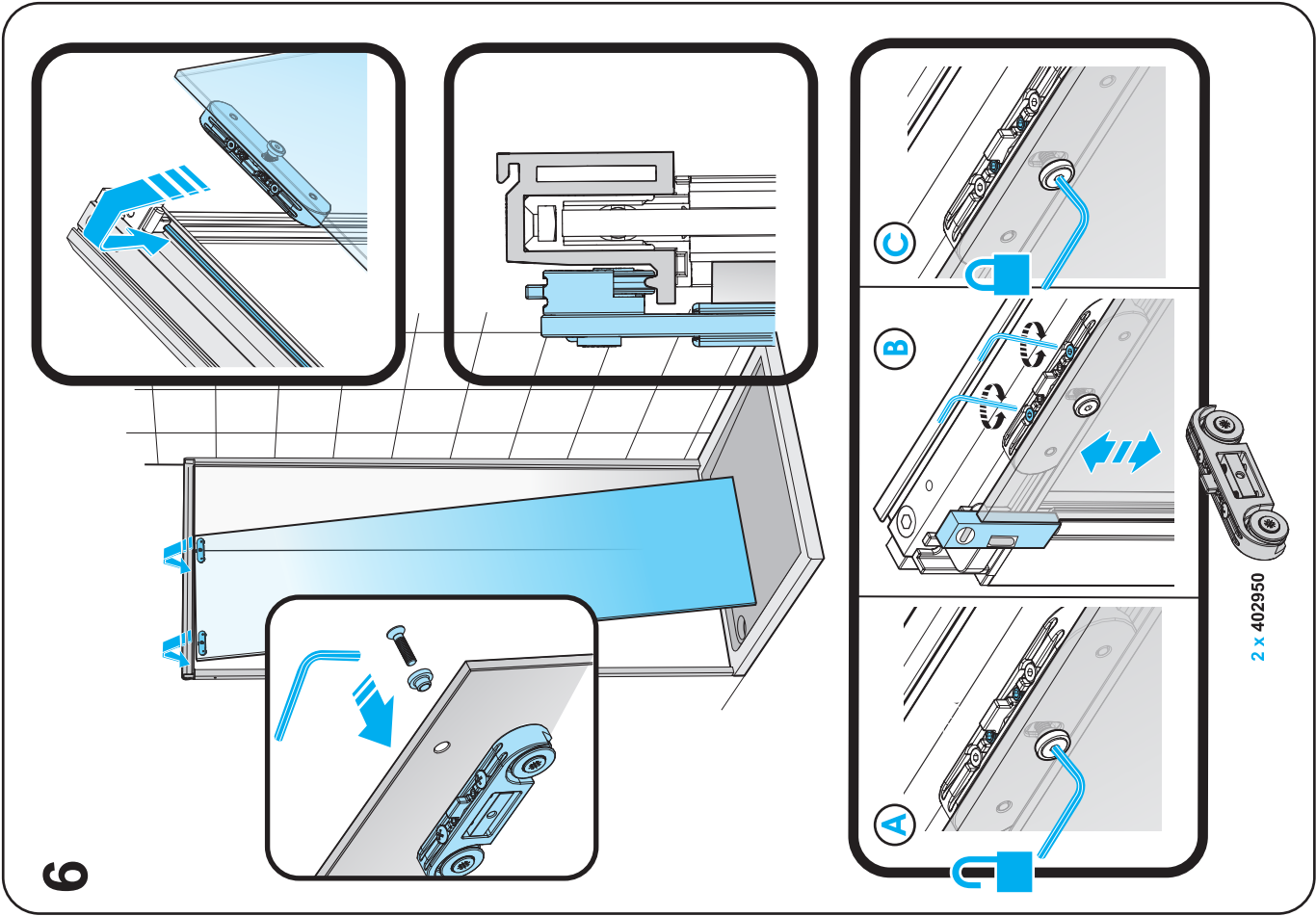
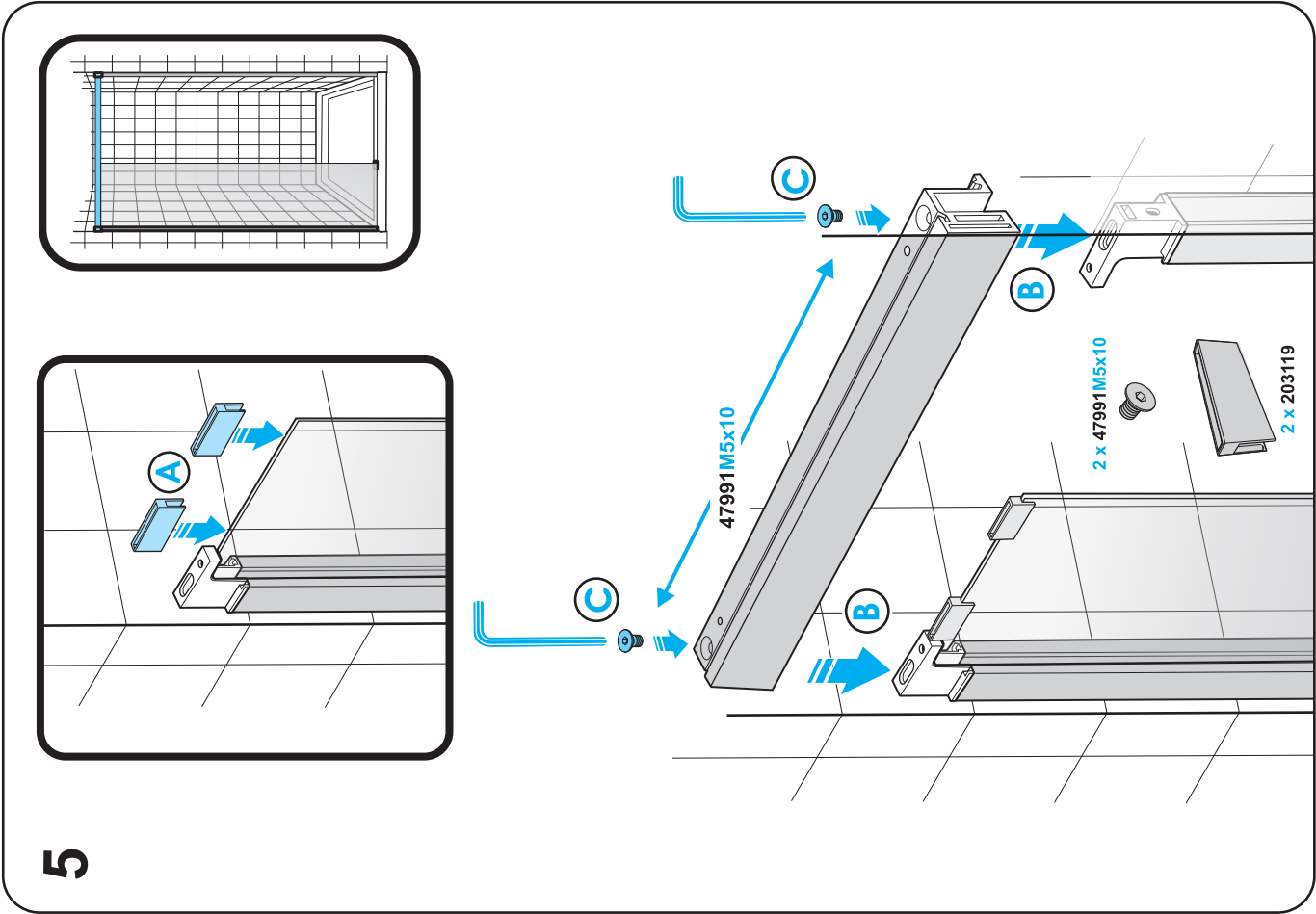
1

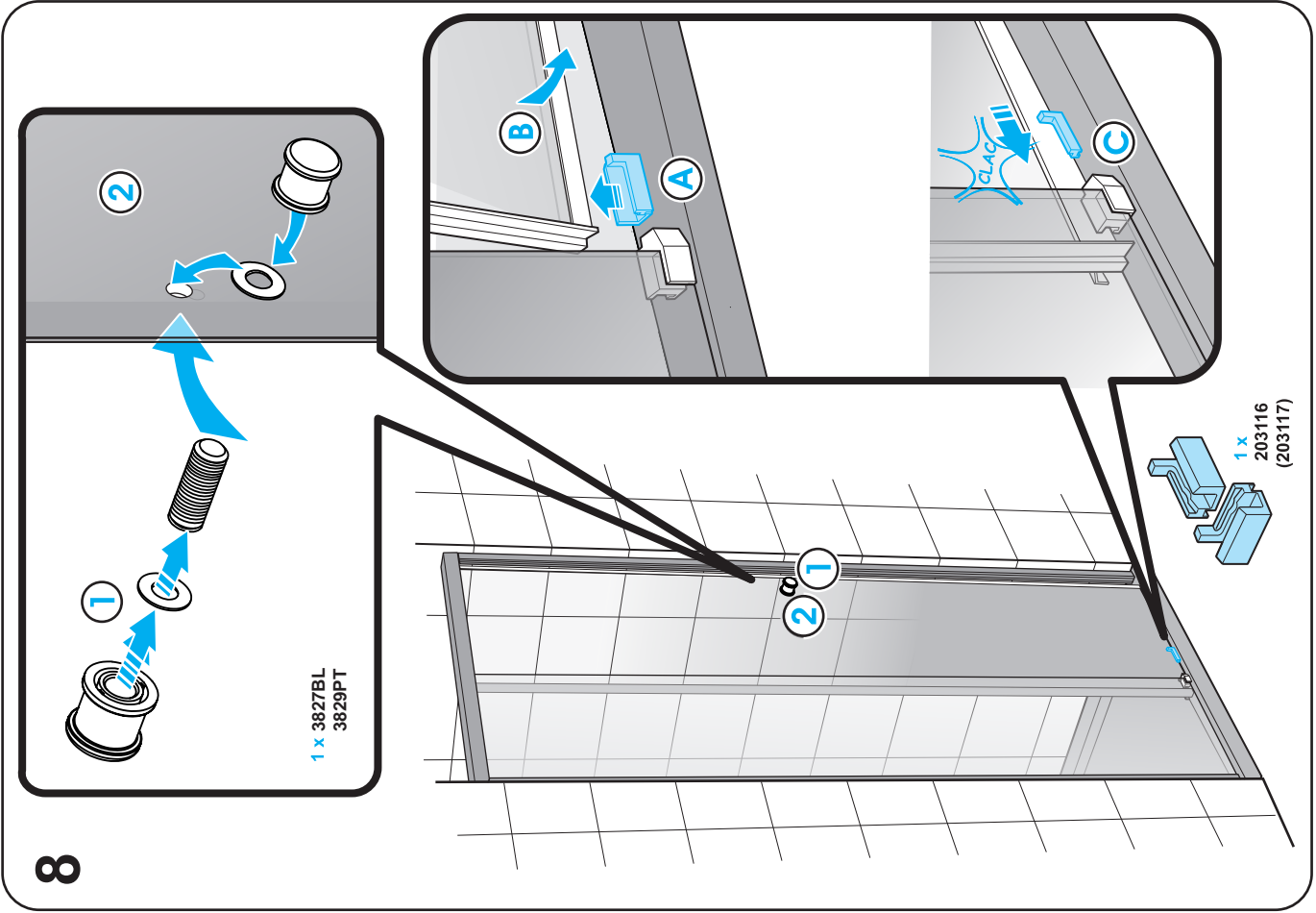
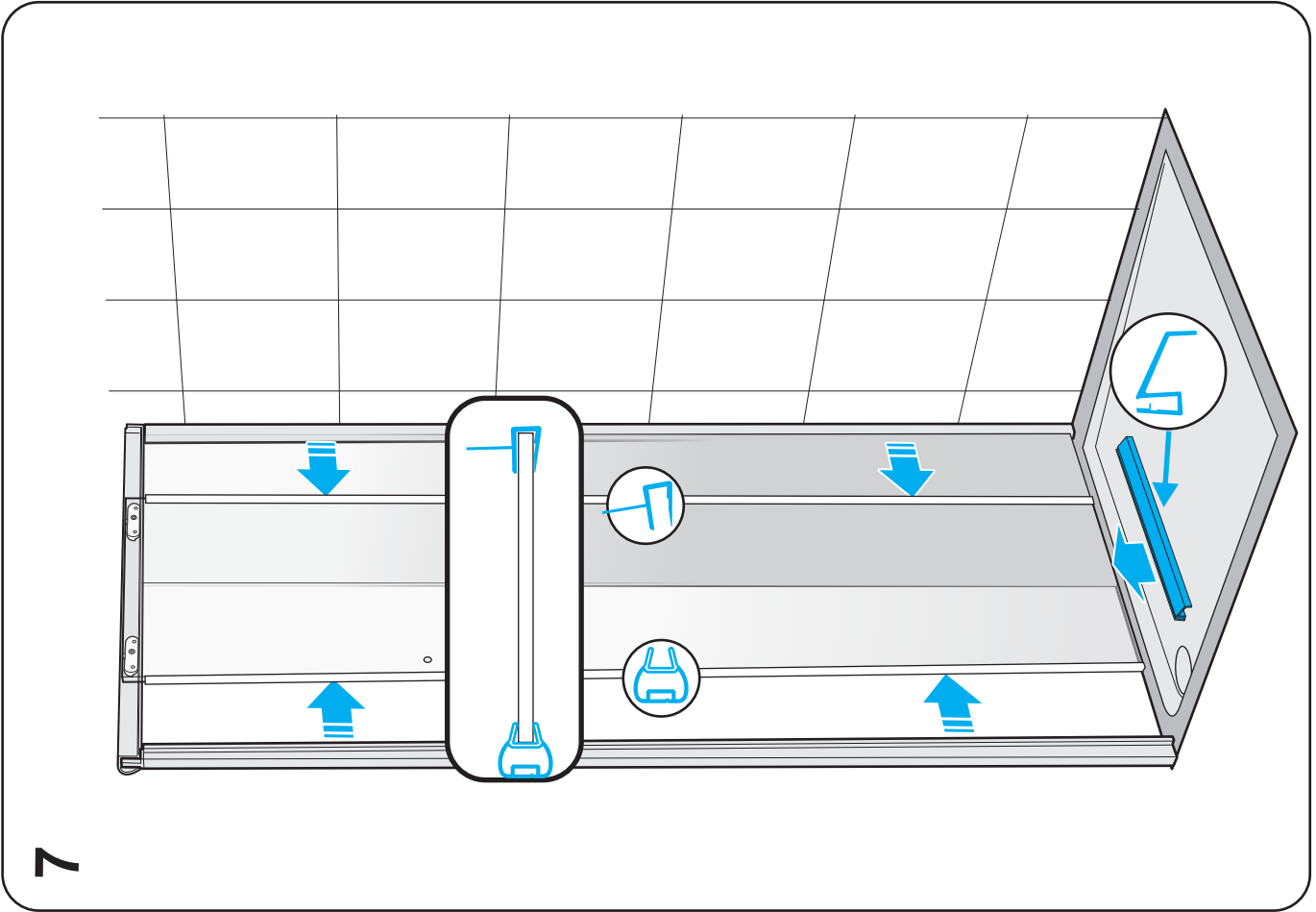


2

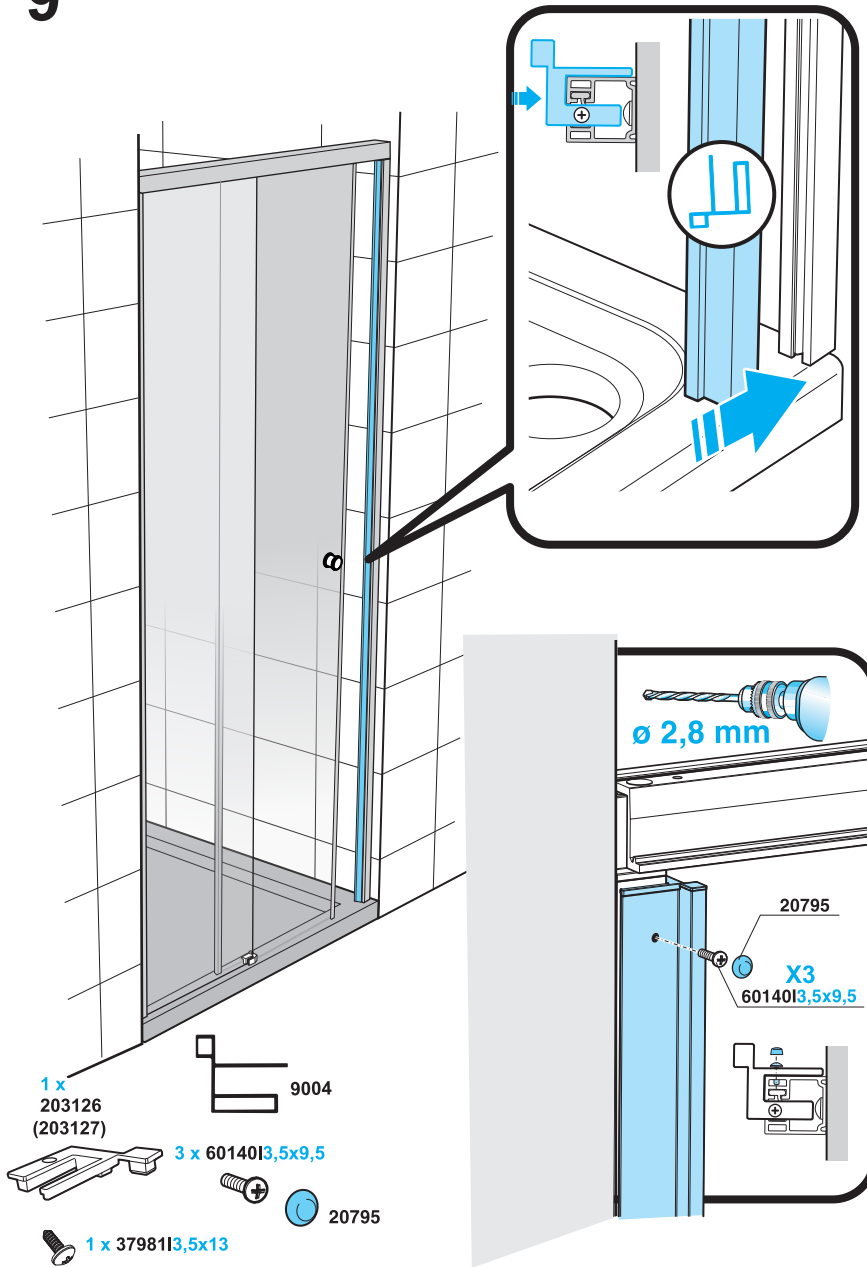




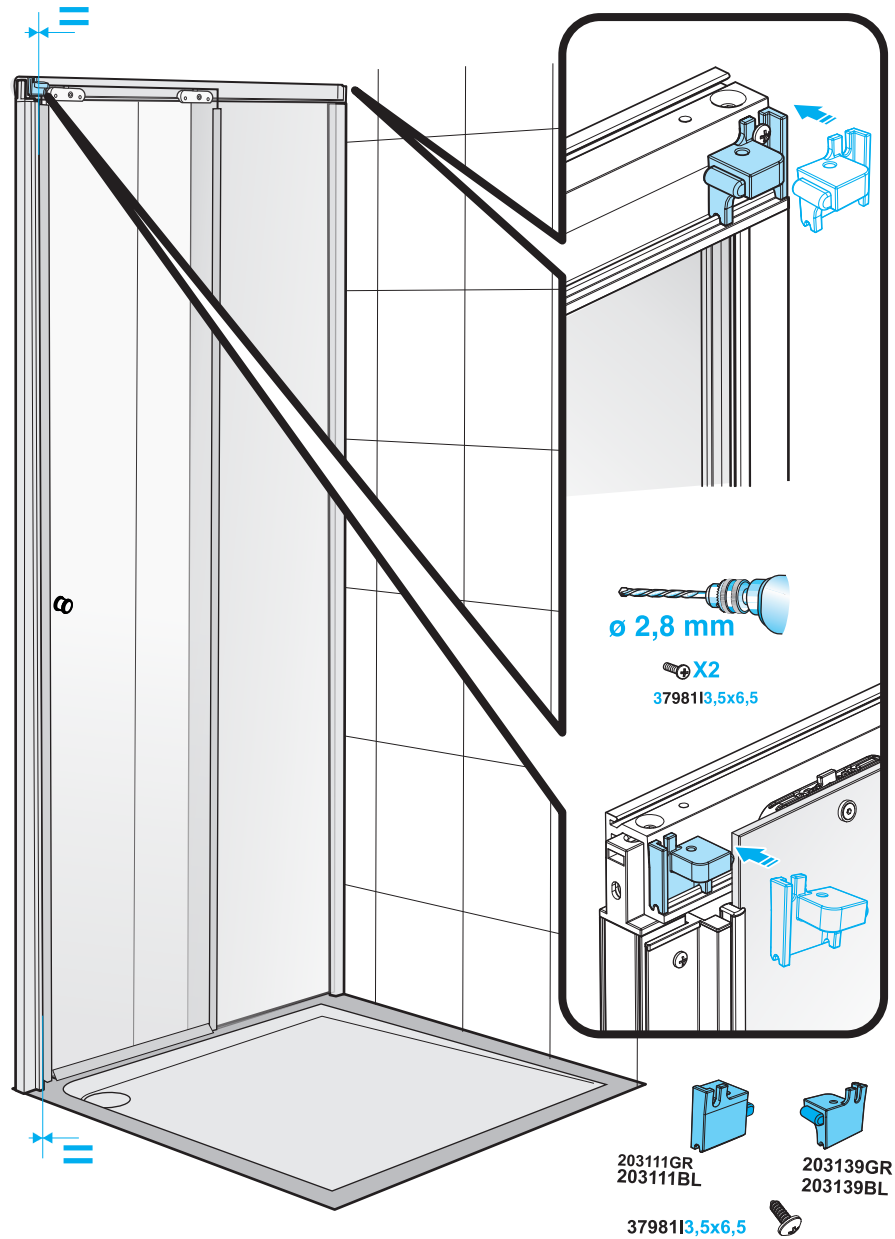




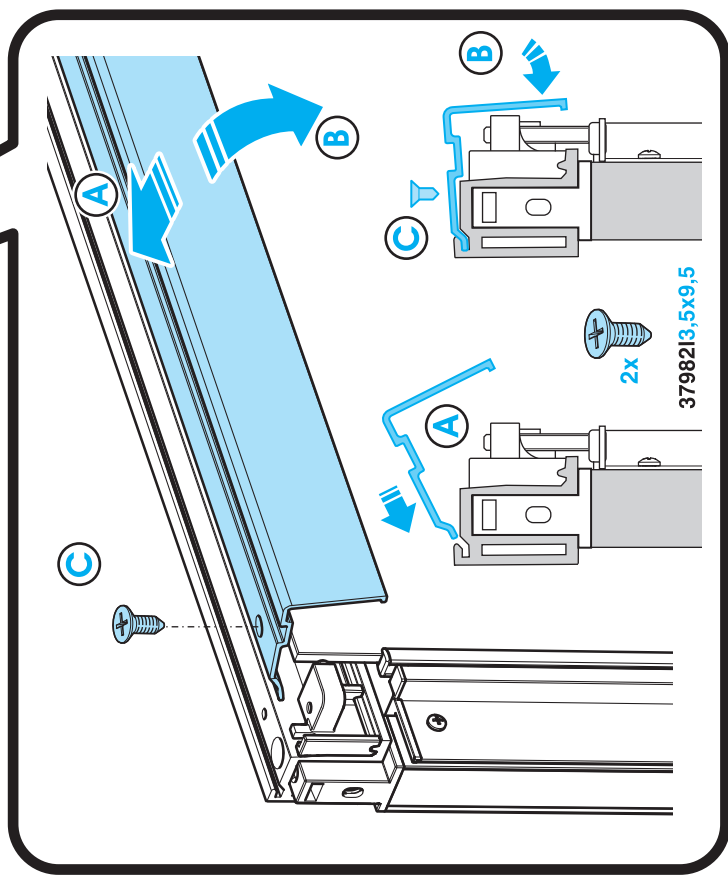
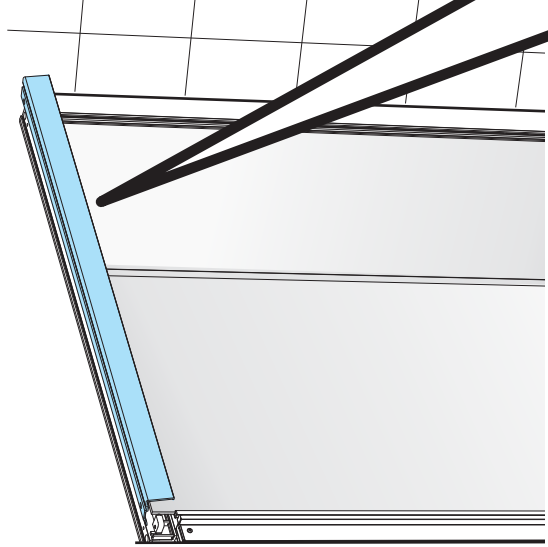
9



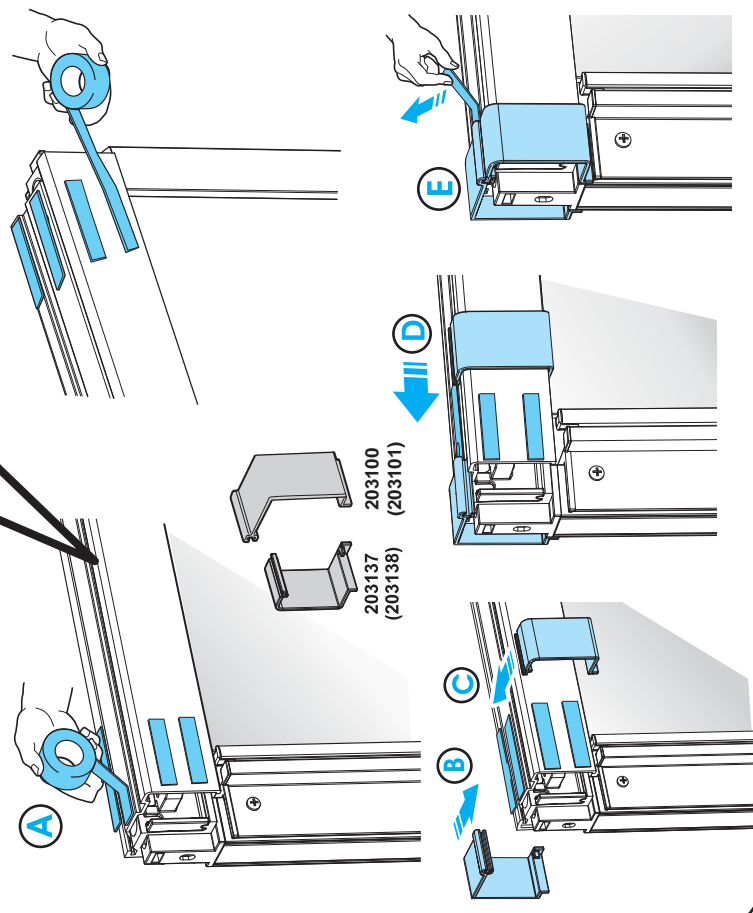
10



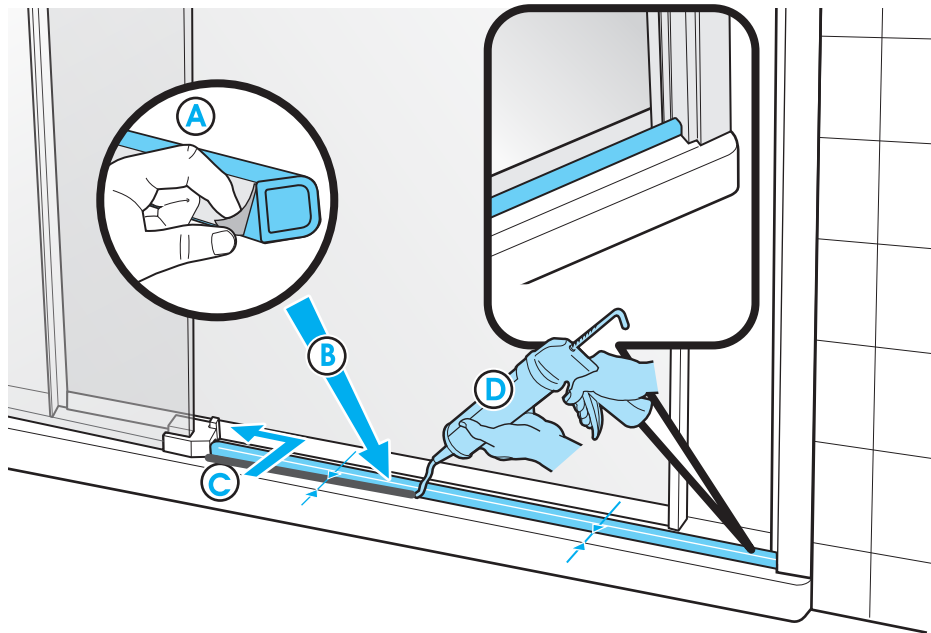
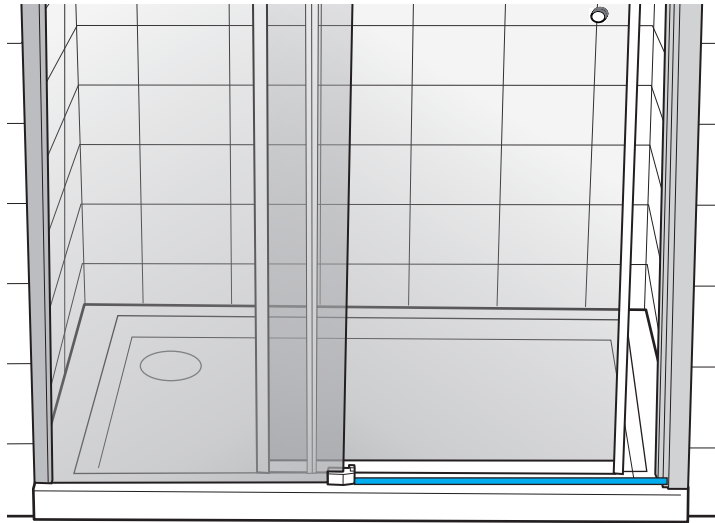
11



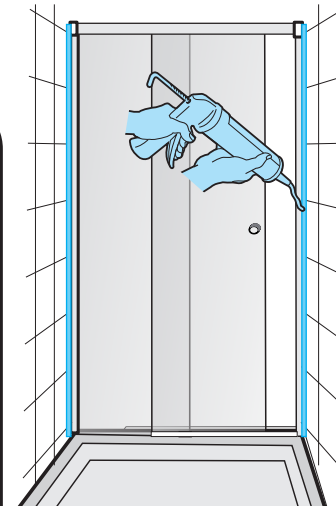
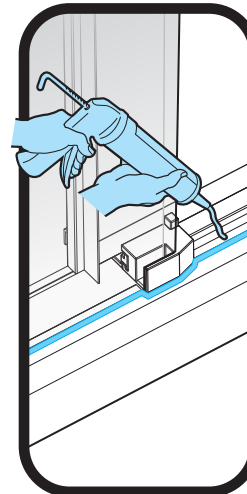
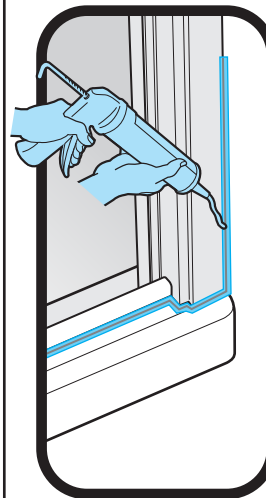
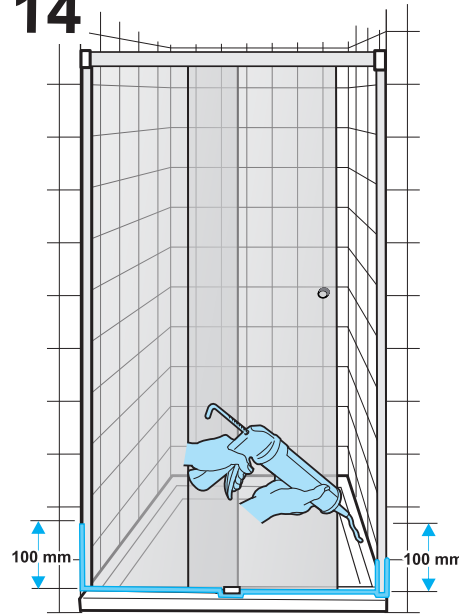
12



13



14



Achtung! Nur Sanitär silikon verwenden. Bakterizid und Fungizid eingestellt. **Wannenrand entfetten!**

Caution! Use only bactericidal and fungicide sanitary silicone. **Degrease the rim of the bath!**

Attention! Utiliser que du silicone sanitaire bactéricide et fongicide. **Dégraisser le bord de la baignoire!**

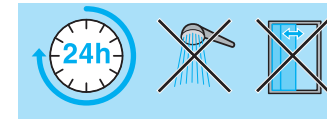
Attenzione! Utilizzare solo silicone battericida e fungicida per sanitari. **Sgrassare il bordo vasca!**

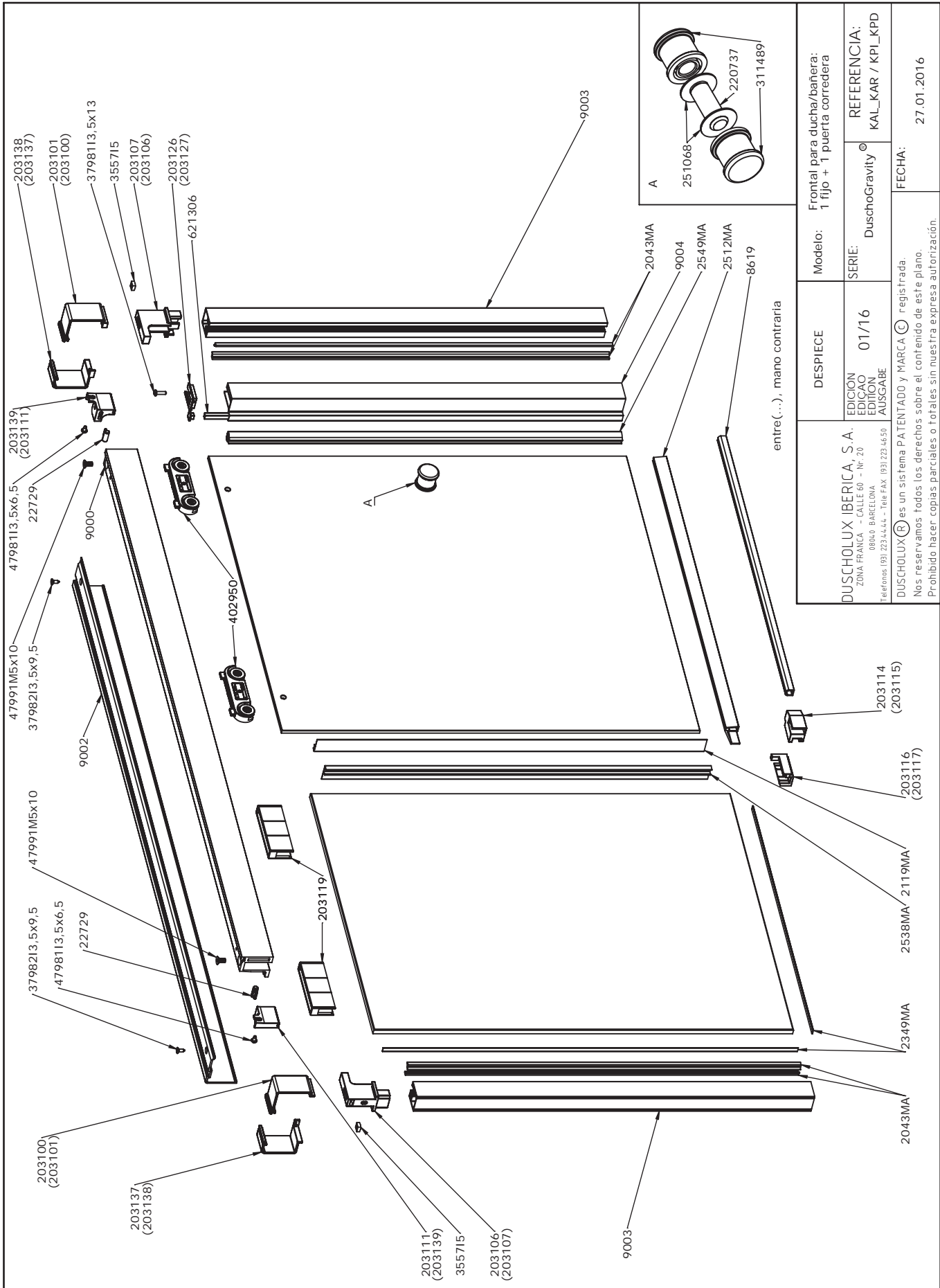
Cuidado! Utilizar solamente silicona sanitaria bactericida y fungicida. **Desengrasar el borde de la bañera!**

Atenção! Utilizar somente silicone para sanitarios, com características bactericidas e fungicidas. **Desengordurar o bordo da banheira!**

Attentie! Alleen sanitair siliconen-kit gebruiken. Hieraan zijn bacteriedodene en schimmelwerende bestanddelen toegevoegd. **Badrand ontvetten!**

Uwaga! Stosować tylko silikon sanitarny. **Brzeg wanny odtłuścić!**



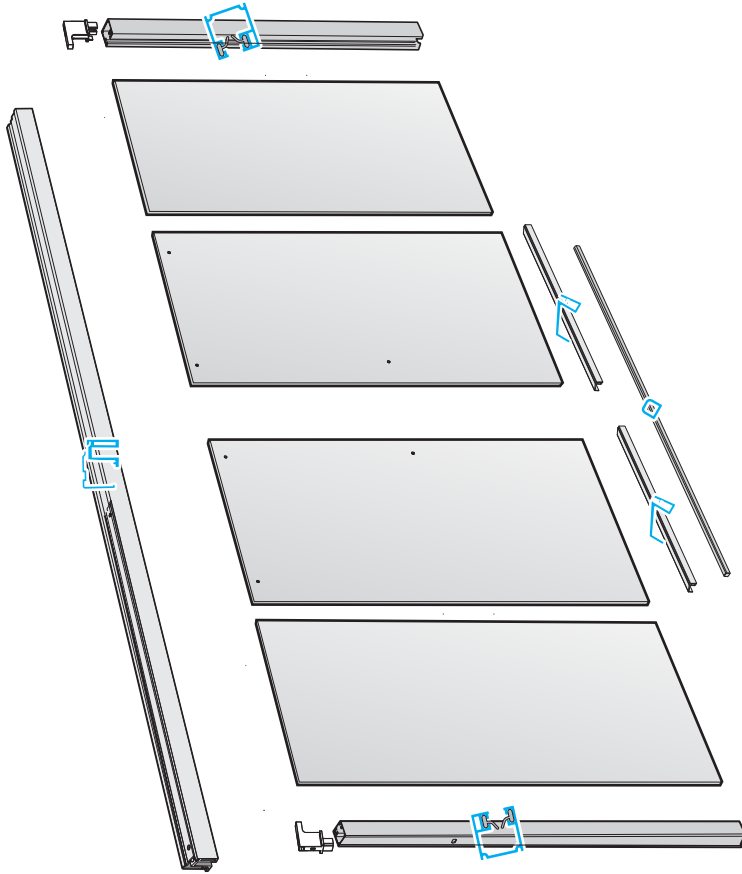


DUSCHOLUX IBERICA, S.A. ZONA FRANCA - CALLE 60 - Nº. 20 08040 BARCELONA Teléfonos 193 223 44 44 - Tele FAX: 193 223 44 50	DESPIECE EDICIÓN EDICIÓN EDICIÓN AUSGABE	Modelo: Frontal para ducha/bañera: 1 fijo + 1 puerta corredera	REFERENCIA: KAL_KAR / KPI_KPD
	01/16	SERIE: DuschoGravity®	FECHA: 27.01.2016

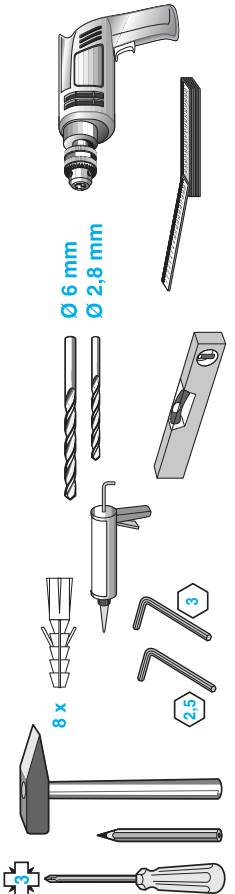
entre(...), mano contraria

DUSCHOLUX (B) es un sistema PATENTADO y MARCA (C) registrada.
 Nos reservamos todos los derechos sobre el contenido de este plano.
 Prohibido hacer copias parciales o totales sin nuestra expresa autorización.





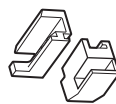
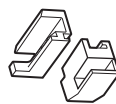
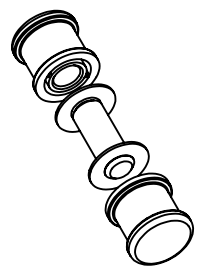

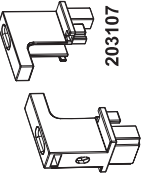









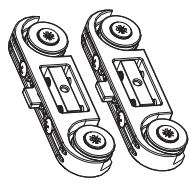



Verpackungsinhalt
 Package content
 Contenido del embalaje
 Conteúdo da embalagem
 Contenu de l'emballage
 Contenuto imballo
 Verpakkingsinhoud
 Zawartość opakowania



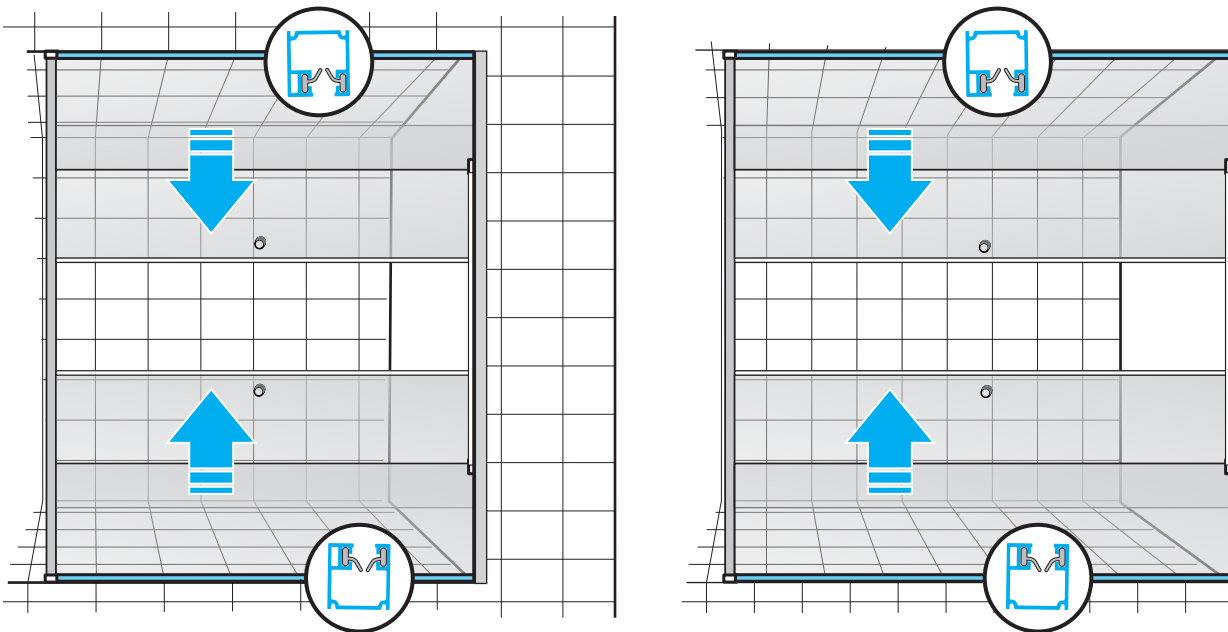
Benötigtes Werkzeug (nicht enthalten)
 Necessary tools (not included)
 Outil Nécessaire (non fourni)
 Attrezzature necessaria (non inclusa)



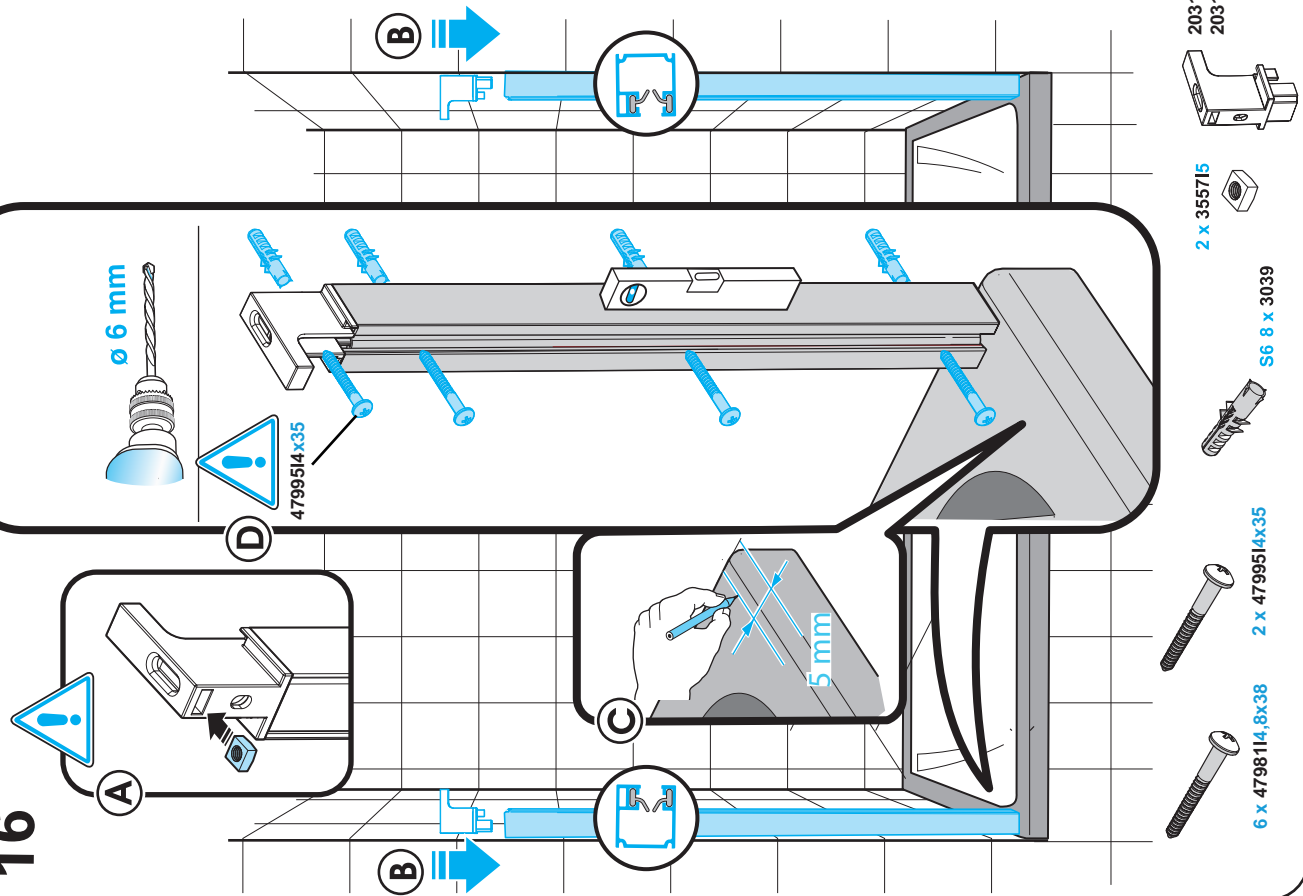
Herramientas necesarias (no incluidas)
 Ferramentas necessárias (não incluidas)
 Gereedschap (niet ingesloten)
 Niezbędne narzędzia (nie zawarte w opakowaniu)

Zubehör Equipment	Accessoires Accessori	Accesorios Accessorios	Toebehoren Zestaw montażowy
6 x 4798114.8x38 		1 x 203116 1 x 203114 	
S6 8 x 3039 		1 x 203117 1 x 203115 	1 x 3827BL 3829PT 
2 x 479951 4x35 			
2 x 3798213.5x9,5 		1 x 203139GR (203139BL) 	
3 x 4798113.5x6,5 		1 x 203111GR (203111BL) 	
2 x 47991M5x10 		1 x 203142GR (203142BL) 	4 x 402950 
2 x 355715 		4 x 203119 	

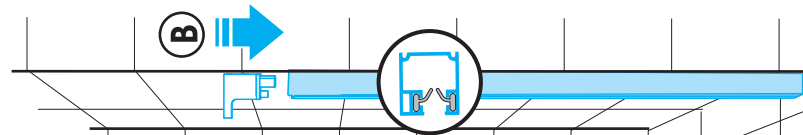
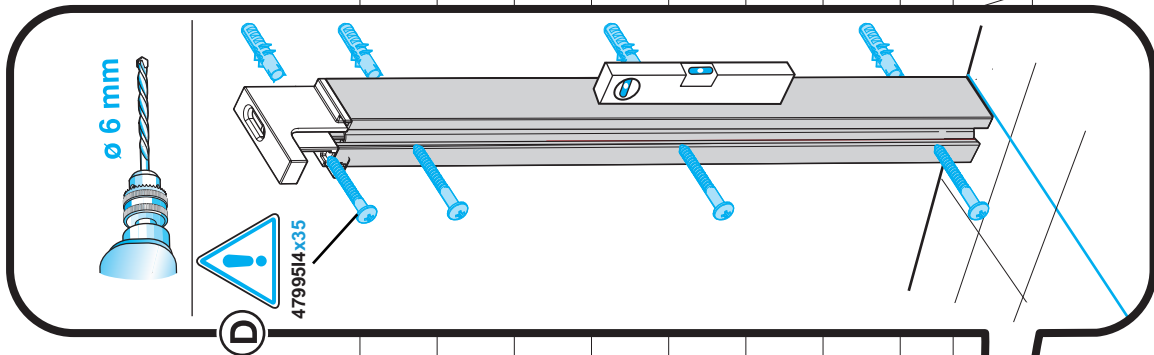
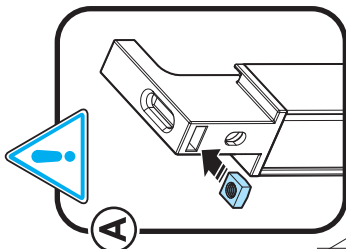
15



16



17



6 x 479814,8x38

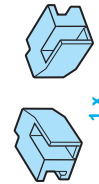
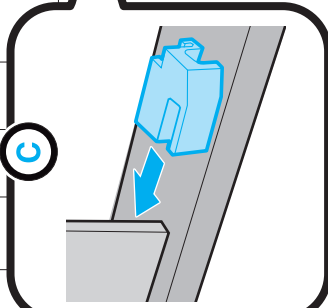
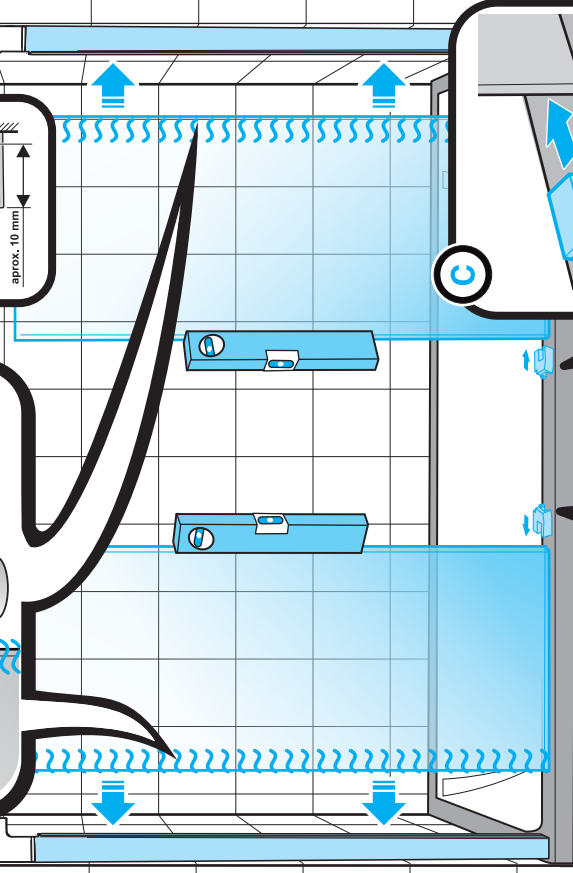
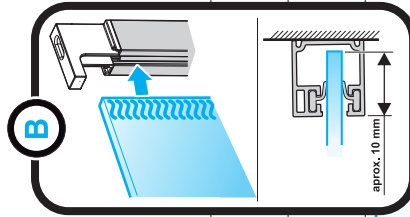
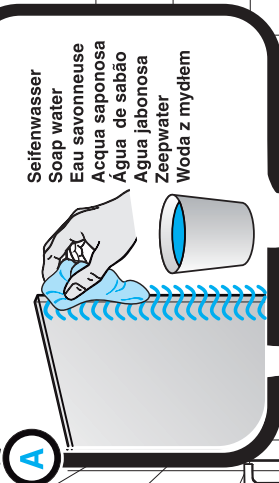
2 x 4799514x35

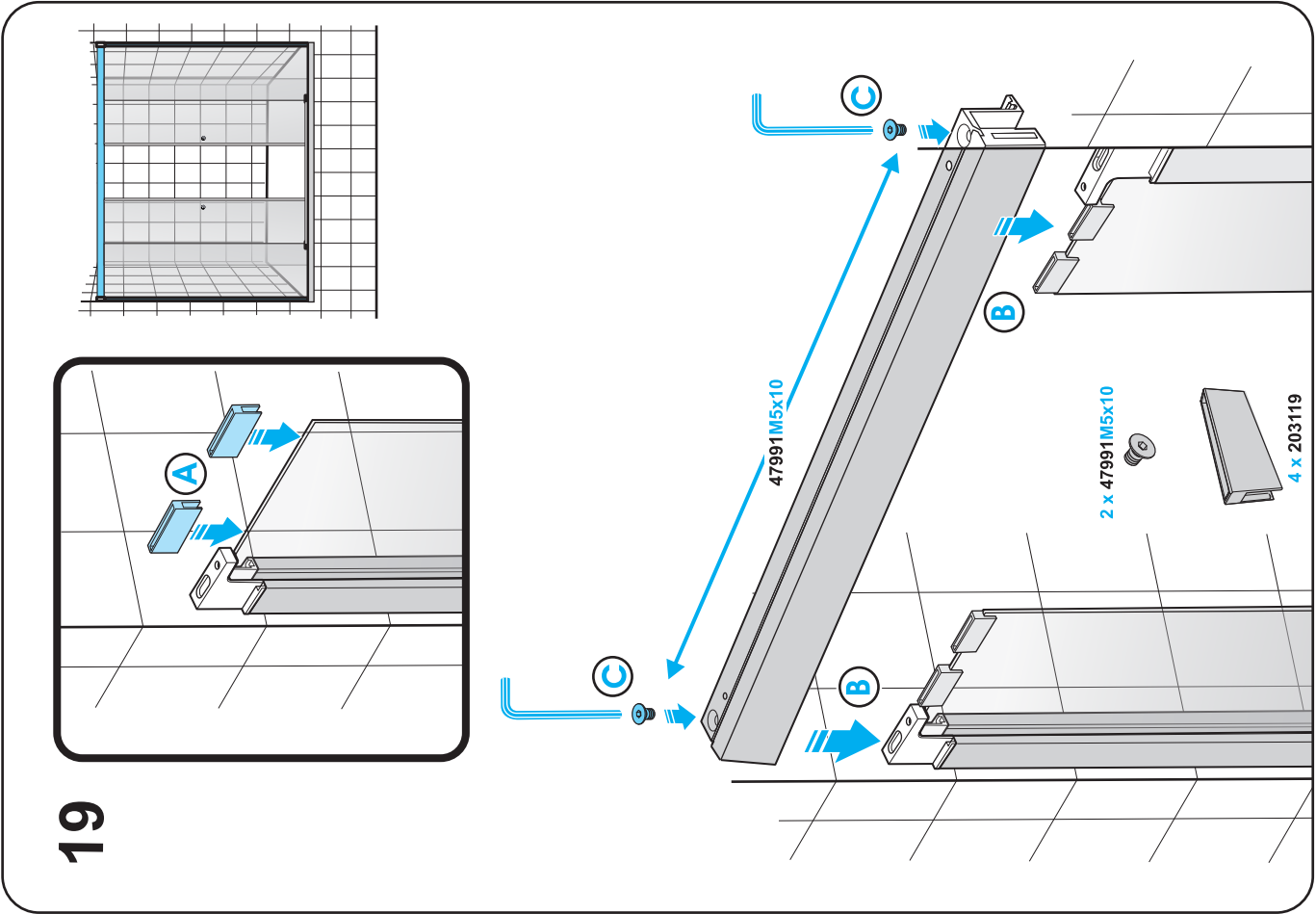
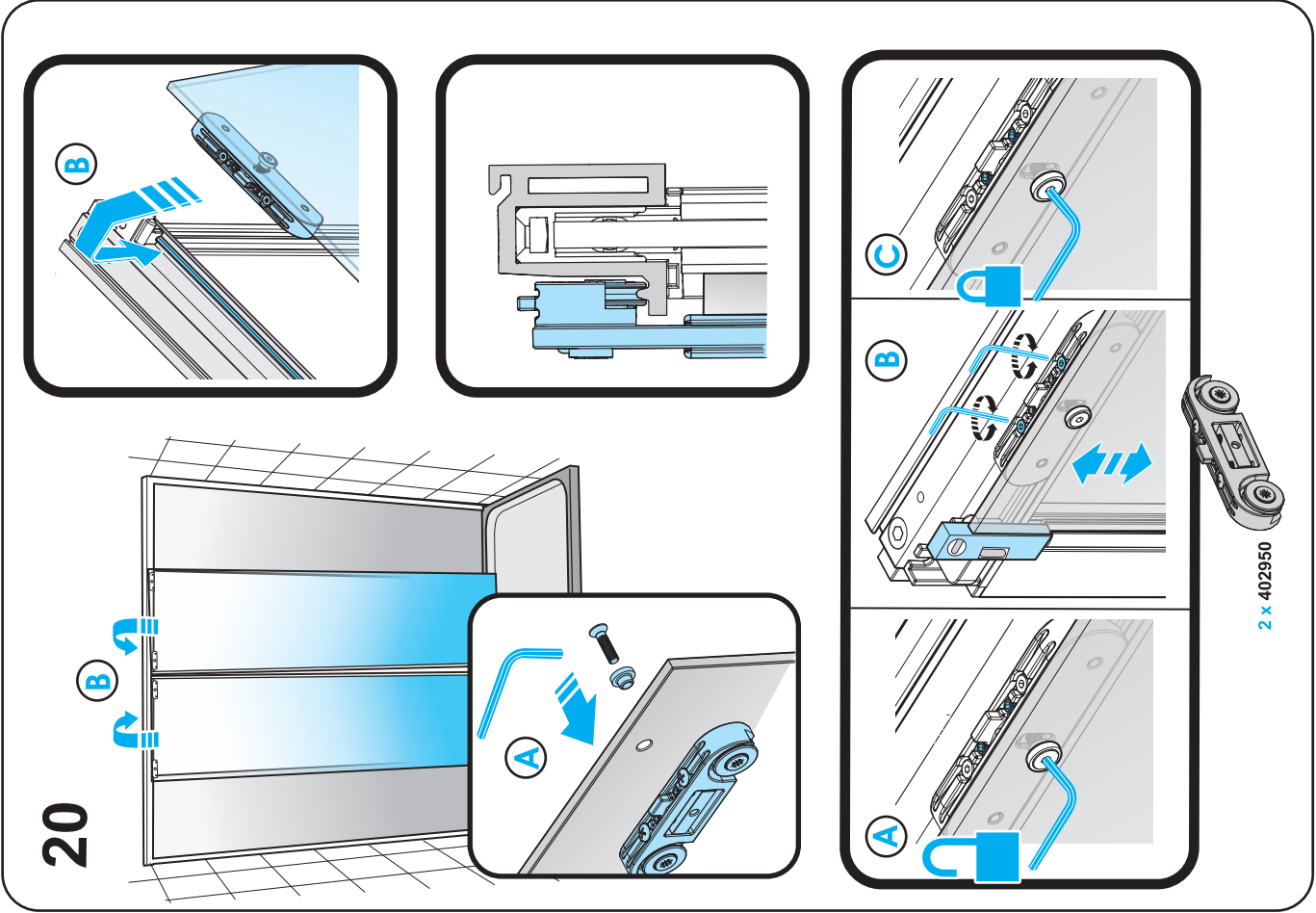
2 x 355715

203107
203106

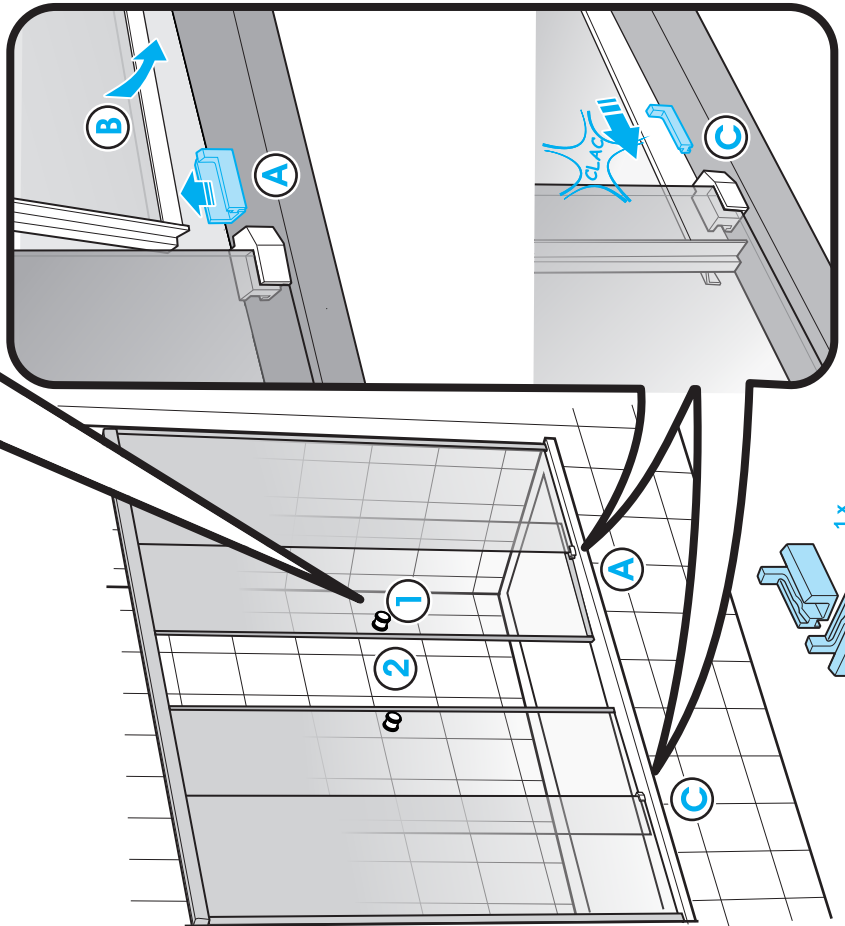
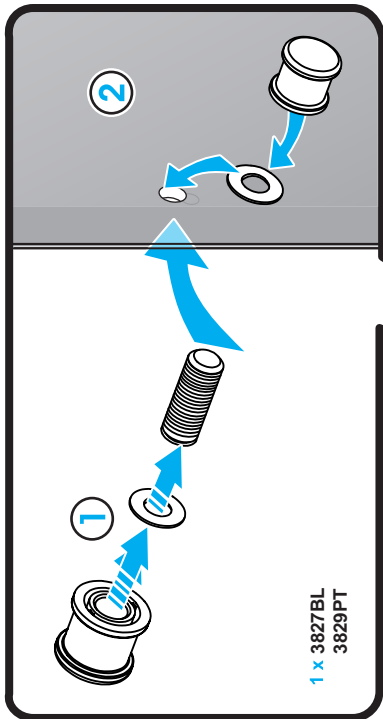
S6 8 x 3039

18

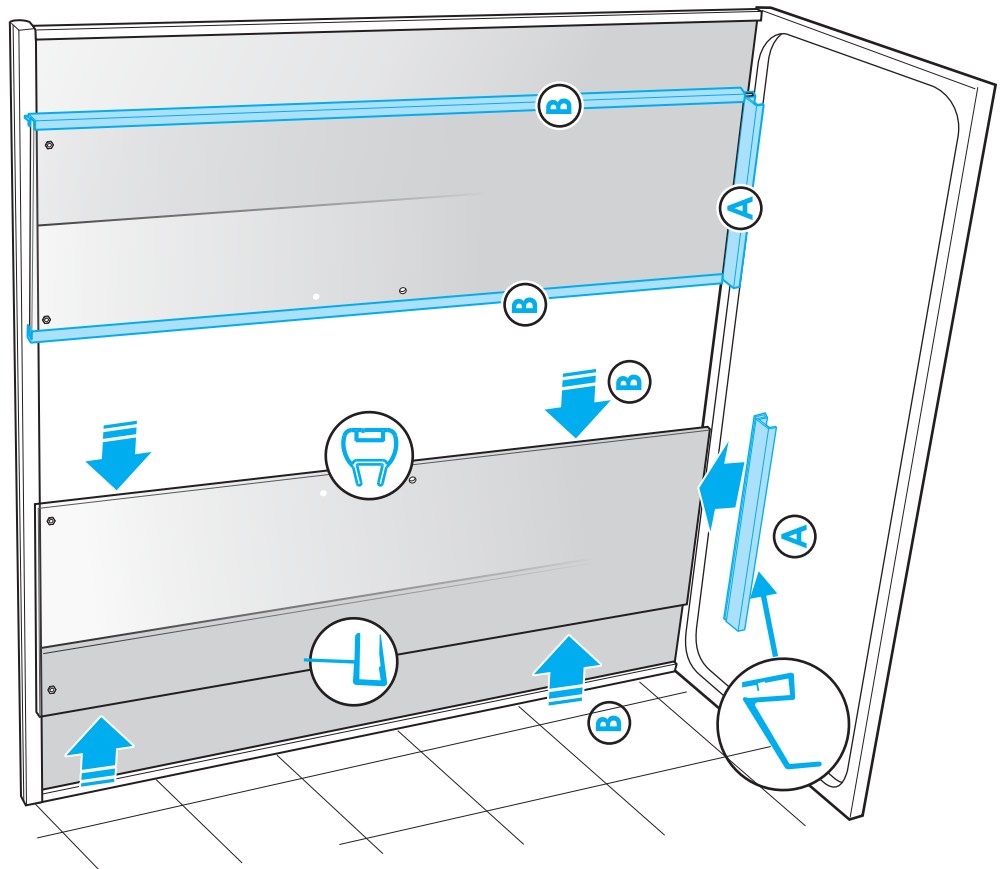
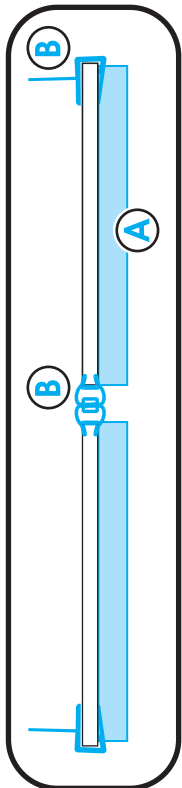




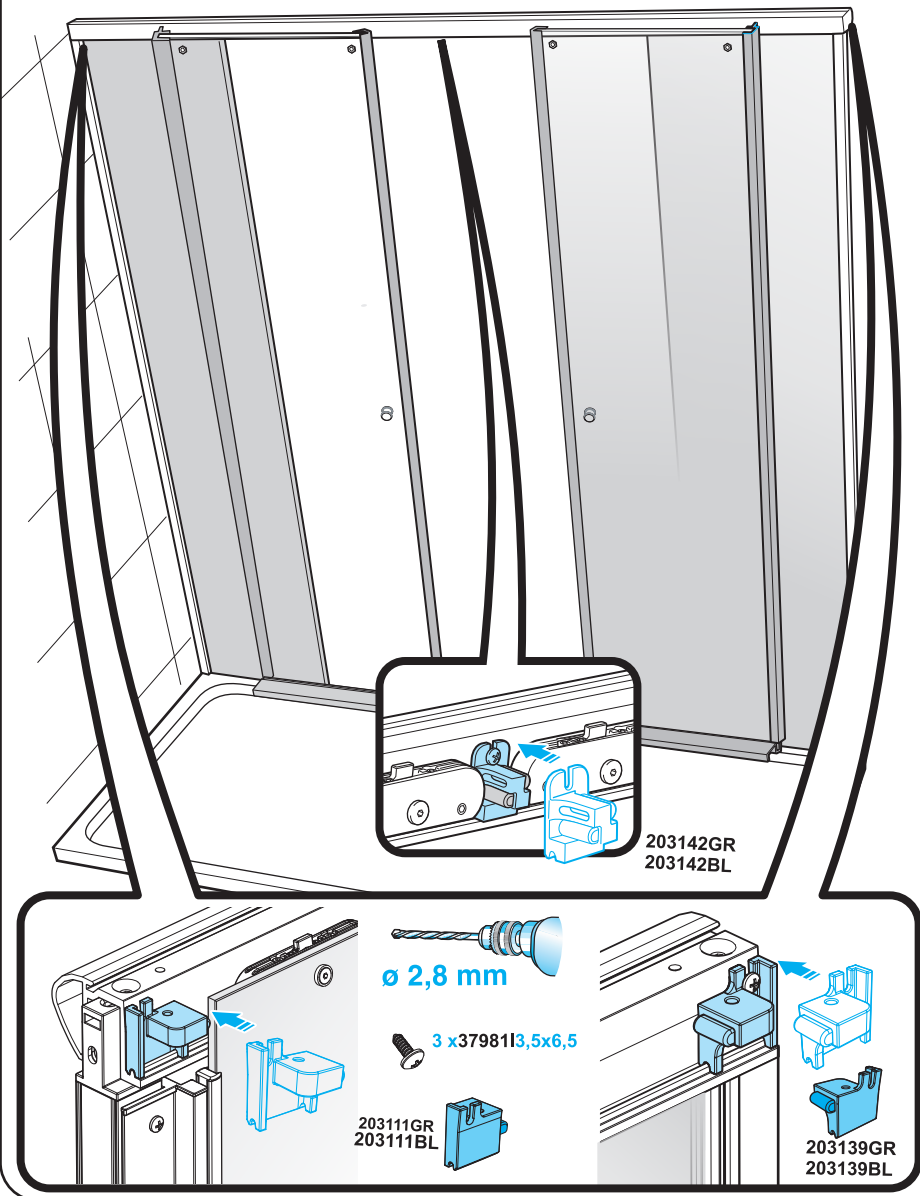
22



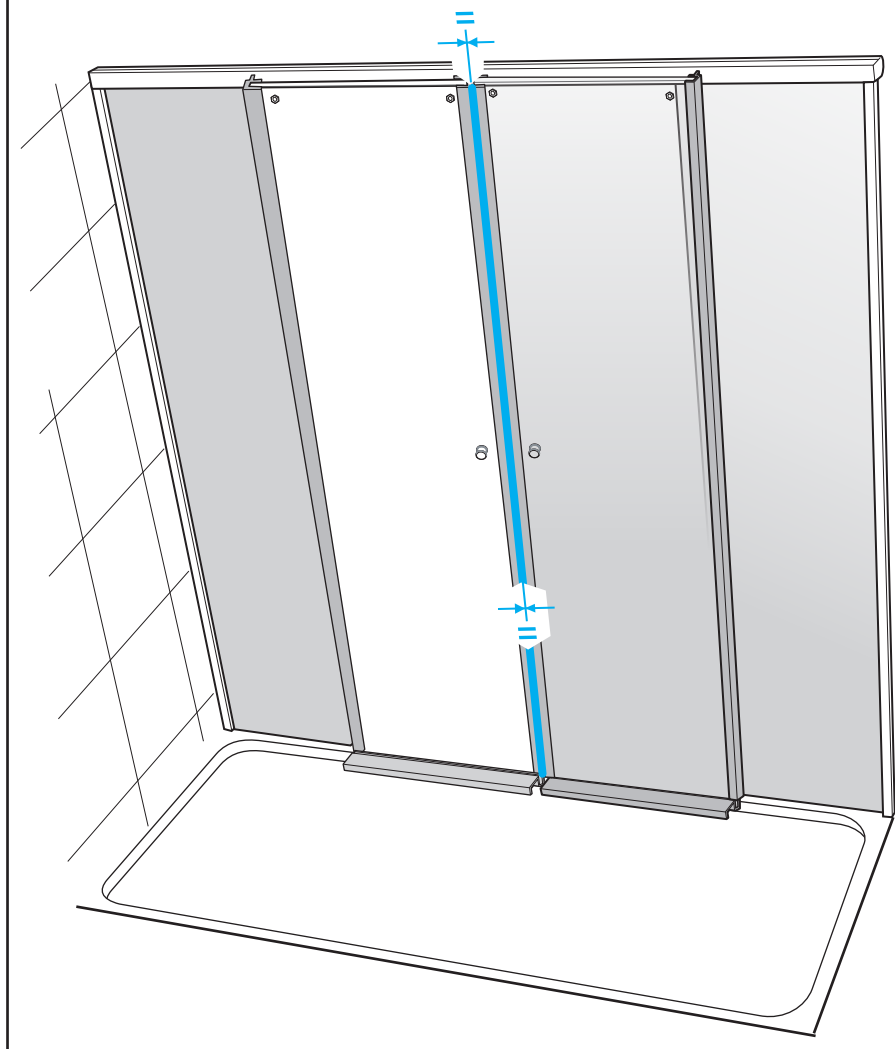
21



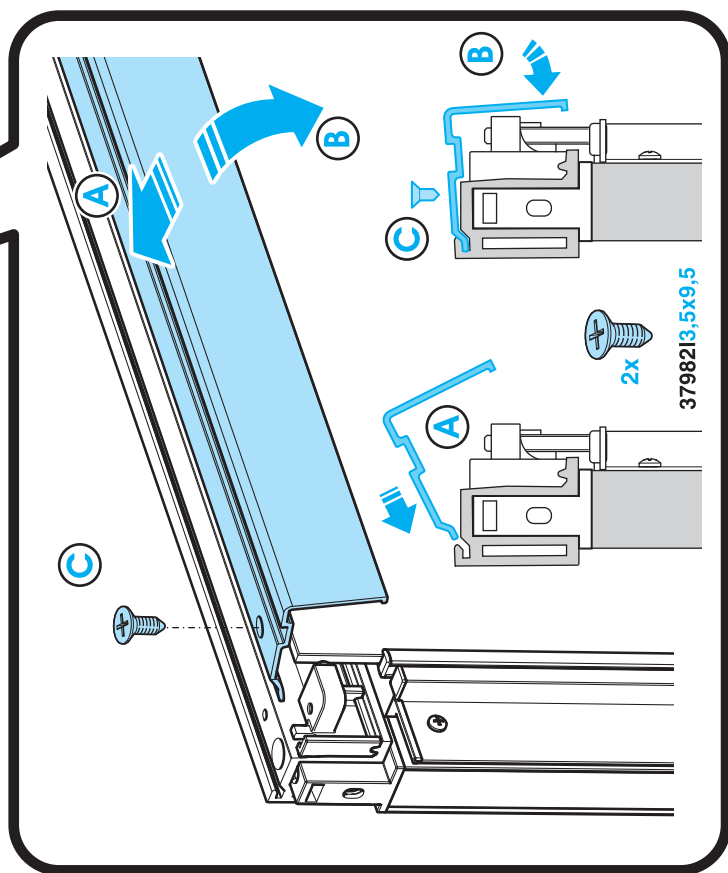
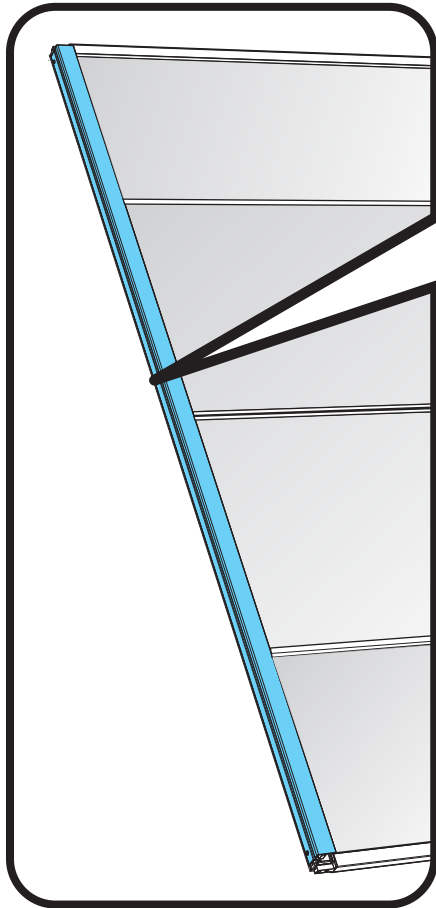
23



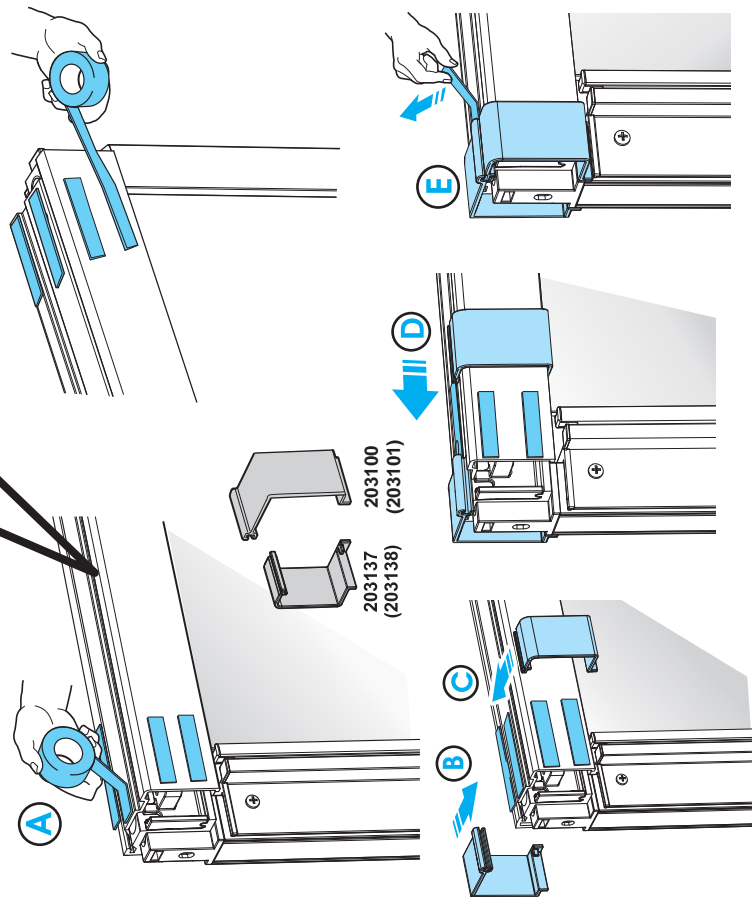
24



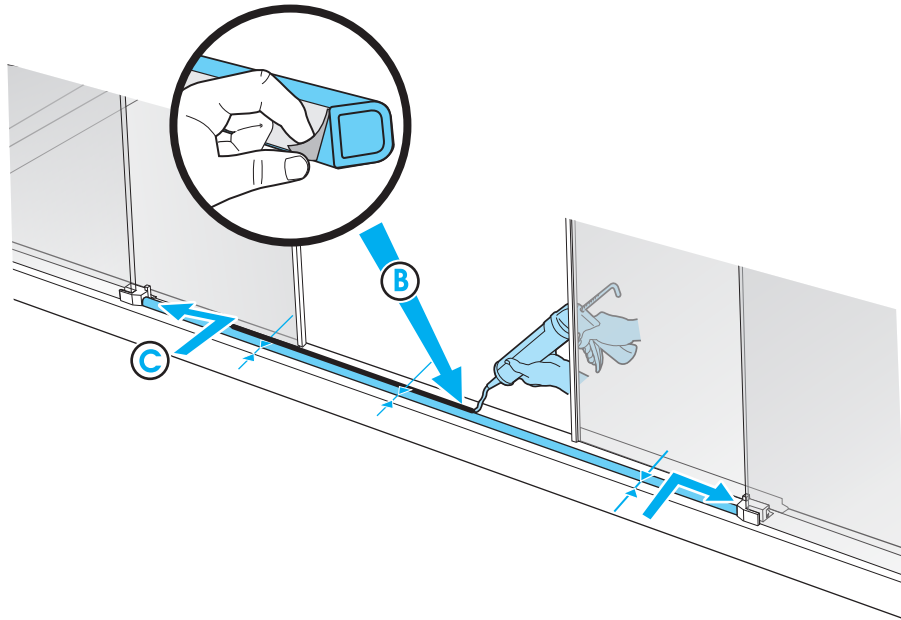
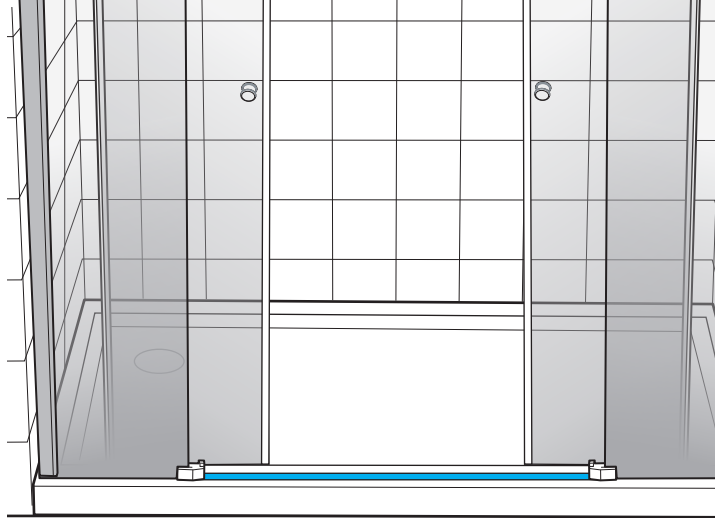
25



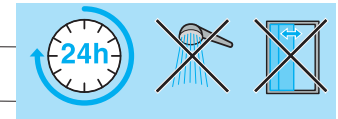
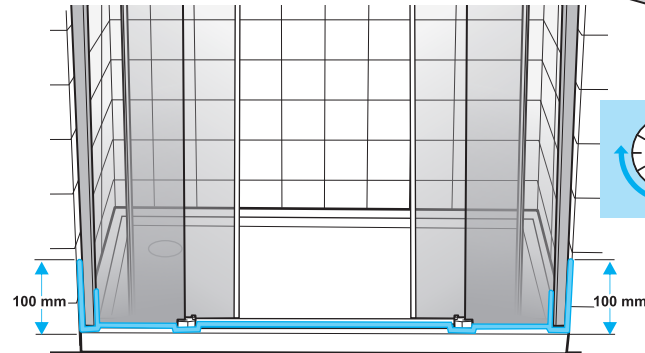
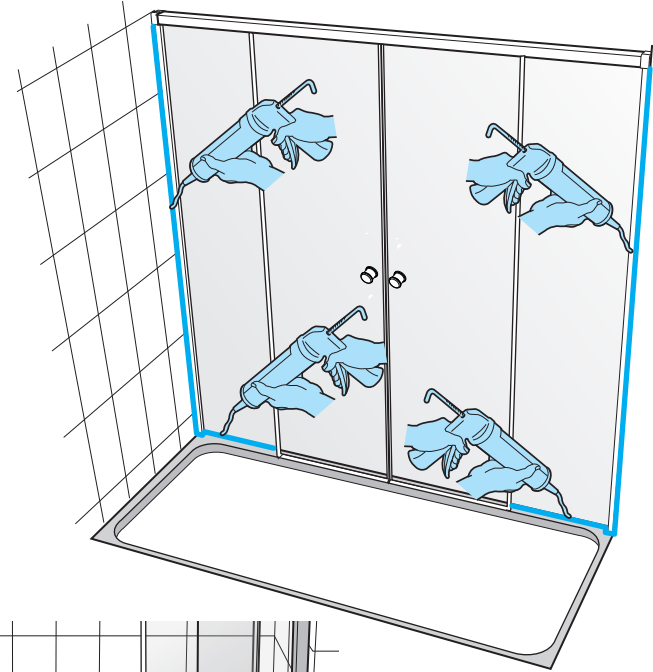
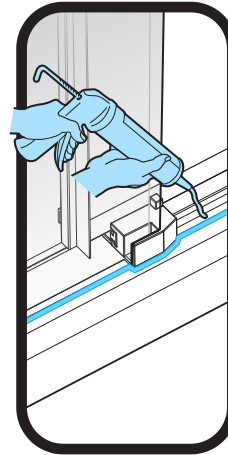
26



27



28



Achtung! Nur Sanitär silikon verwenden. Bakterizid und Fungizid eingestellt. **Wannenrand entfetten!**

Caution! Use only bactericidal and fungicide sanitary silicone. **Degrease the rim of the bath!**

Attention! Utiliser que du silicone sanitaire bactéricide et fongicide **Dégraisser le bord de la baignoire!**

Attenzione! Utilizzare solo silicone battericida e fungicida per sanitari. **Sgrassare il bordo vasca!**

Cuidado! Utilizar solamente silicona sanitaria bactericida y fungicida. **Desengrasar el borde de la bañera!**

Atenção! Utilizar somente silicone para sanitarios, com características bactericidas e fungicidas. **Desengordurar o bordo da banheira!**

Attentie! Alleen sanitair siliconen-kit gebruiken. Hieraan zijn bacteriedodene en schimmelwerende bestanddelen toegevoegd. **Badrand ontvetten!**

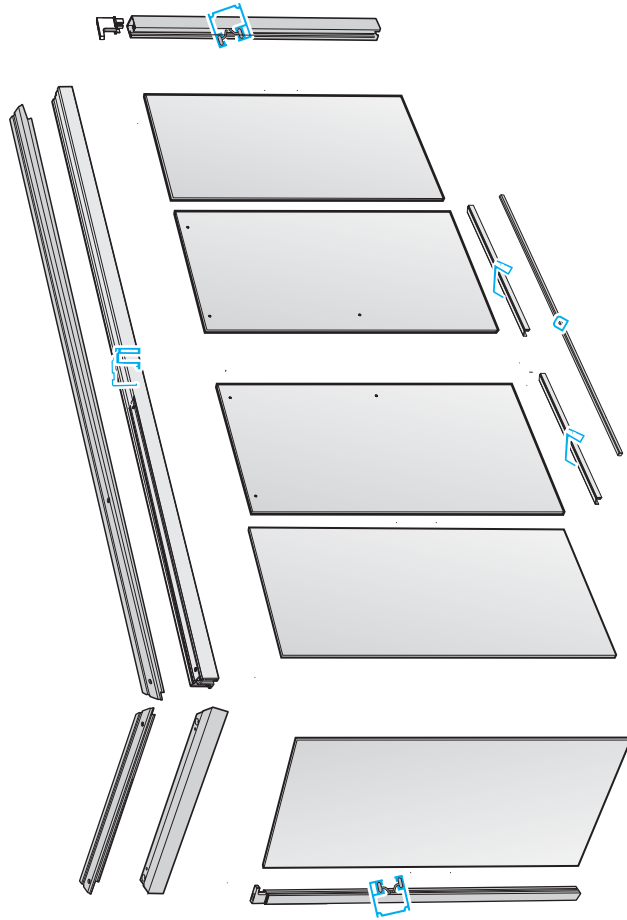
Uwaga! Stosować tylko silikon sanitarny. **Brzeg wanny odtłuścić!**

Verpackungsinhalt
Package content

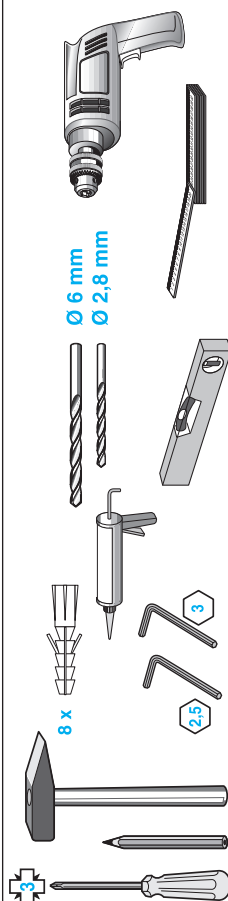
Contenido del embalaje
Conteúdo da embalagem

Contenu de l'emballage
Contenuto imballo

Verpakkingsinhoud
Zawartość opakowania



Benötigtes Werkzeug (nicht enthalten)
Necessary tools (not included)
Outil Nécessaire (non fourni)
Attrezzature necessaria (non inclusa)

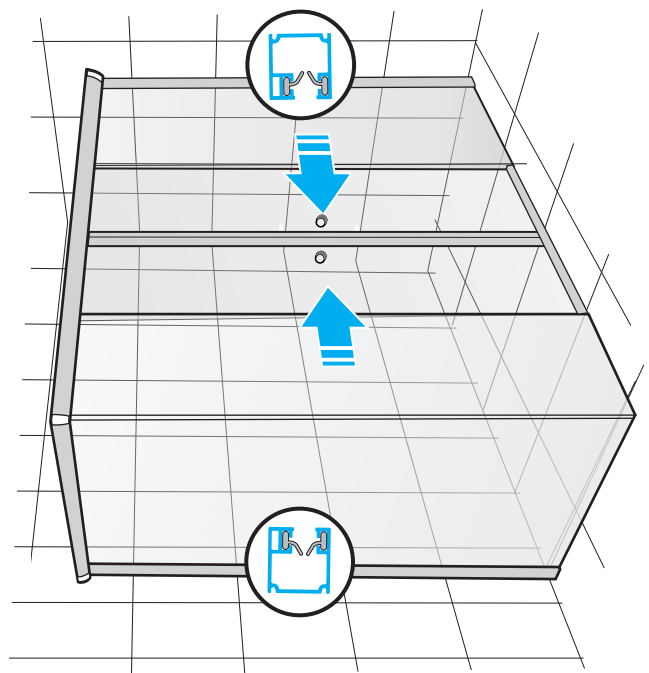
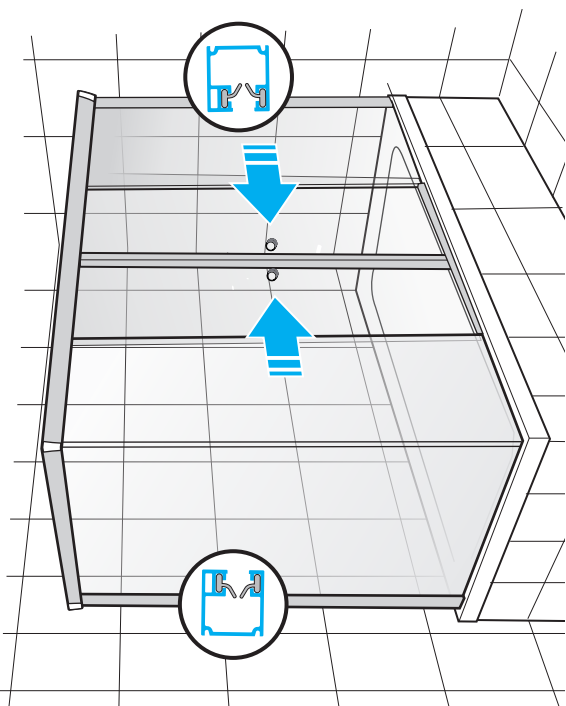


Herramientas necesarias (no incluidas)
Ferramentas necessárias (não incluídas)
Gereedschap (niet ingesloten)
Niezbdne narzdzia (nie zawarte w opakowaniu)

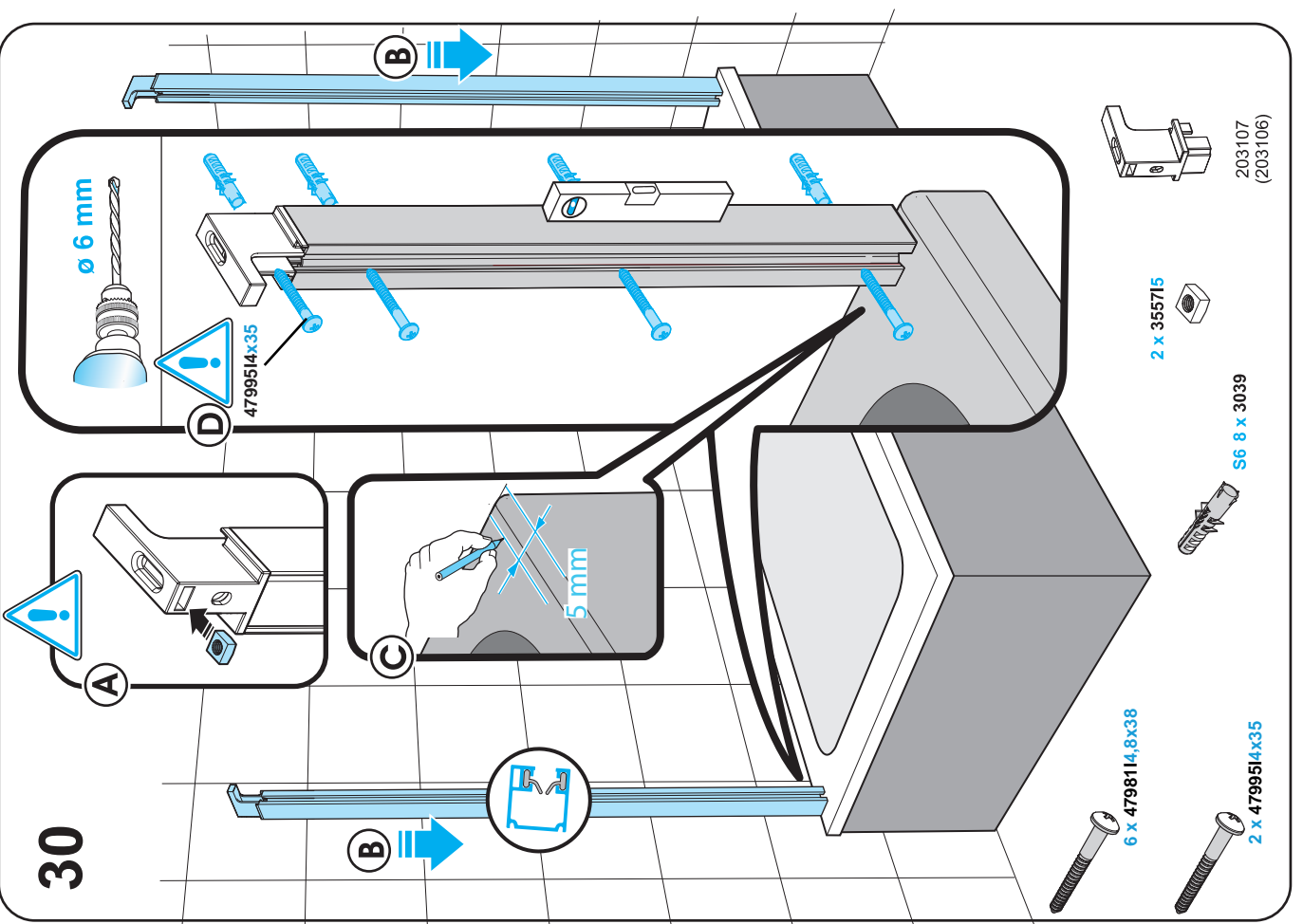
Ø 6 mm
Ø 2,8 mm

Zubehör Equipment	Accessoires Accessori	Accesorios Accessorios	Toebehoren Zestaw montażowy
6 x 4798114,8x38		1 x 203116 1 x 203114 	1 x 3827BL 3829PT
S6	8 x 3039 	1 x 203117 1 x 203115 	
2 x 479951 4x35	 203107 		
4 x 3798213,5x9,5		1 x 203139GR (203139BL) 	203112
3 x 4798113,5x6,5			
4 x 47991M5x10		1 x 203111GR (203111BL) 	
4 x 355715			
203137 (203138)		1 x 203142GR (203142BL) 	4 x 402950
	203104 	6 x 203119 	

29



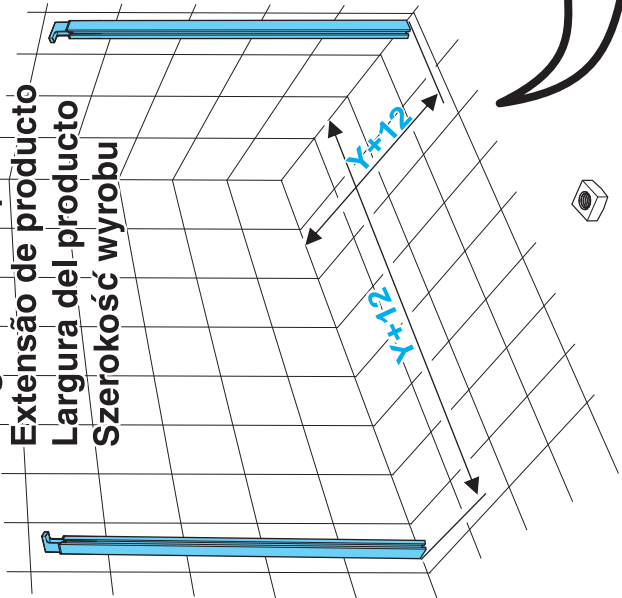
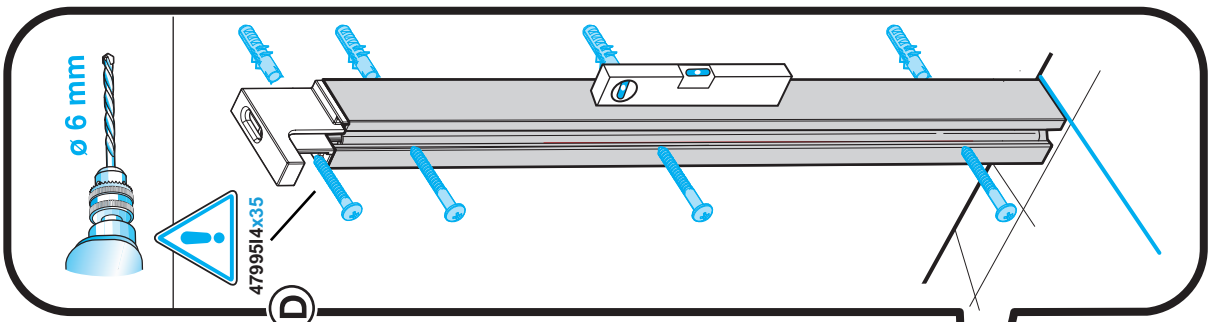
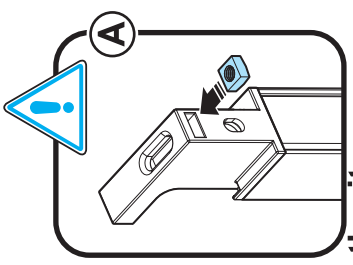
30



31



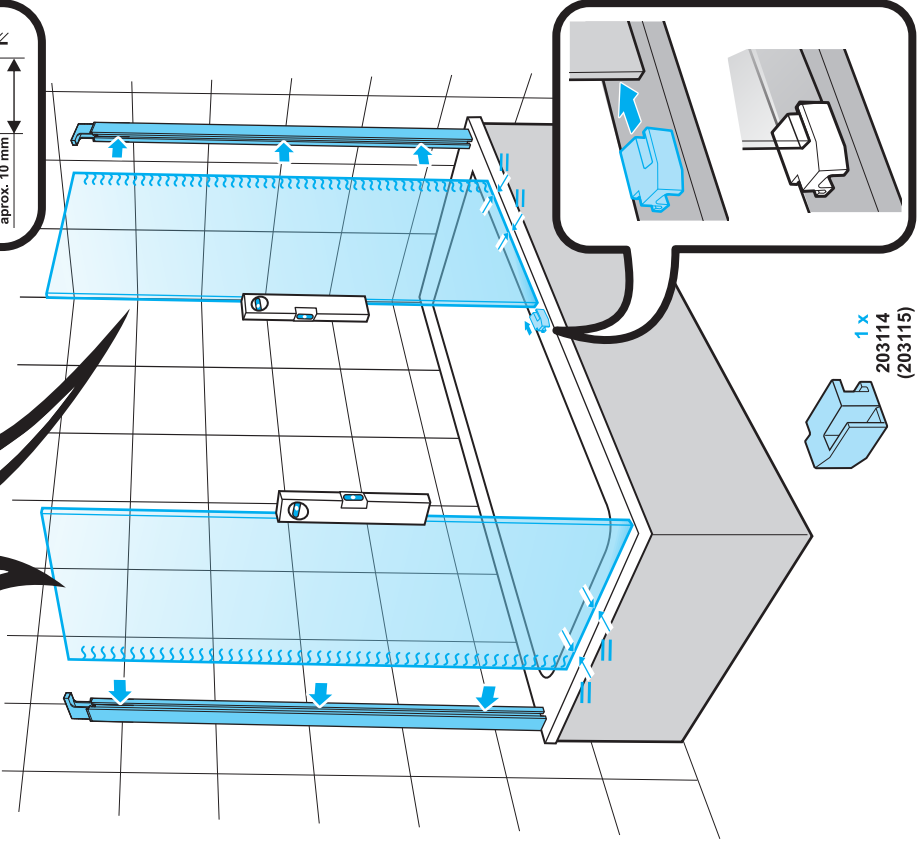
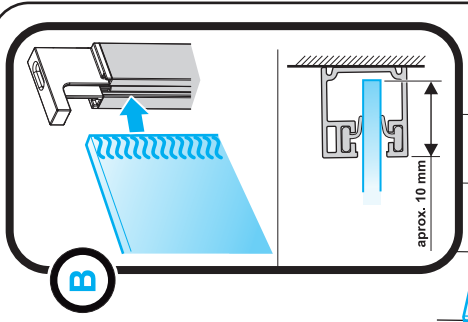
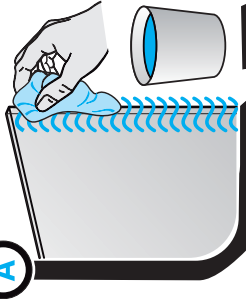
Produktbreite
Product width
Langueur produit
Larghezza del prodotto
Extensão de producto
Largura del producto
Szerokość wyrobu



- 6 x 479814, 8x38
- 2 x 4799514x35
- S6 8 x 3039
- 2 x 355715
- 203107 (203106)

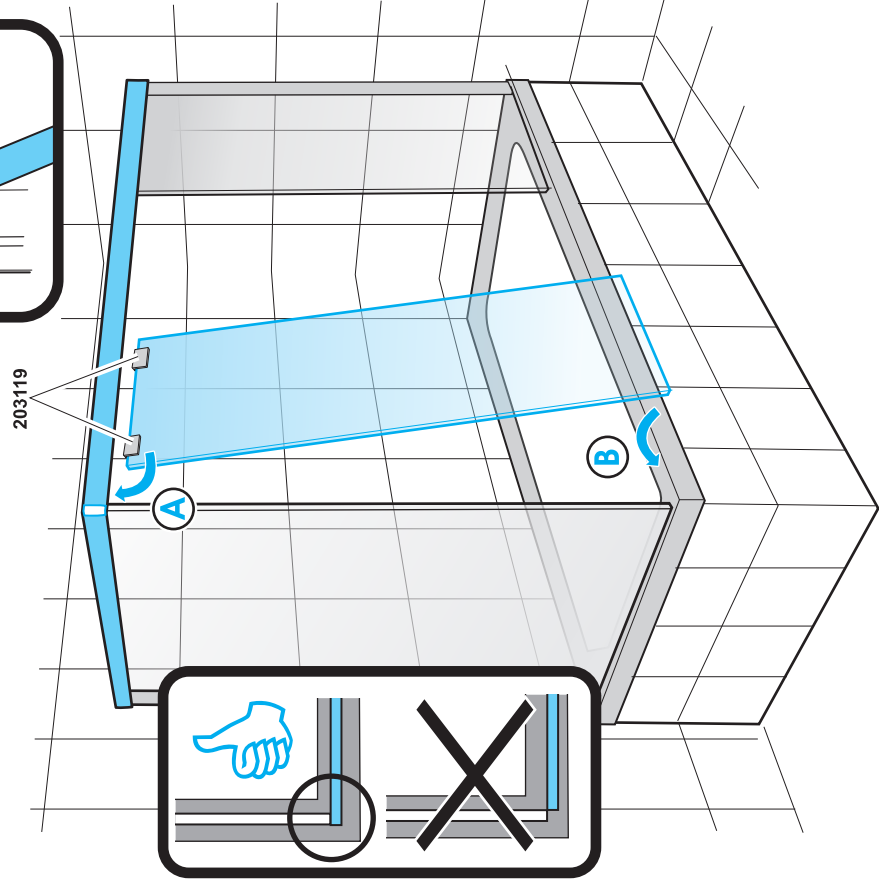
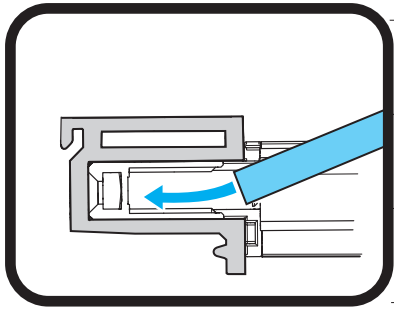
32

Seifenwasser
Soap water
Eau savonneuse
Acqua saponosa
Água de sabão
Agua jabonosa
Zeeppwater
Woda z mydłem

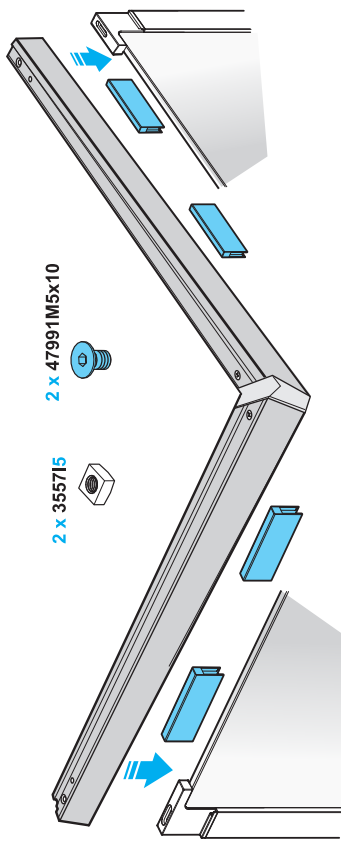
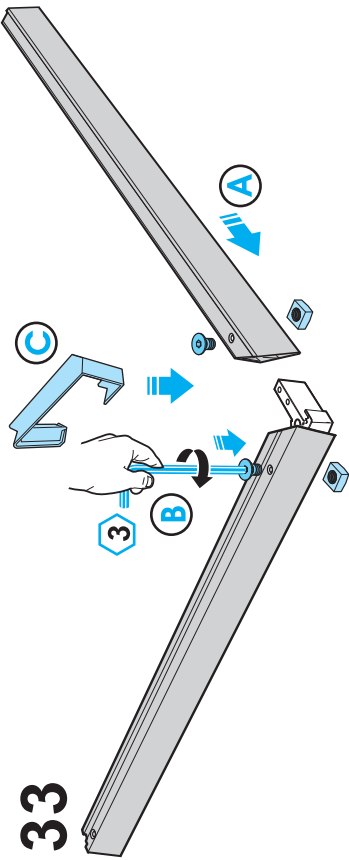


- 1 x 203114 (203115)

34

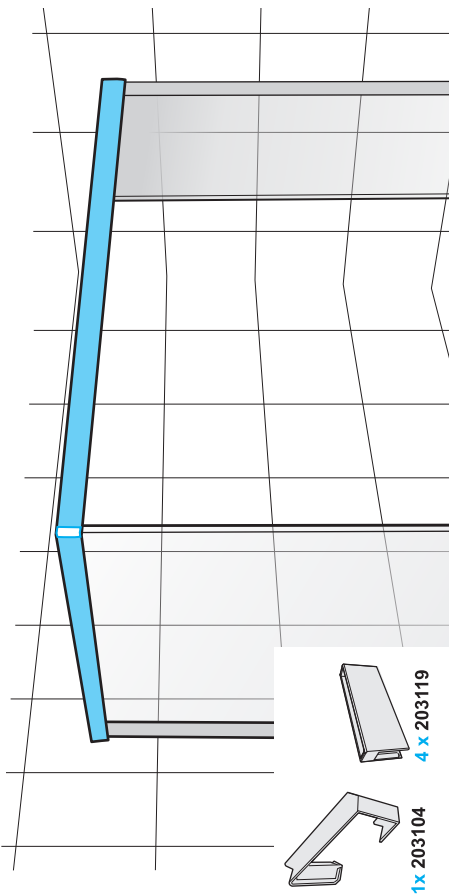


33



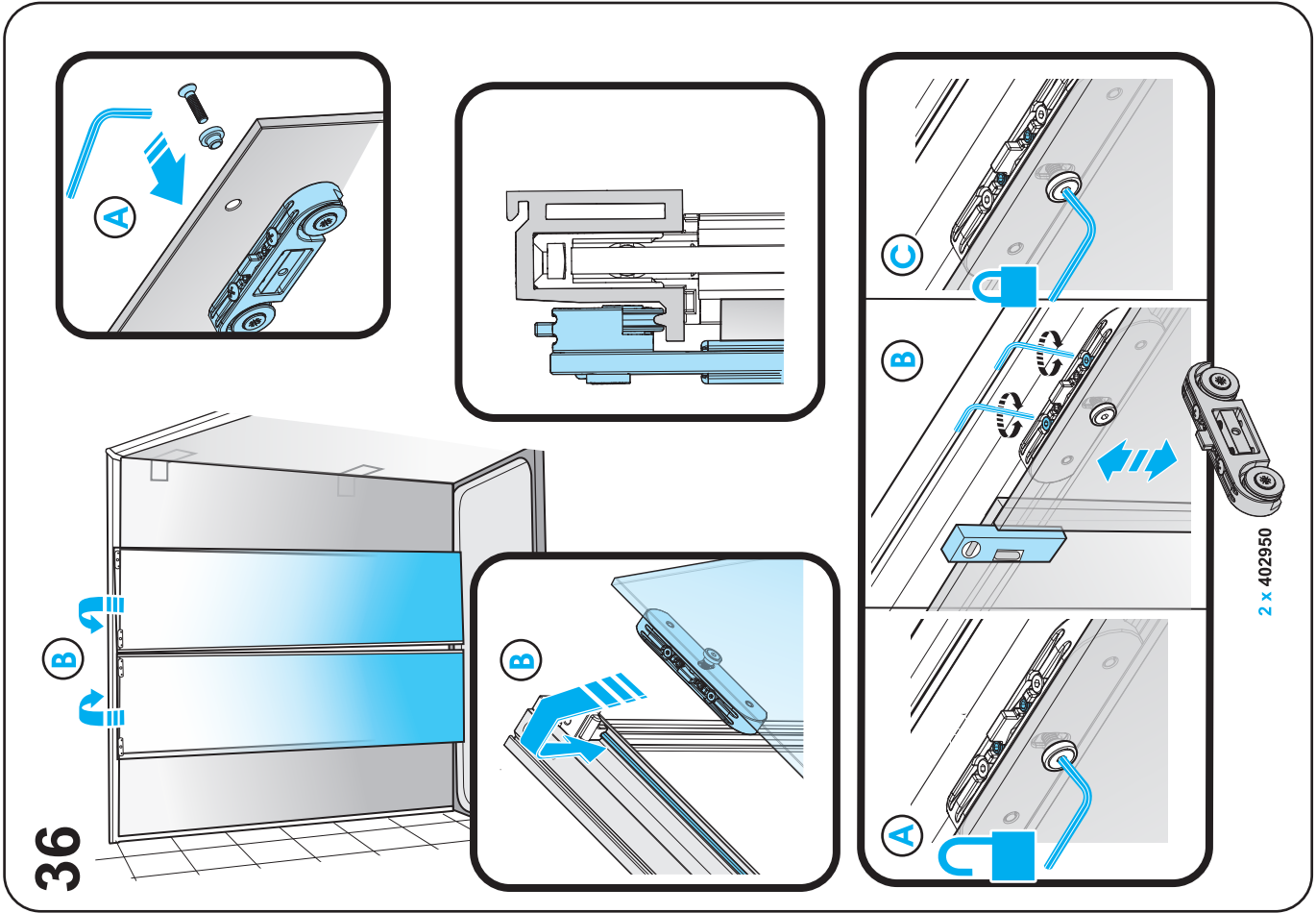
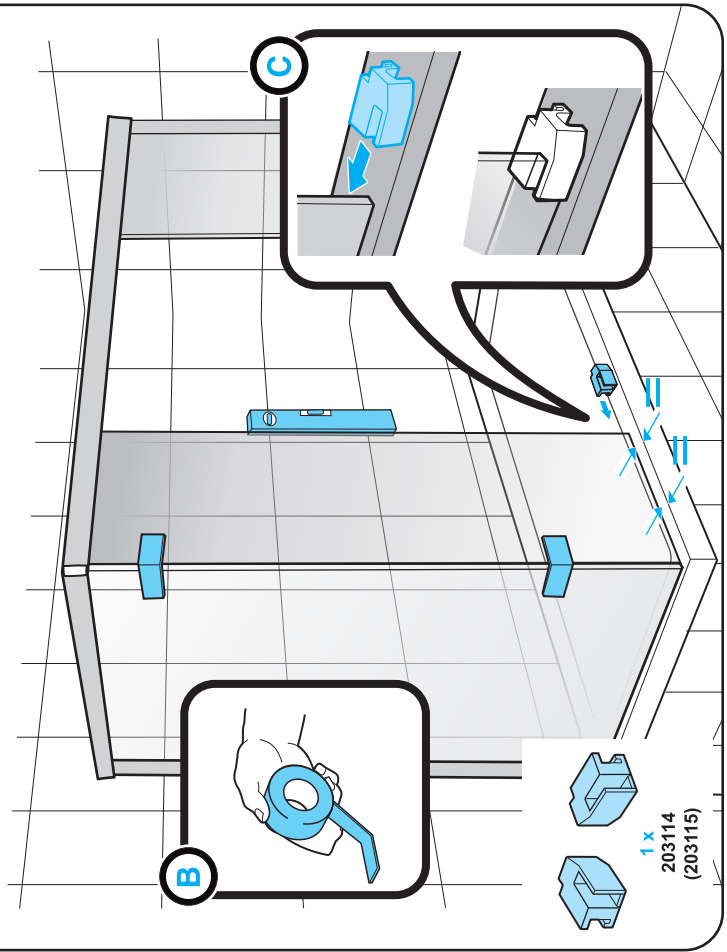
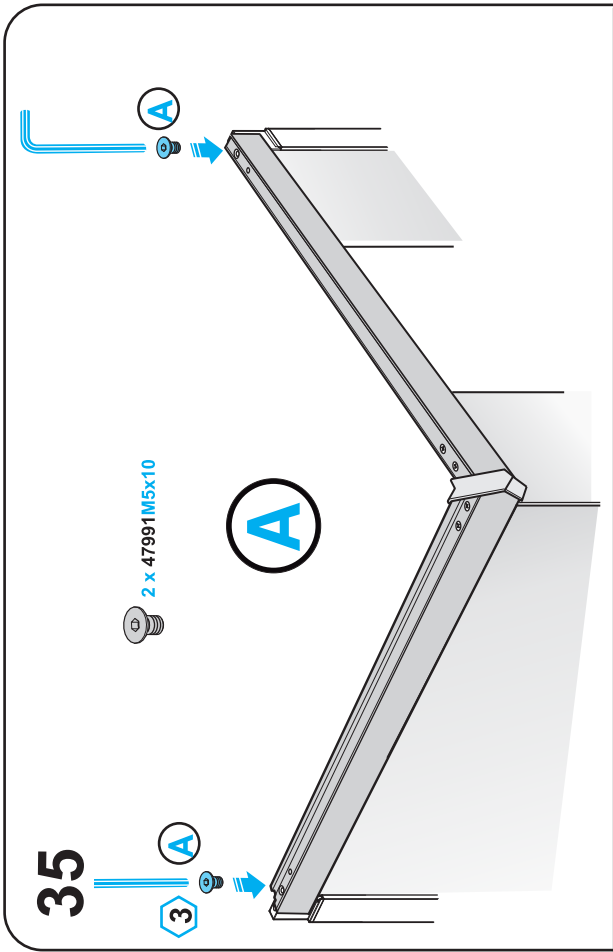
2 x 47991M5x10

2 x 355715

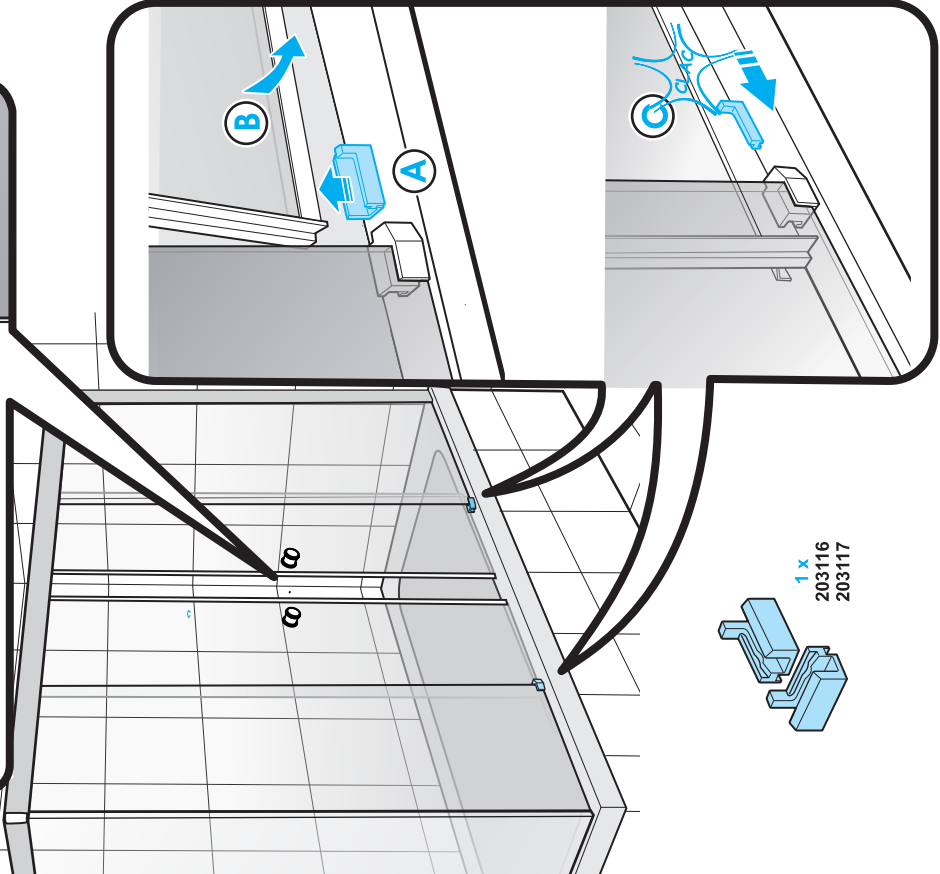
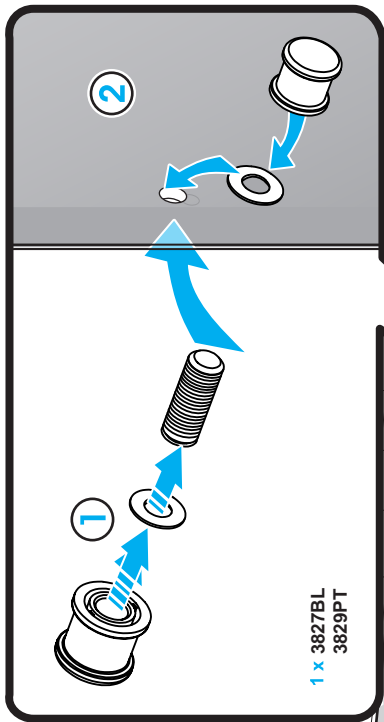


4 x 203119

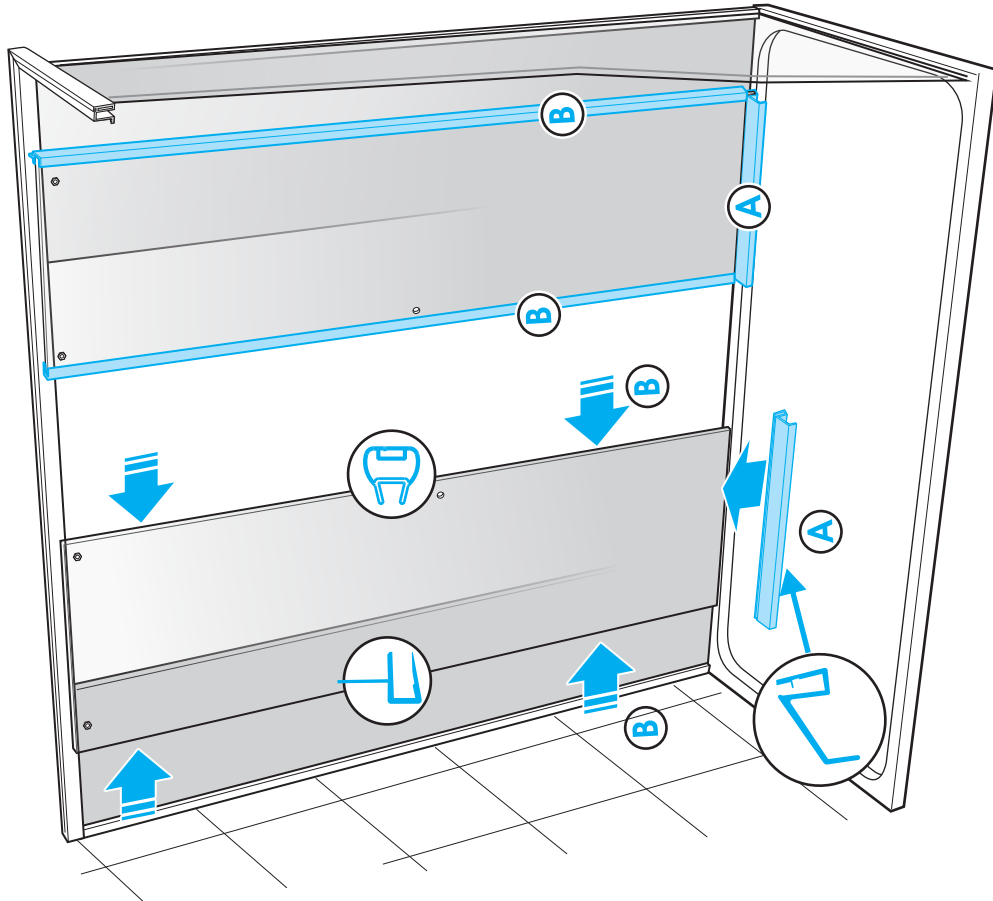
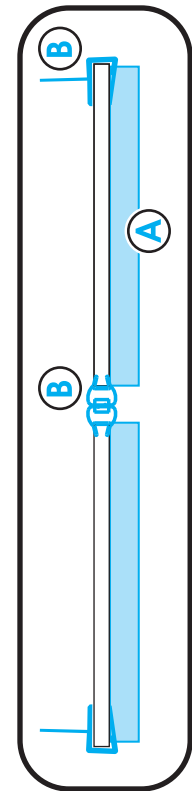
1 x 203104



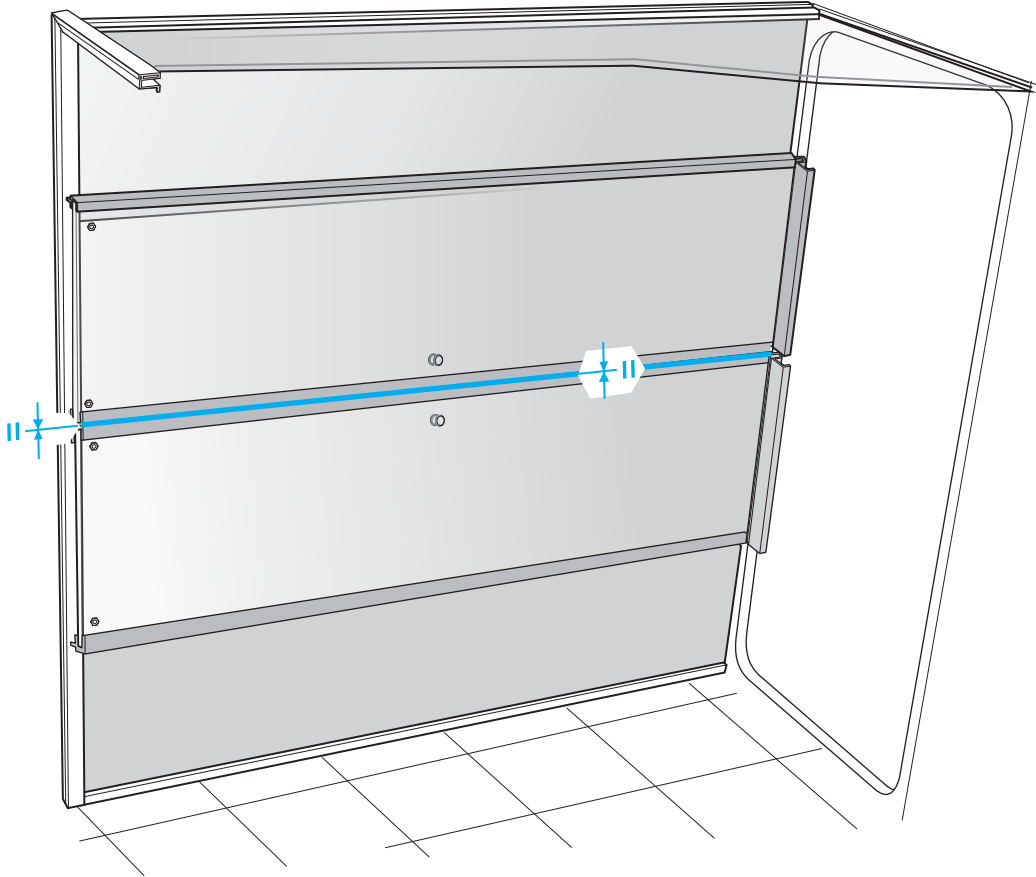
38



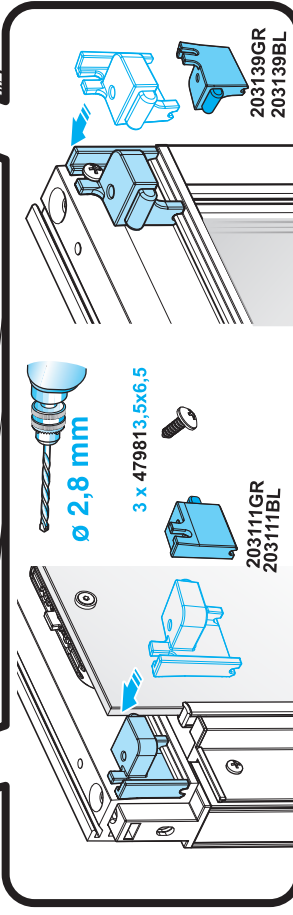
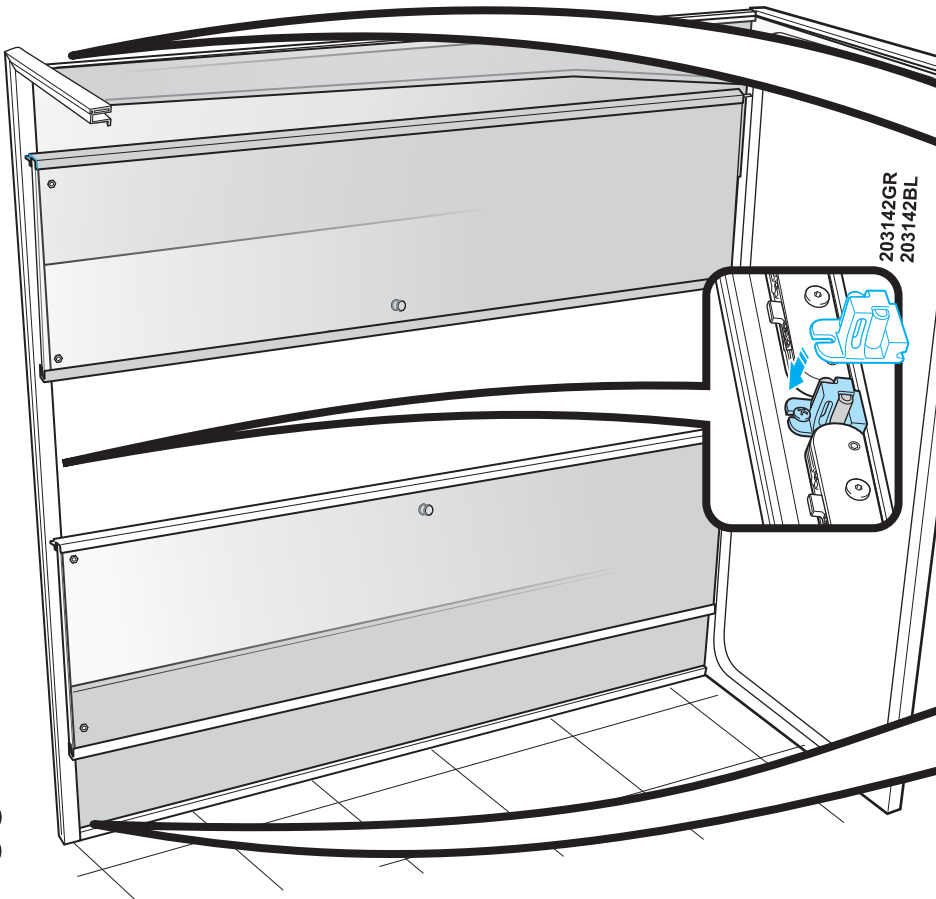
37



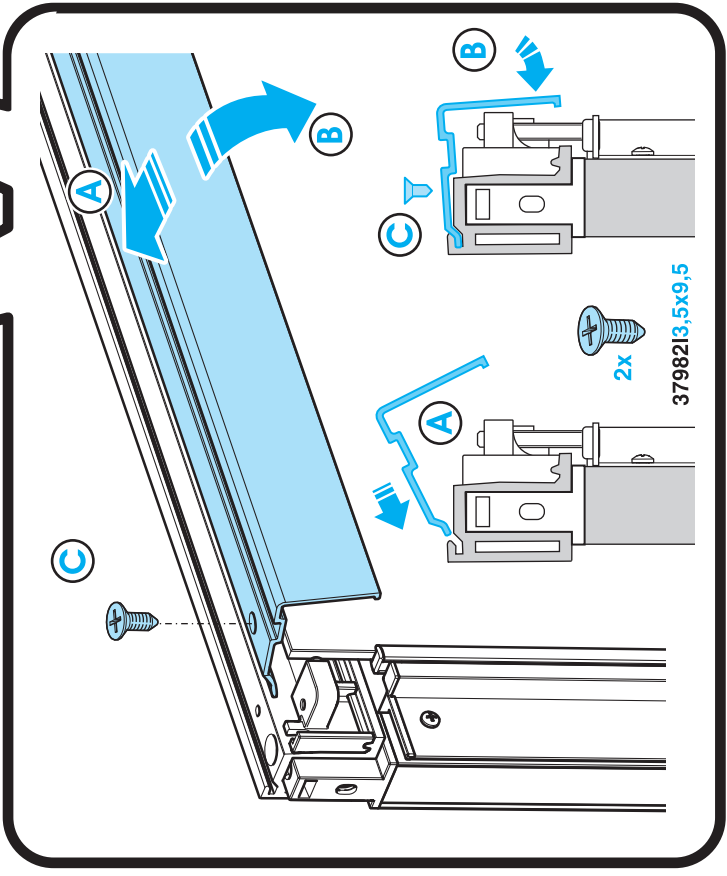
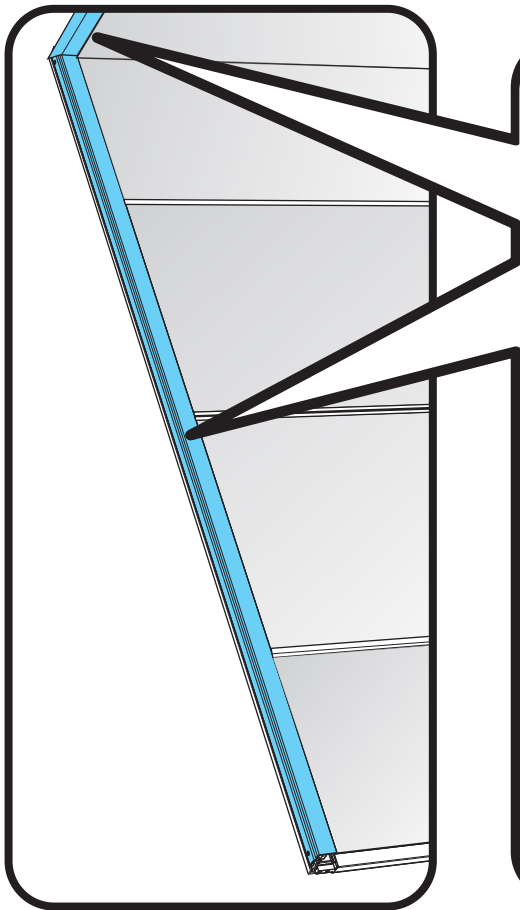
40



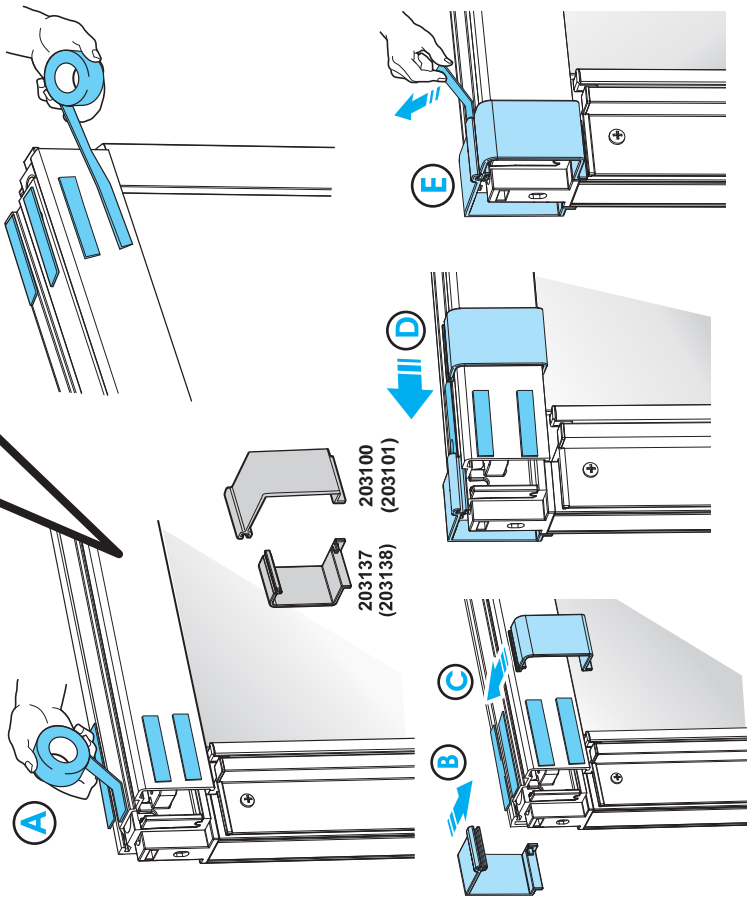
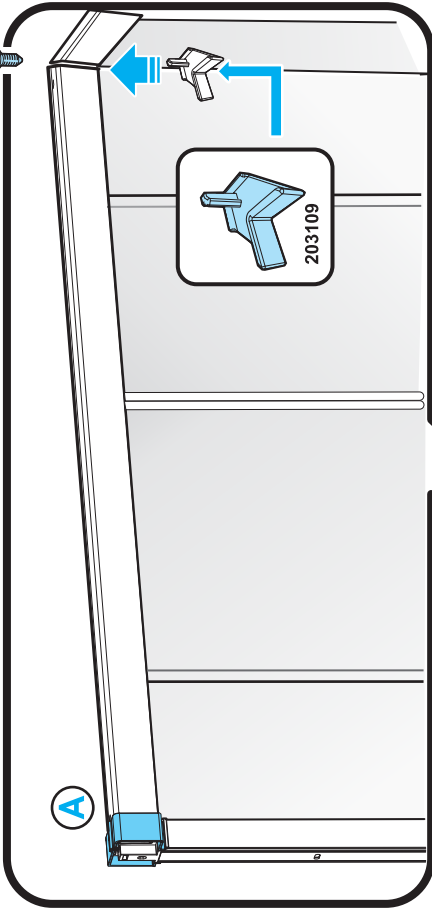
39



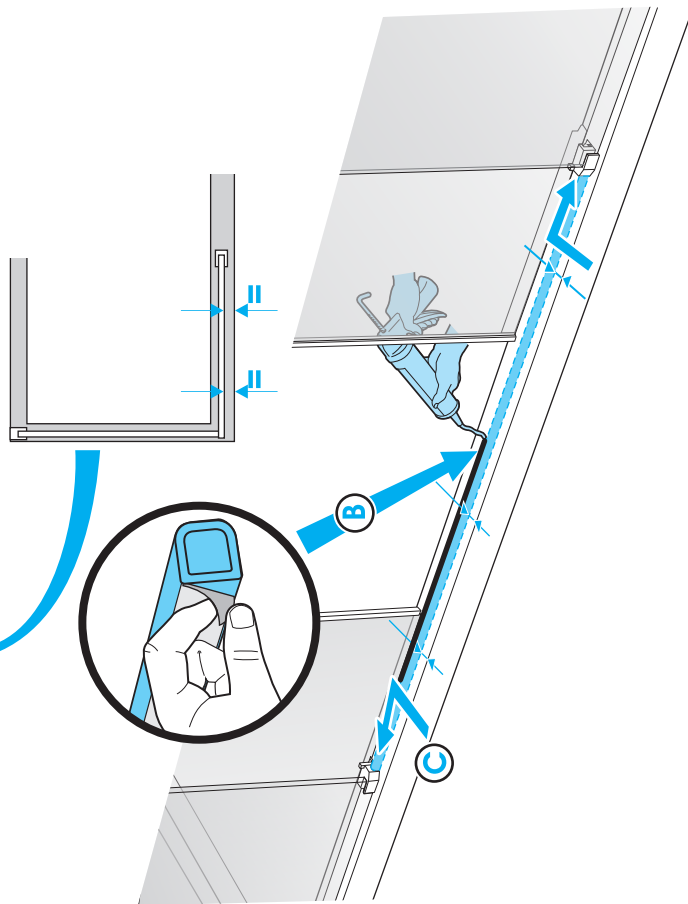
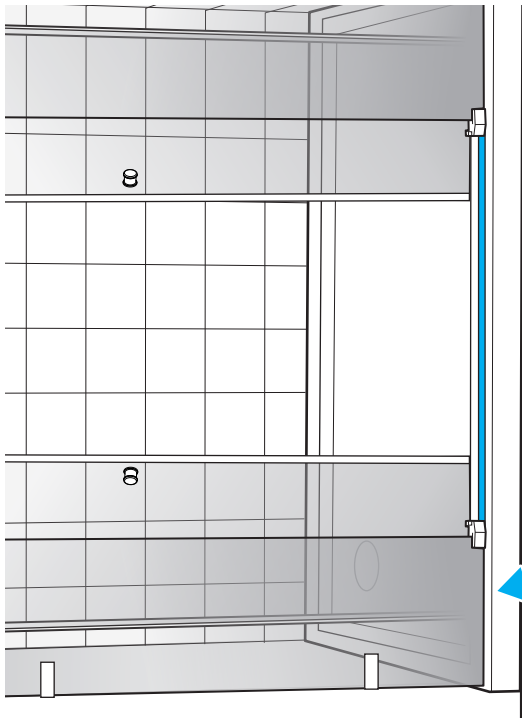
41



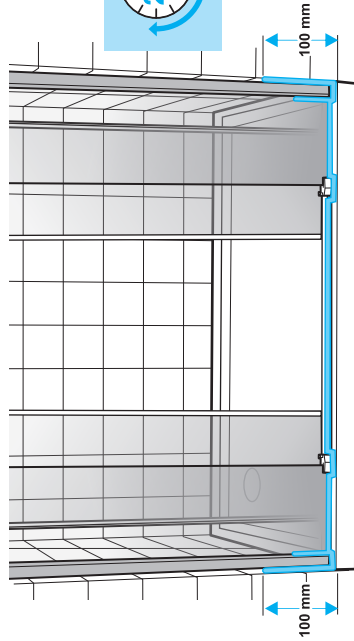
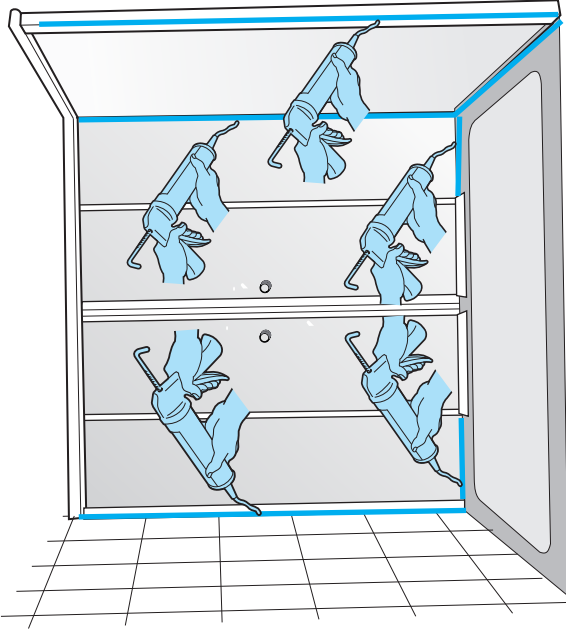
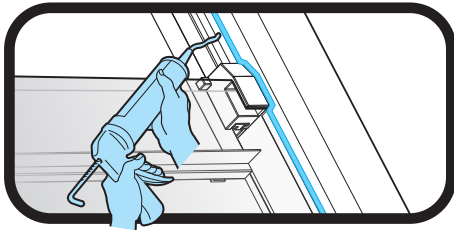
42



43

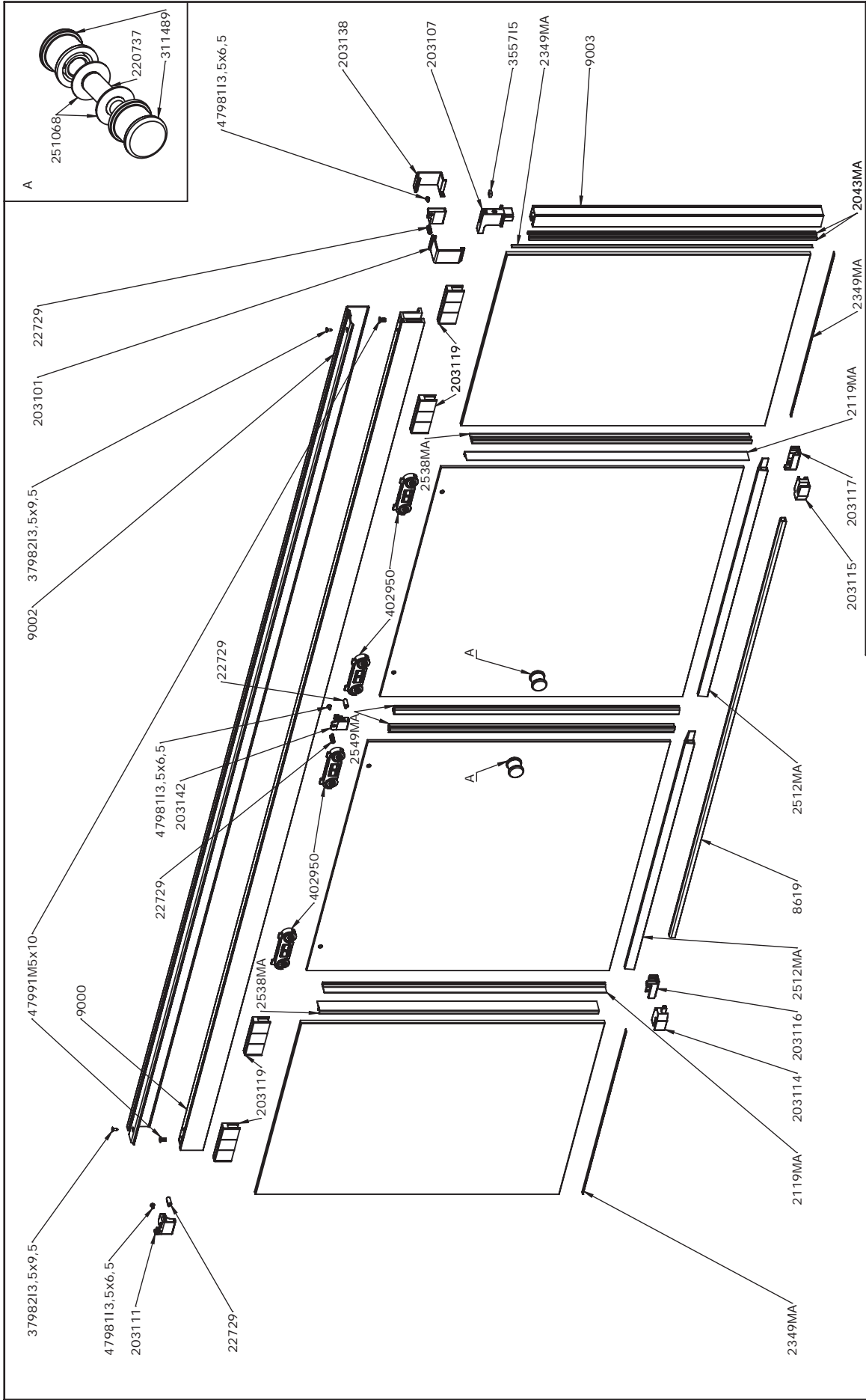


44

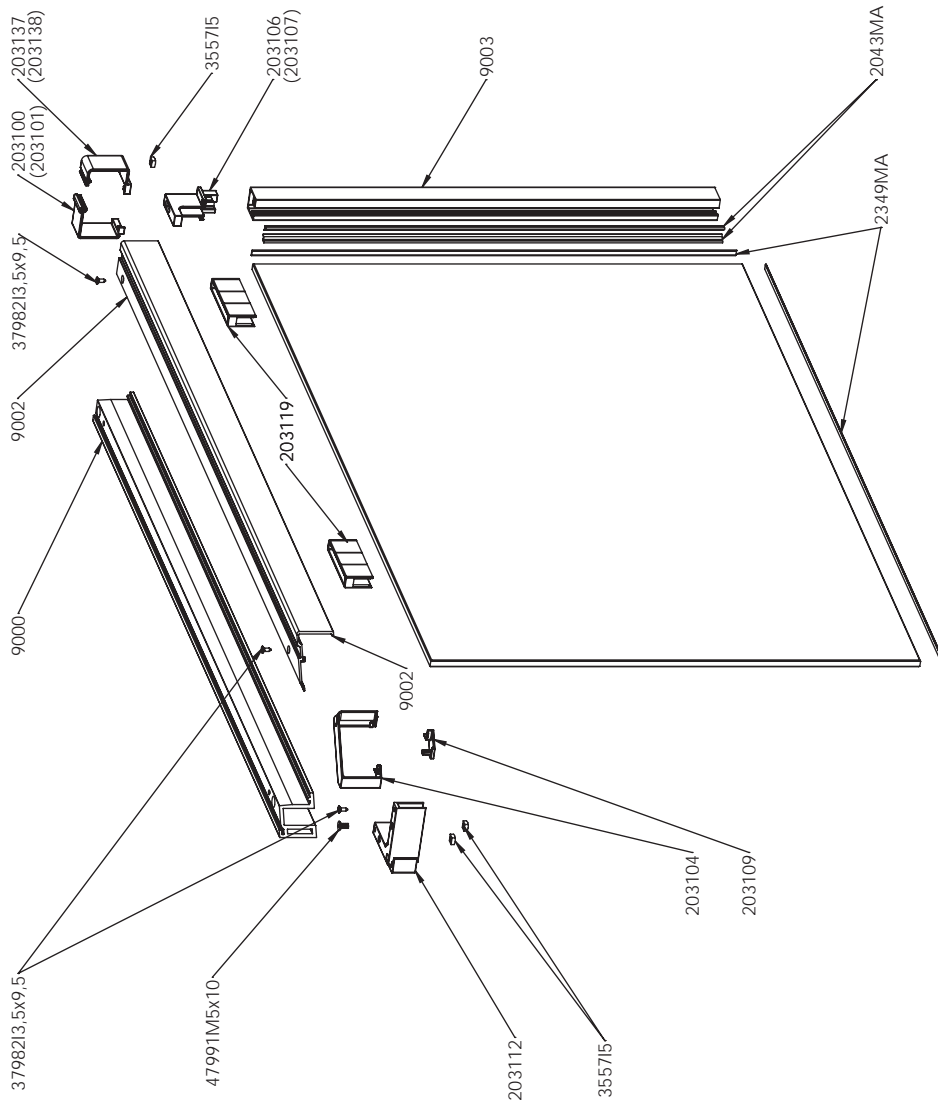


Achtung! Nur Sanitär silikon verwenden. Bakterizid und Fungizid eingestellt. **Wannrand entfetten!**
Caution! Use only bactericidal and fungicide sanitary silicone. **Degrease the rim of the bath!**
Attenzione! Utiliser que du silicone sanitaire bactéricide et fongicide **Dégraisser le bord de la baignoire!**
Attenzione! Utilizzare solo silicone battericida e fungicida per sanitari. **Sgrassare il bordo vasca!**

Cuidado! Utilizar solamente silicona sanitaria bactericida y fungicida. **Desengrasar el borde de la banera!**
Atenção! Utilizar somente silicone para sanitários, com características bactericidas e fungicidas. **Desengordurar o bordo da banheira!**
Atentie! Alleen sanitair siliconen-kit gebruiken. Hieraan zijn bacteriedodende en schimmelwerende bestanddelen toegevoegd. **Badrand ontvetten!**
Uwaga! Stosować tylko silikon sanitarny. **Brzeg wanny odżyścić!**



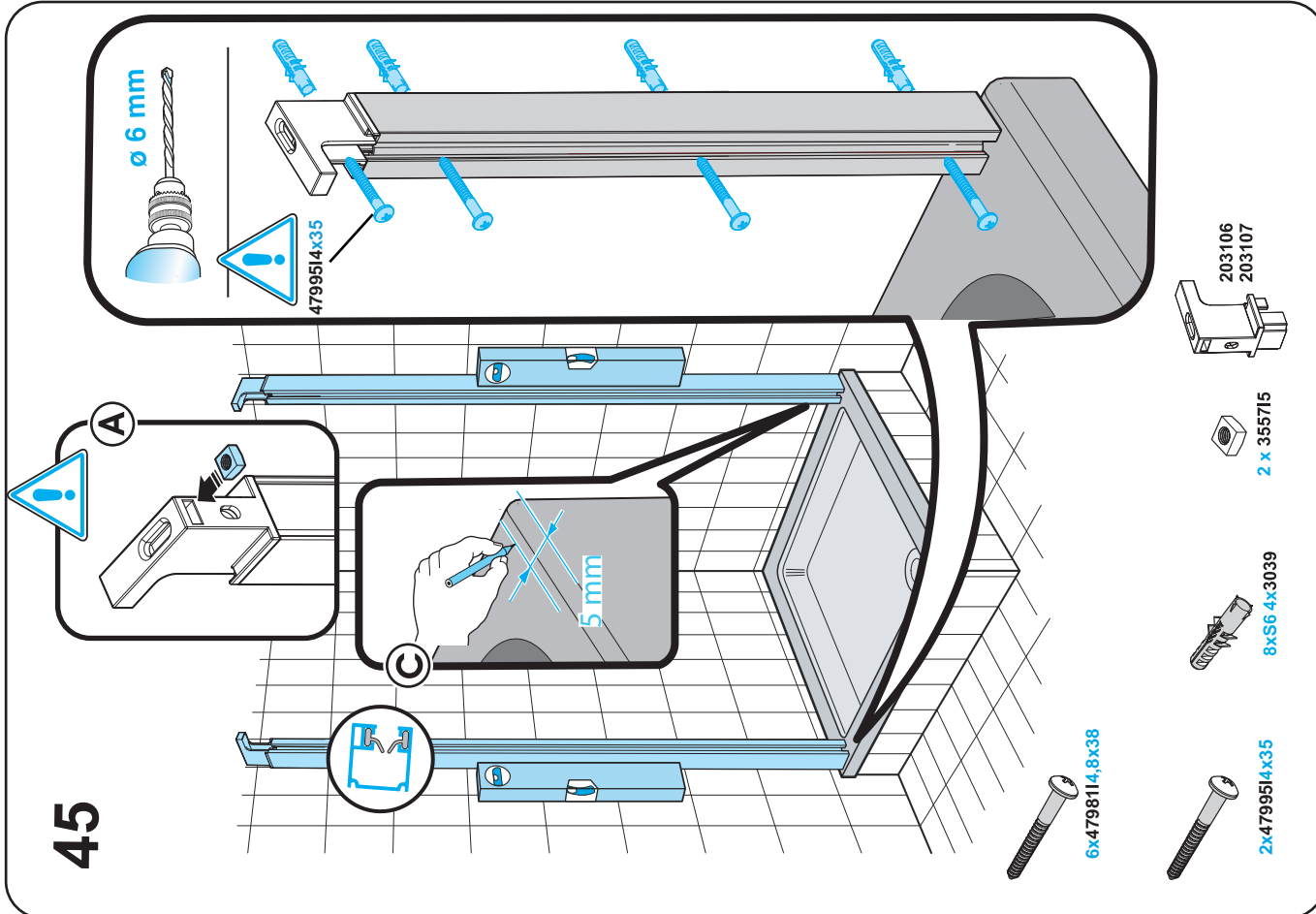
DUSCHOLUX IBERICA, S.A. EDICIÓN EDICIÓN EDICIÓN EDICIÓN ZONA FRANCA - CALLE 60 - Nº 20 08040 BARCELONA Teléfonos (93) 223.34.44 - Tele FAX: (93) 223.46.50		DESPIECE	Frontal para ducha/bañera: 2 fillos + 2 puertas correderas con lateral 90° contra fiijo izq.
DUSCHOLUX (R) es un sistema PATENTADO y MARCA (C) registrada. Nos reservamos todos los derechos sobre el contenido de este plano. Prohibido hacer copias parciales o totales sin nuestra expresa autorización.		SERIE: 01/16	REFERENCIA: KWG / KWZ
		Modelo: DuschoGravity	FECHA: 27.01.2016



(entre (...), mano contraria)

DUSCHOLUX IBERICA, S.A. ZONA FRANCA - CALLE 60 - Nº. 20 08040 - BARCELONA Teléfono: (93) 223.44.44 - Tele FAX: (93) 223.44.50	DESPIECE EDICIÓN EDICAO EDITION AUSGABE	Modelo: Lateral 90° al fijo SERIE: DuschoGravity®	REFERENCIA: KRI_KRD / KLI_KLD
DUSCHOLUX es un sistema PATENTADO y MARCA registrada. Nos reservamos todos los derechos sobre el contenido de este plano. Prohibido hacer copias parciales o totales sin nuestra expresa autorización.		FECHA: 04.12.2015	

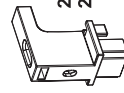
45



4799514x35

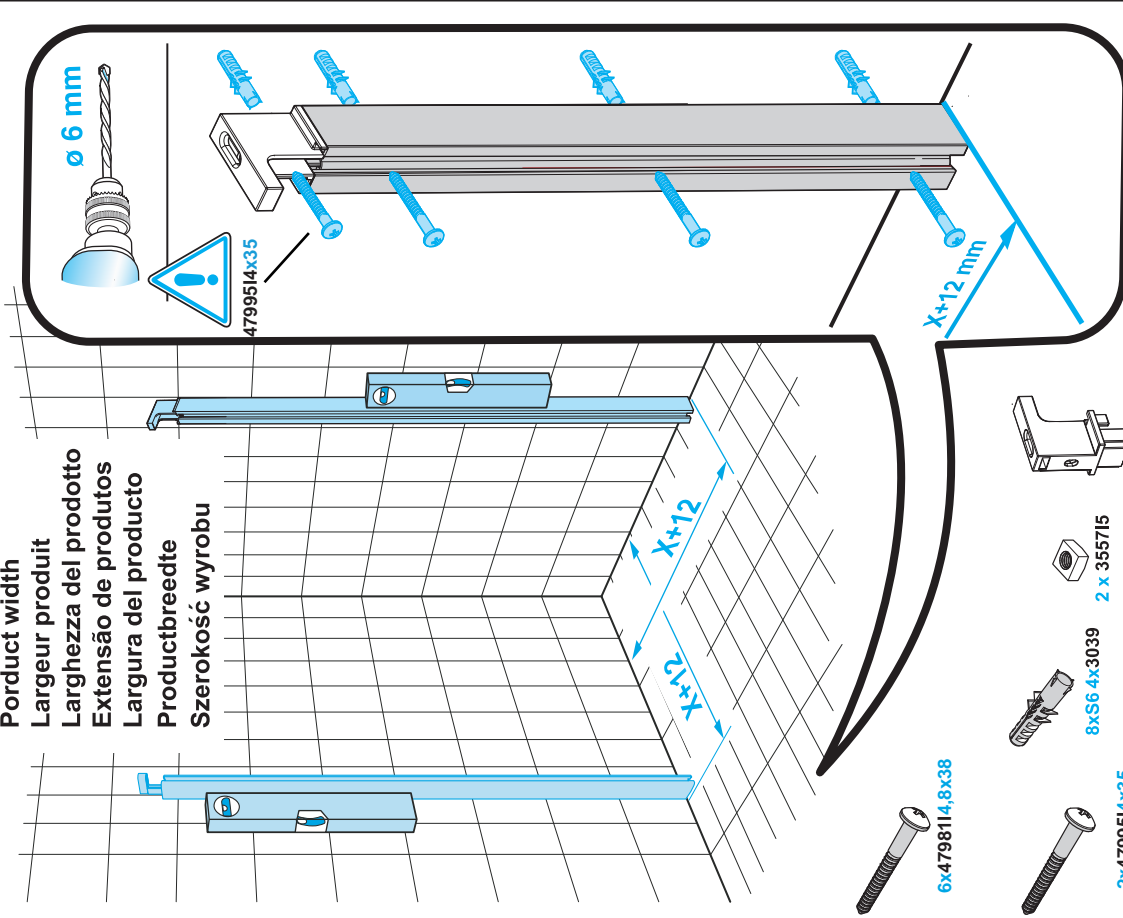
6x4798114,8x38

2x4799514x35



46

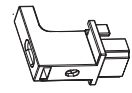
X =
 Produktbreite
 Product width
 Largeur produit
 Larghezza del prodotto
 Extensão de producto
 Largura del producto
 Productbreedte
 Szerokość wyrobu



4799514x35

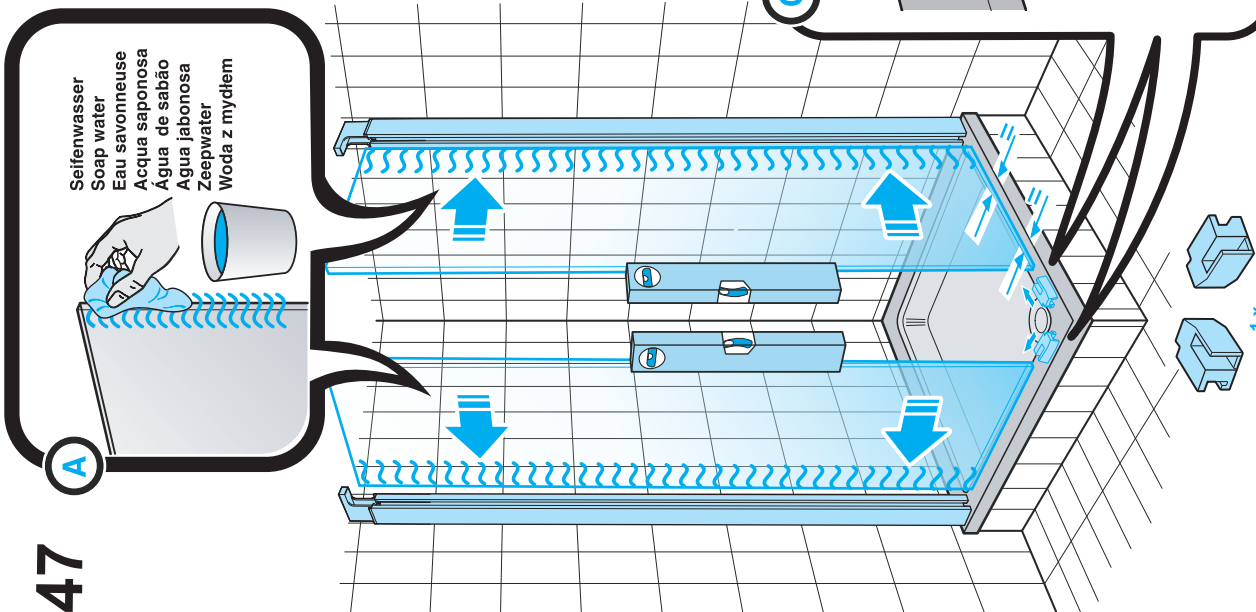
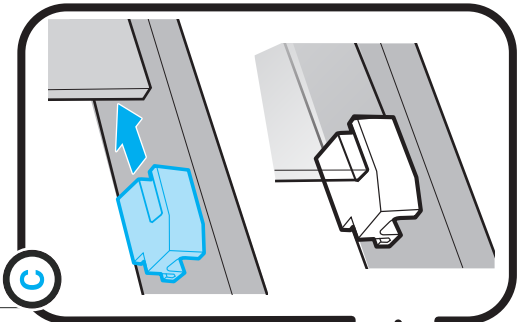
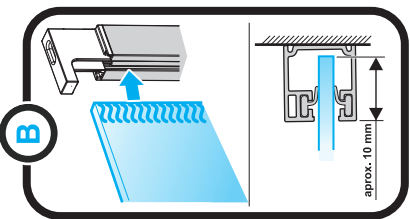
6x4798114,8x38

2x4799514x35



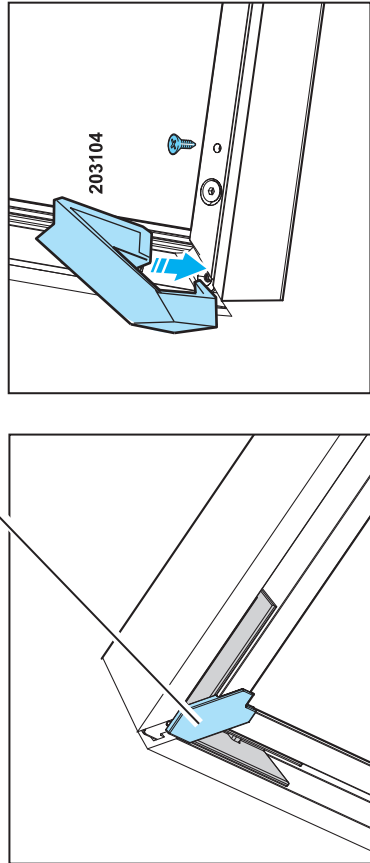
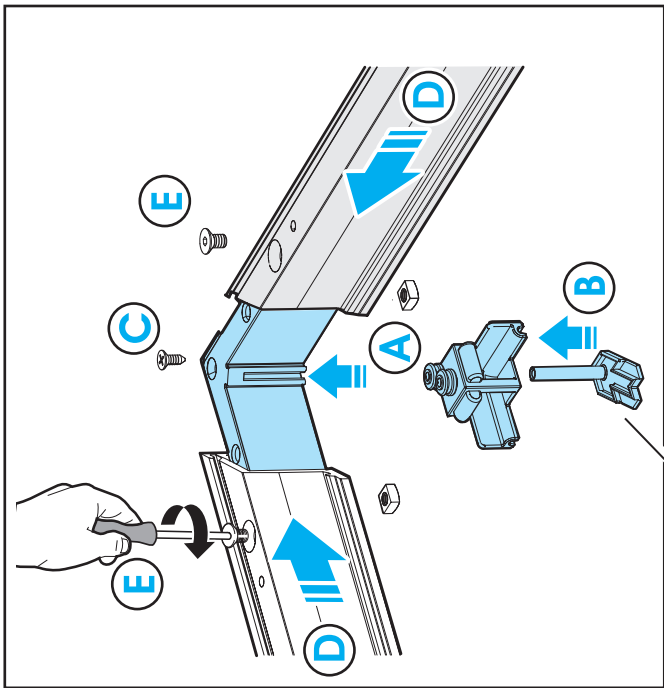
47

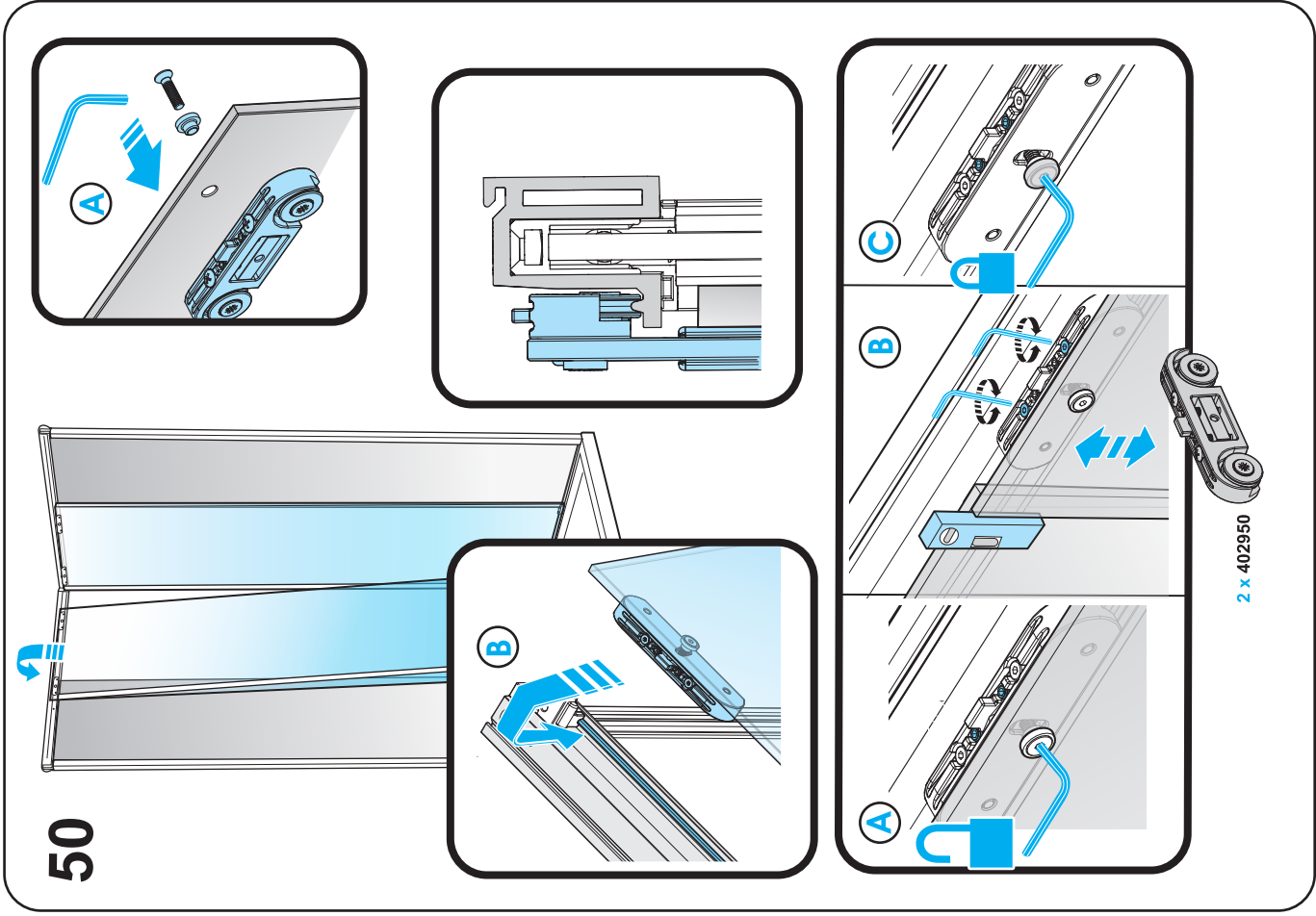
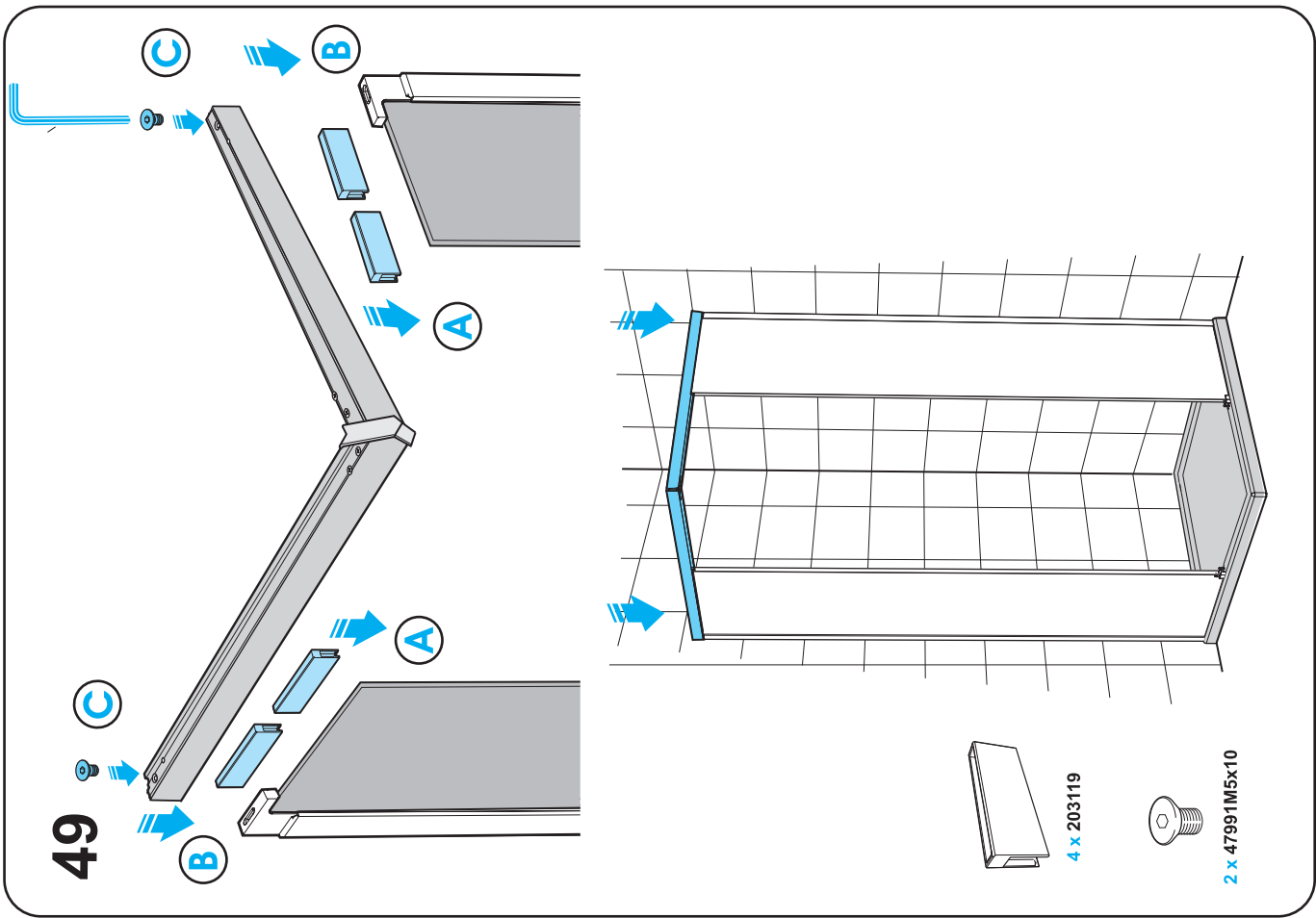
Seifenwasser
 Soap water
 Eau savonneuse
 Acqua saponosa
 Água de sabão
 Agua jabonosa
 Zeepwater
 Woda z mydłem



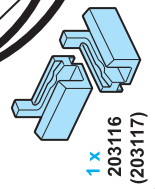
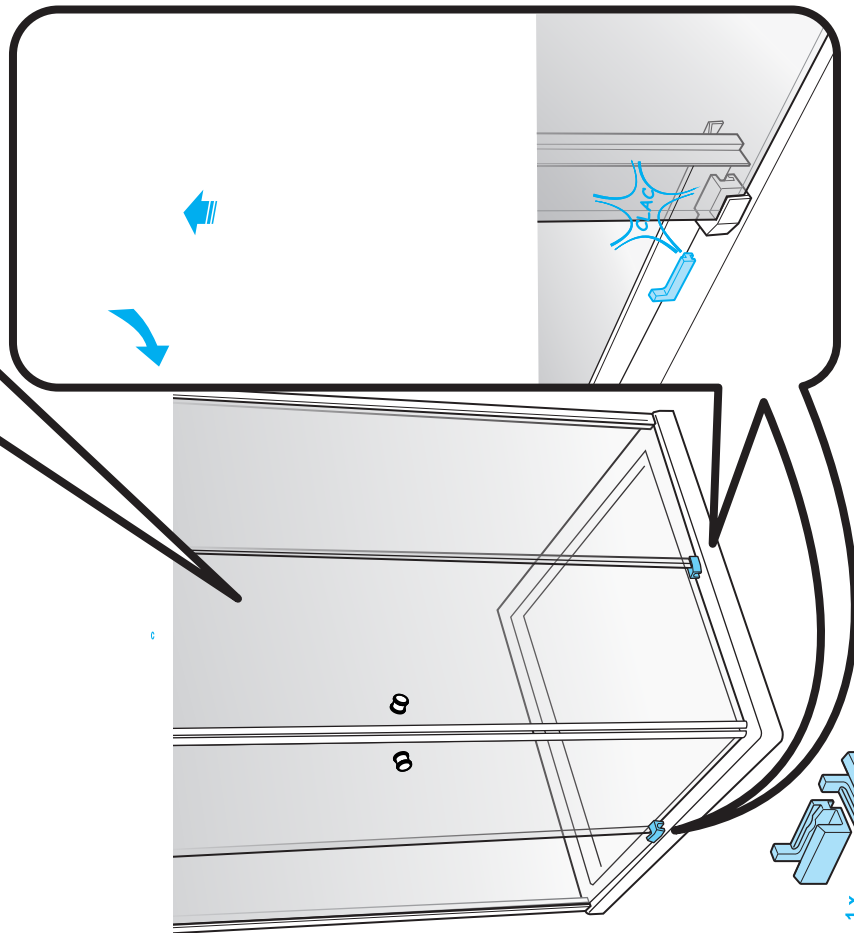
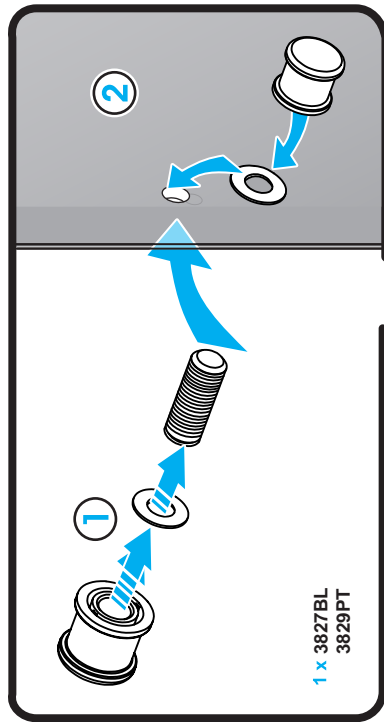
1 x
 203114
 203115

48

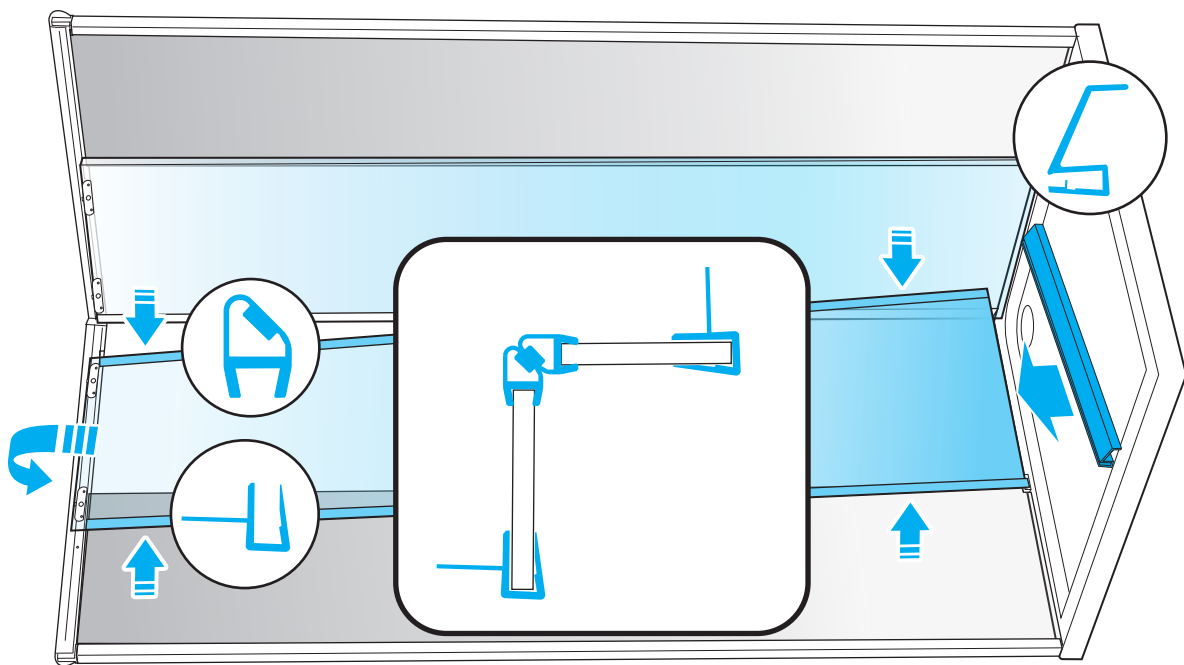




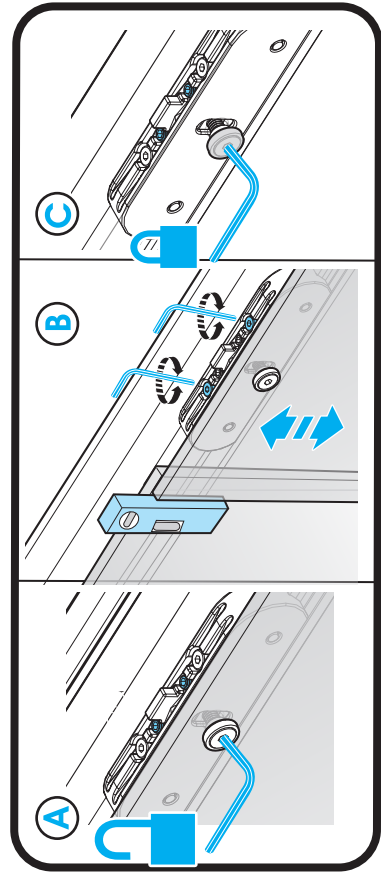
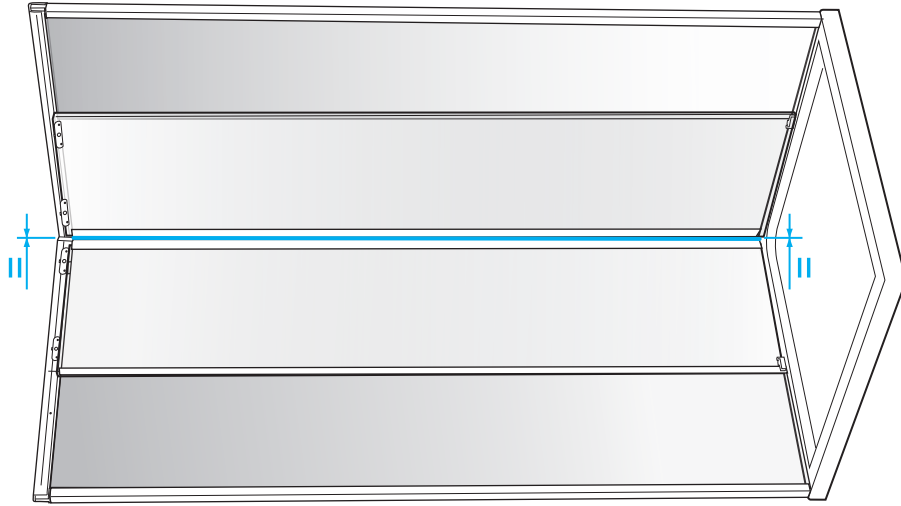
52



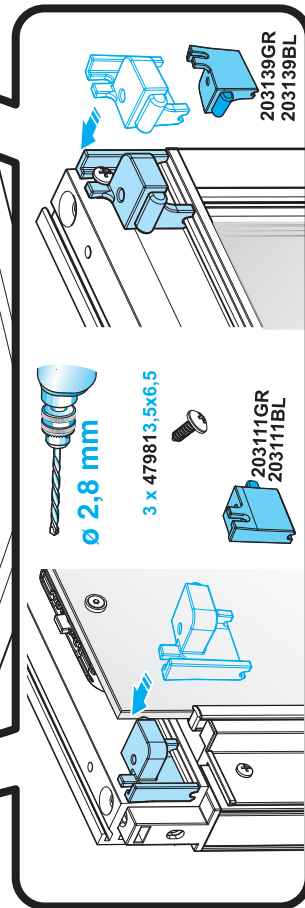
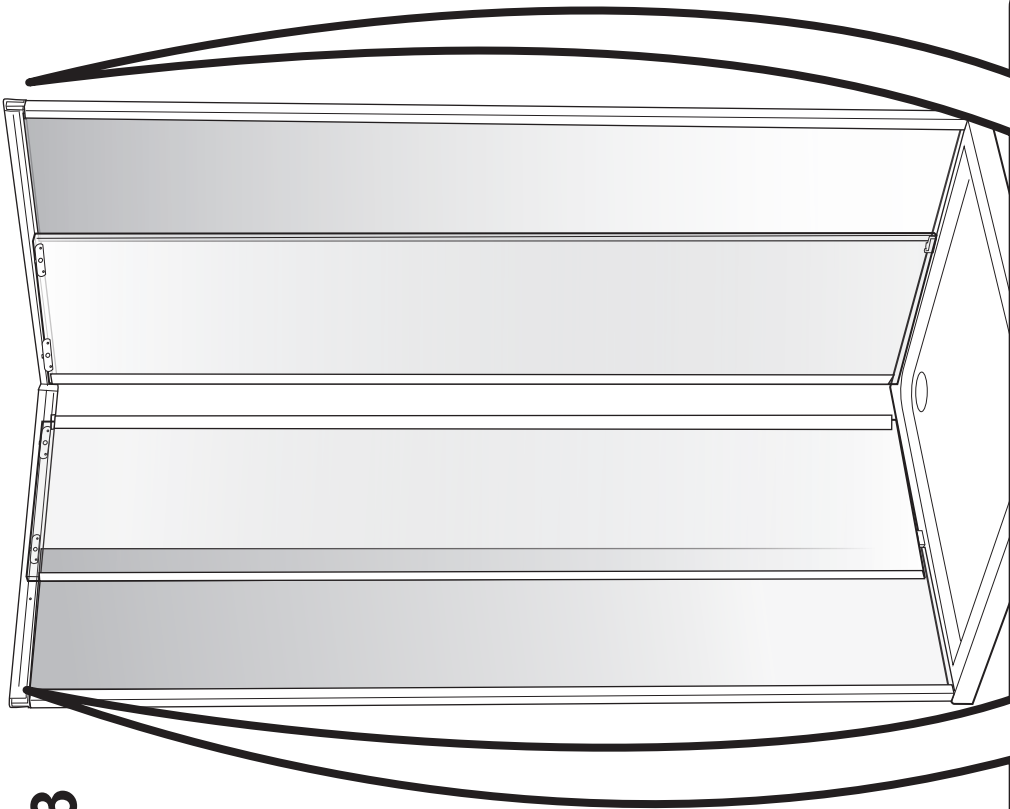
51



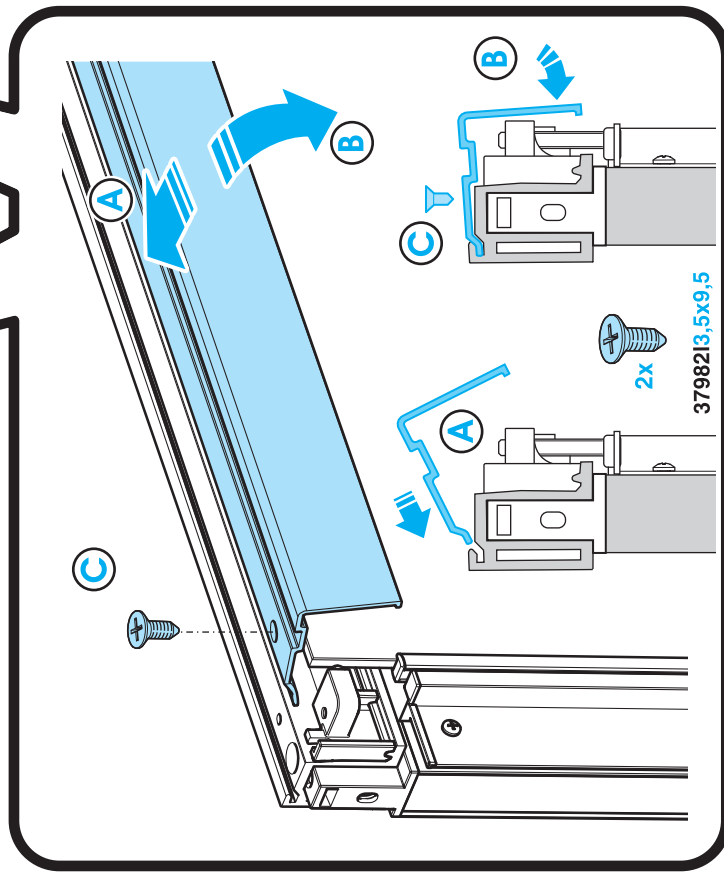
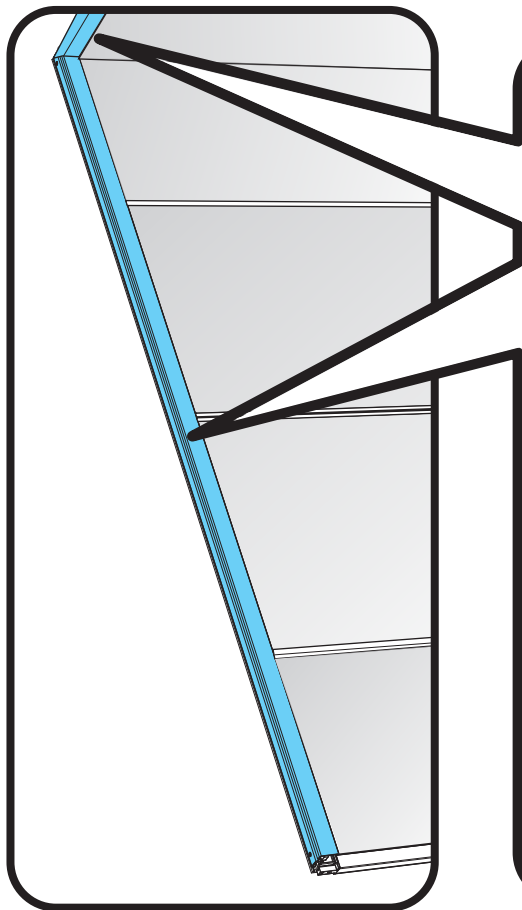
54



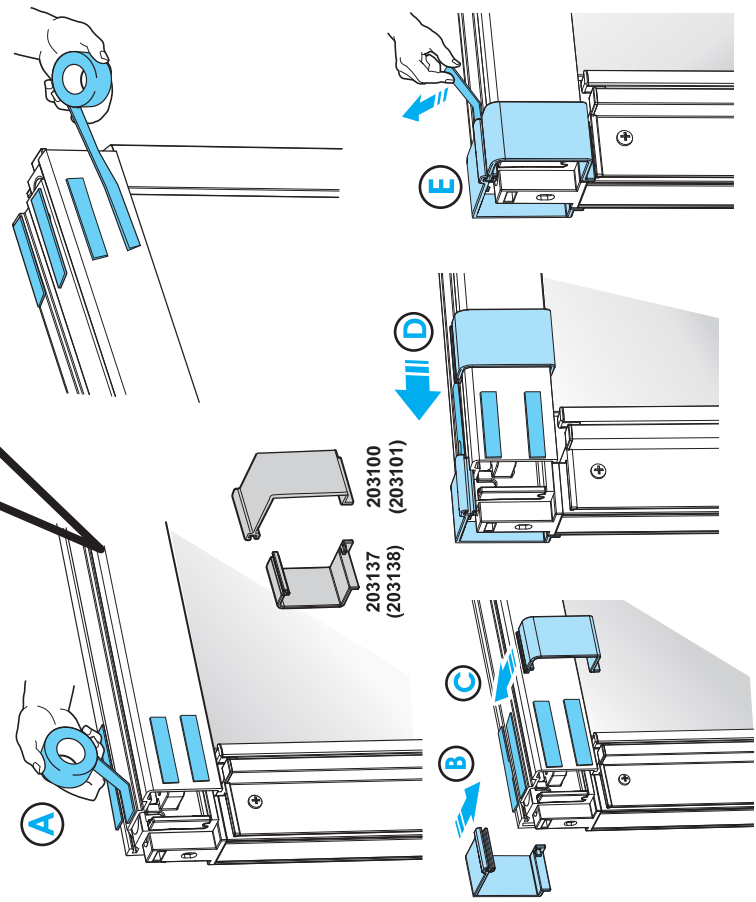
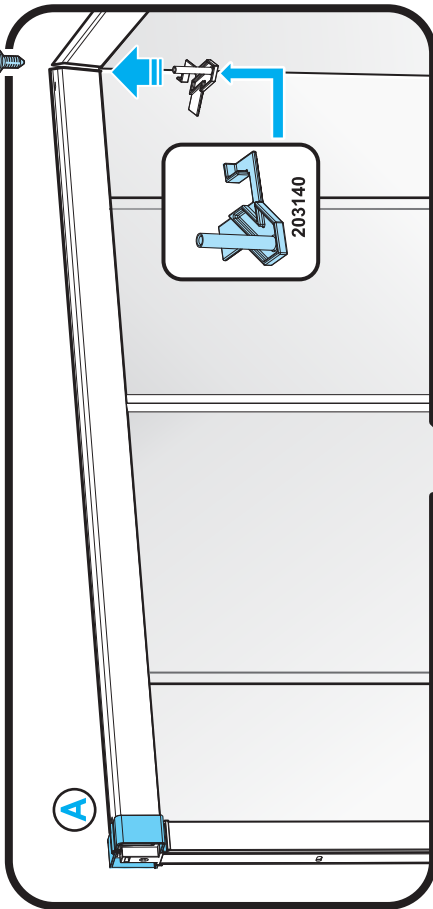
53



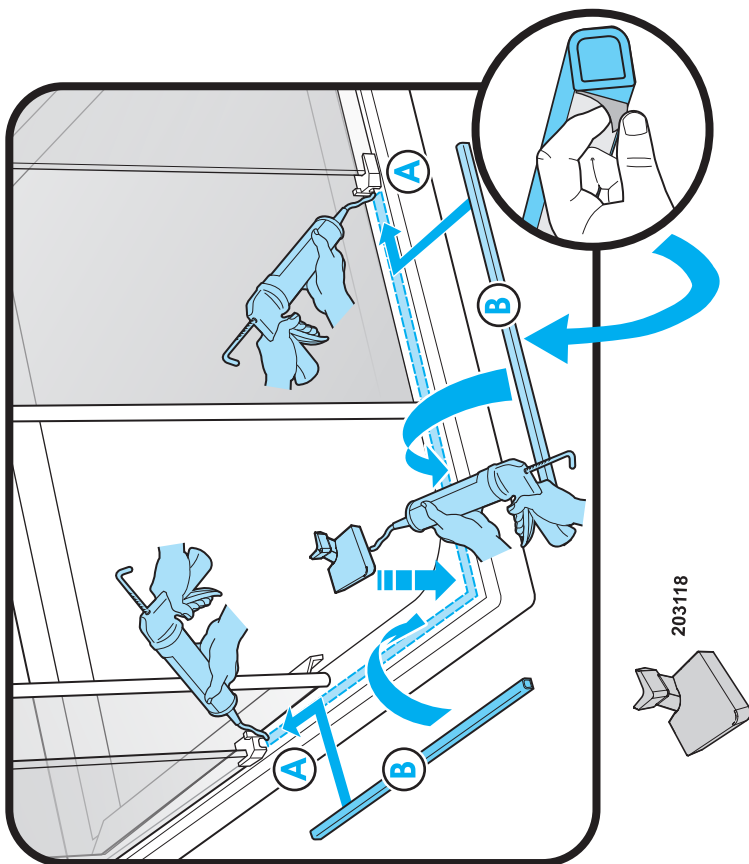
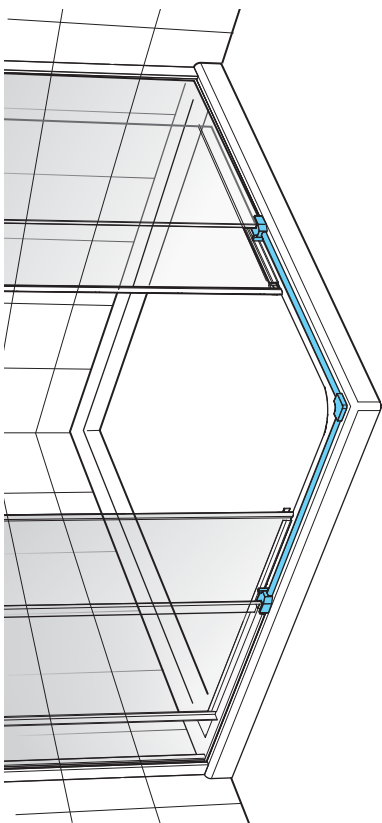
55



56



57



58

Achtung! Nur Sanitätsilikon verwenden. Bakterizid und Fungizid eingestellt. **Wannenrand entfetten!**

Caution! Use only bactericidal and fungicide sanitary silicone. **Degrease the rim of the bath!**

Attenzione! Utiliser que du silicone sanitaire bactéricide et fongicide **Dégraisser le bord de la baignoire!**

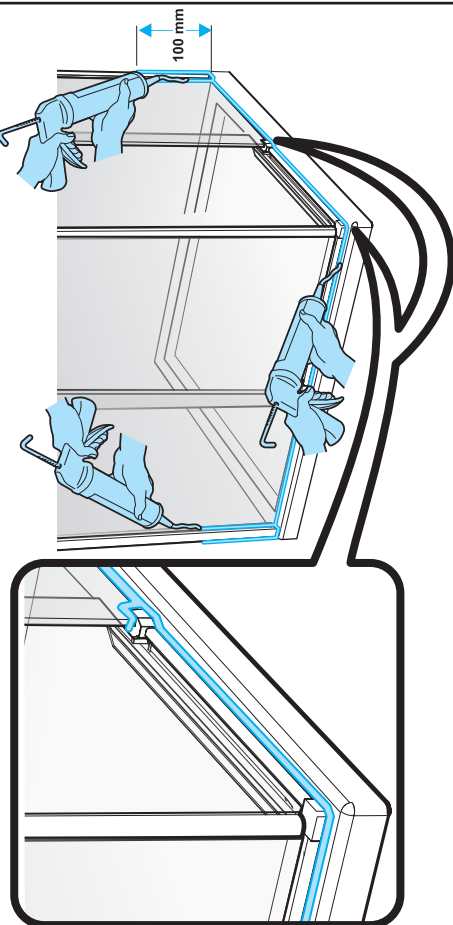
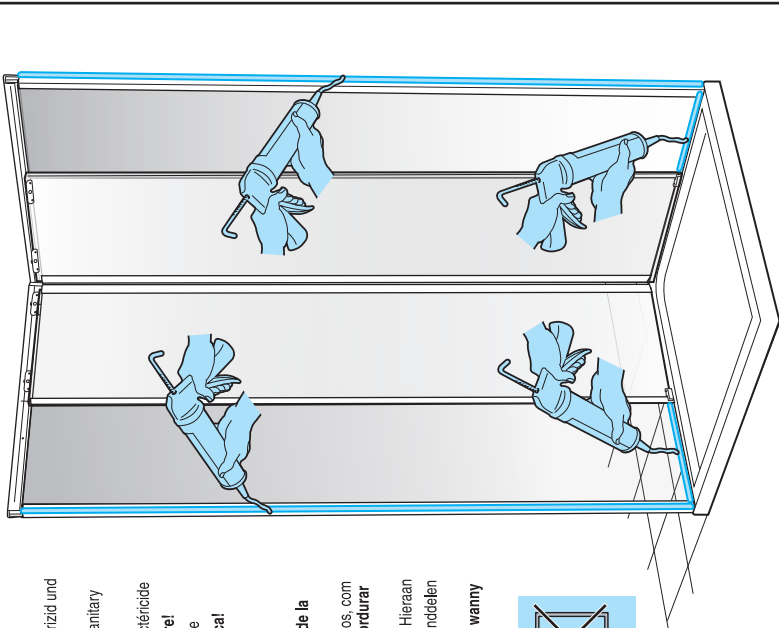
Attenzione! Utilizzare solo silicone battericida e fungicida per sanitari. **Sgrassare il bordo vasca!**

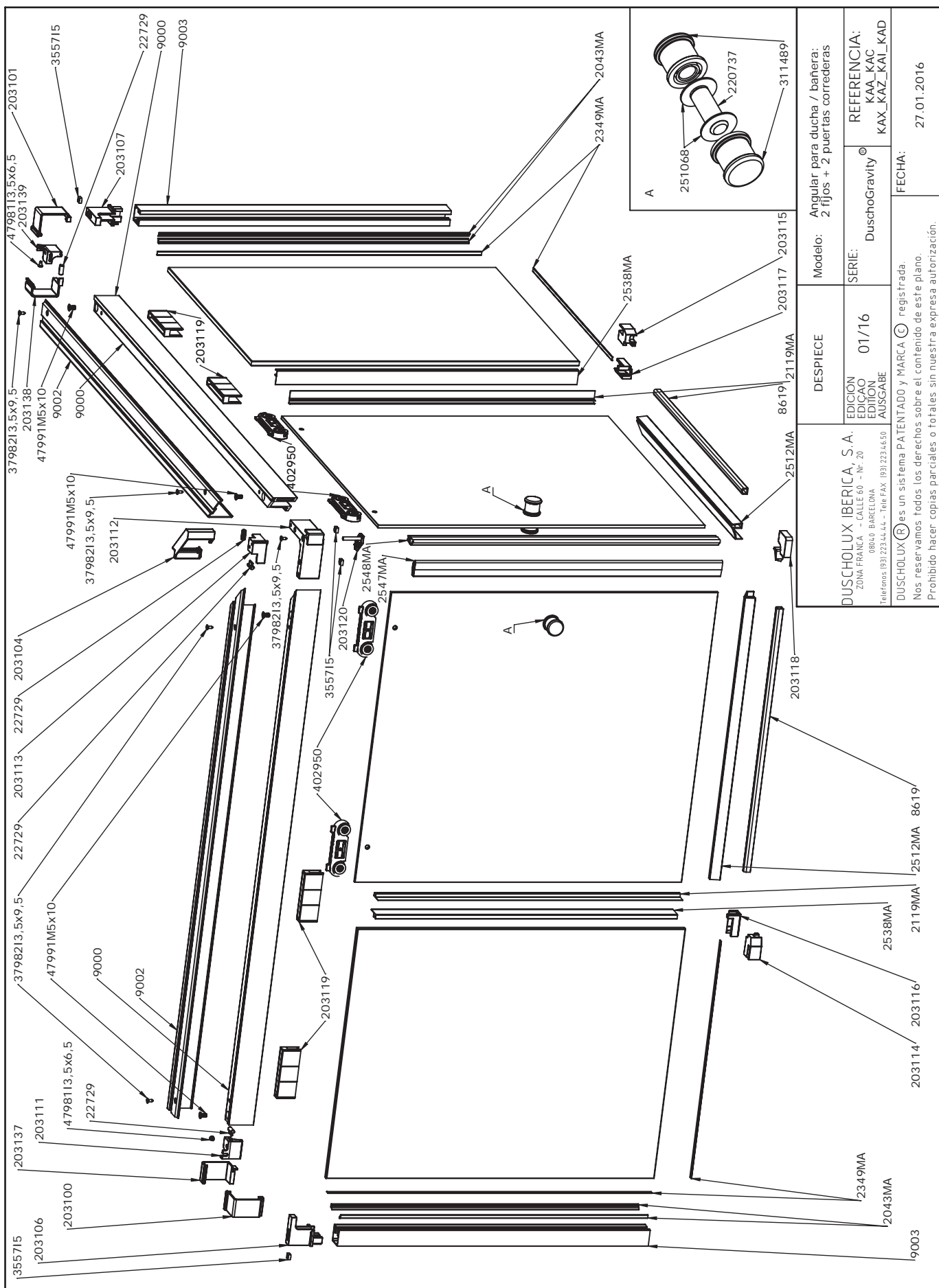
Cuidado! Utilizar solamente silicona sanitaria bactericida y fungicida. **Desengrasar el borde de la bañera!**

Atenção! Utilizar somente silicone para sanitários, com características bactericidas e fungicidas. **Desengordurar o bordo da banheira!**

Attentie! Alleen sanitair siliconen-kit gebruiken. Hieraan zijn bacteriedodene en schimmelwerende bestanddelen toegevoegd. **Bacbrand ontvetten!**

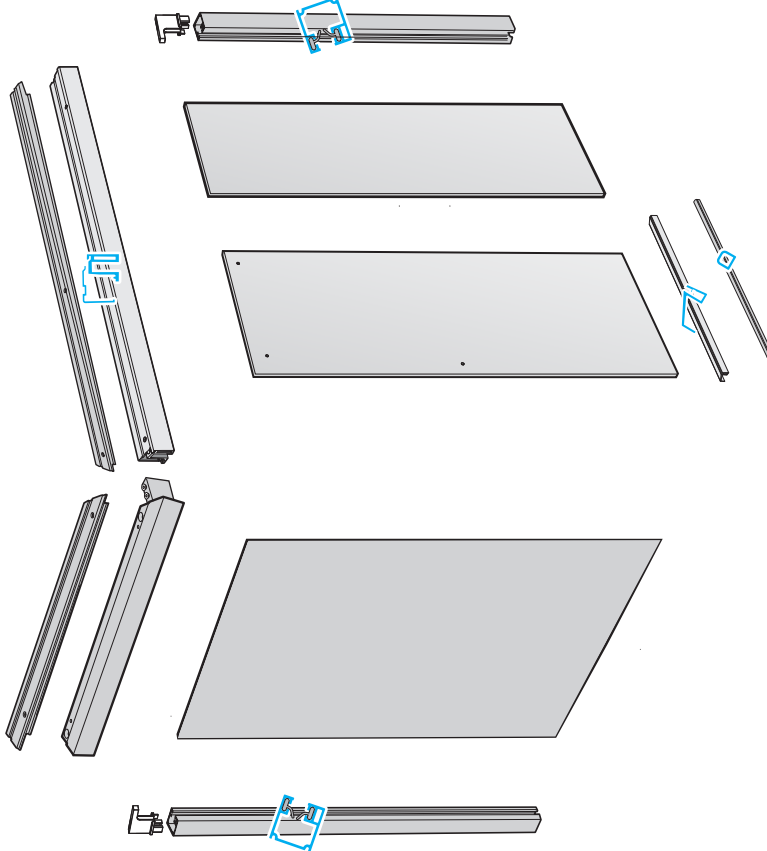
Uwaga! Stosować tylko silikon sanitarny. **Brzeg wanny odżyścić!**



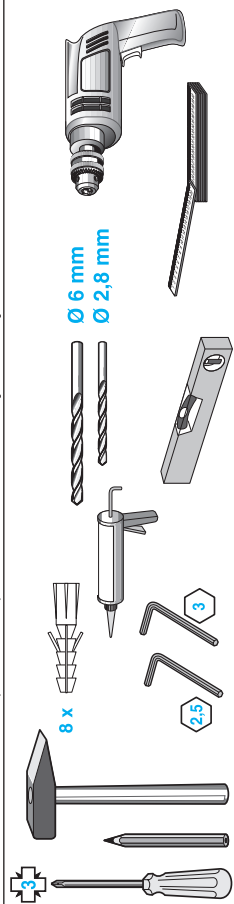


<p>DUSCHOLUX IBERICA, S.A. ZONA FRANCA - CALLE 60 - Nº. 20 08040 BARCELONA Teléfonos (93) 2234444 - Tele FAX (93) 2234450</p>	<p>EDICION EDITION EDITION AUSGABE</p>	<p>DESPIECE 01/16</p>	<p>Modelo: Angular para ducha / bañera: 2 fijos + 2 puertas correderas</p>
			<p>SERIE: DuschoGravity®</p>
			<p>REFERENCIA: KAA_KAC KAX_KAZ_KAL_KAD</p>
<p>DUSCHOLUX (R) es un sistema PATENTADO y MARCA (C) registrada. Nos reservamos todos los derechos sobre el contenido de este plano. Prohibido hacer copias parciales o totales sin nuestra expresa autorización.</p>			<p>FECHA: 27.01.2016</p>

Verpackungsinhalt
 Package content
 Contenido del embalaje
 Conteúdo da embalagem
 Contenu de l'emballage
 Contenuto imballo
 Verpakkingsinhoud
 Zawartość opakowania



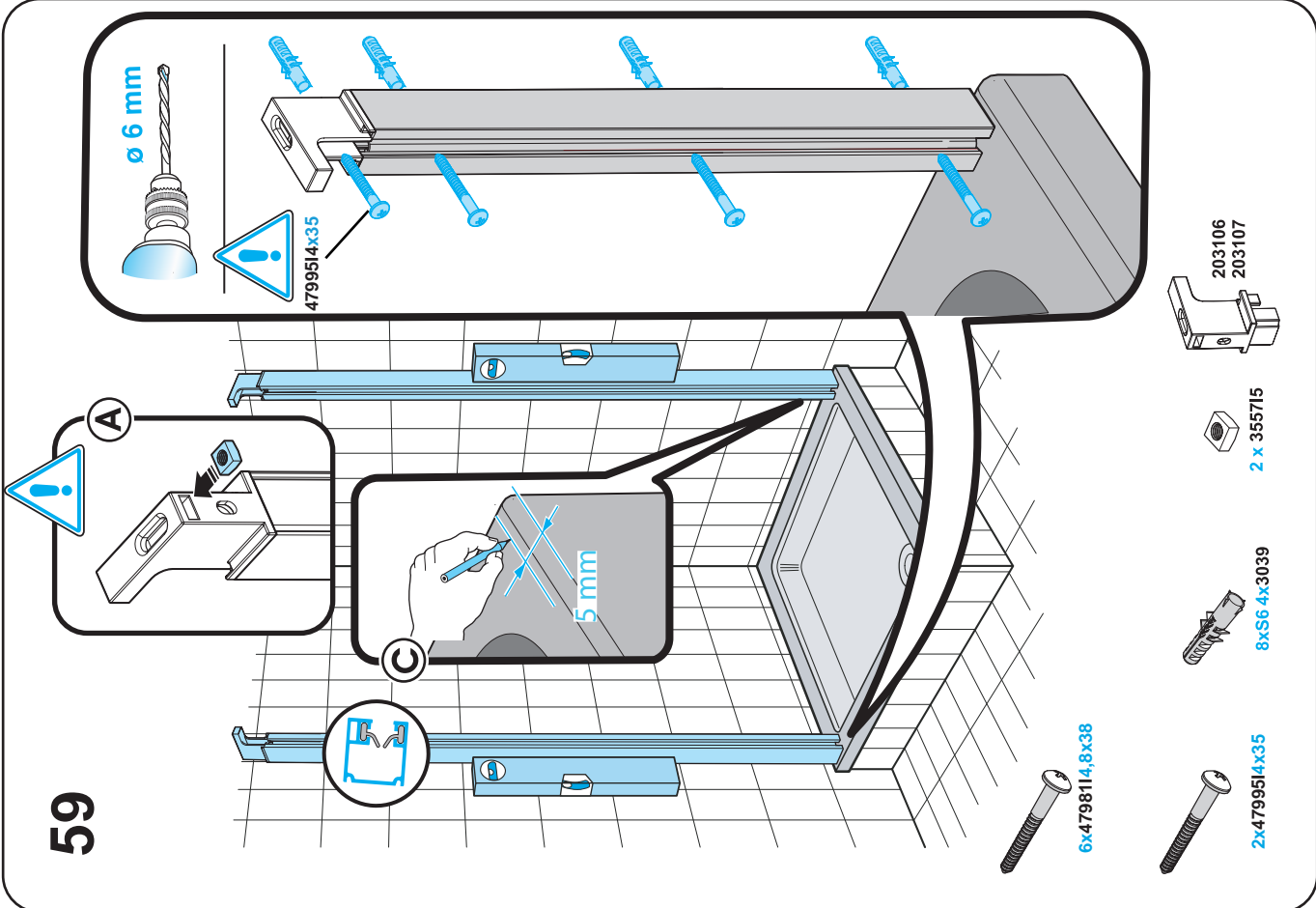
Benötigtes Werkzeug (nicht enthalten)
 Necessary tools (not included)
 Outil Nécessaire (non fourni)
 Attrezzature necessaria (non inclusa)



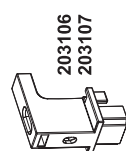
Herramientas necesarias (no incluidas)
 Ferramentas necessárias (não incluídas)
 Gereedschap (niet ingesloten)
 Niezbędne narzędzia (nie zawarte w opakowaniu)

Zubehör Equipment	Accessoires Accessori	Accesorios Accesorios	Toebehoeren Zestaw montażowy
6 x 4798114, 8x38	1 x 203117 (1 x 203116)	1 x 3827BL 3829PT	
S6 8 x 3039	1 x 203115 (1 x 203114)		
2x4799514x35 203107 203106			
4 x 3798213, 5x9,5	1 x 203139GR (203139BL)		203112
2x4798113, 5x6,5			
4x47991M5x10	1 x 203111GR (203111BL)		202125 (202126)
4x355715			2 x 402950
203137 203138	1 X 203140 (1 X 203141)		
203100 203101			
203104			

59

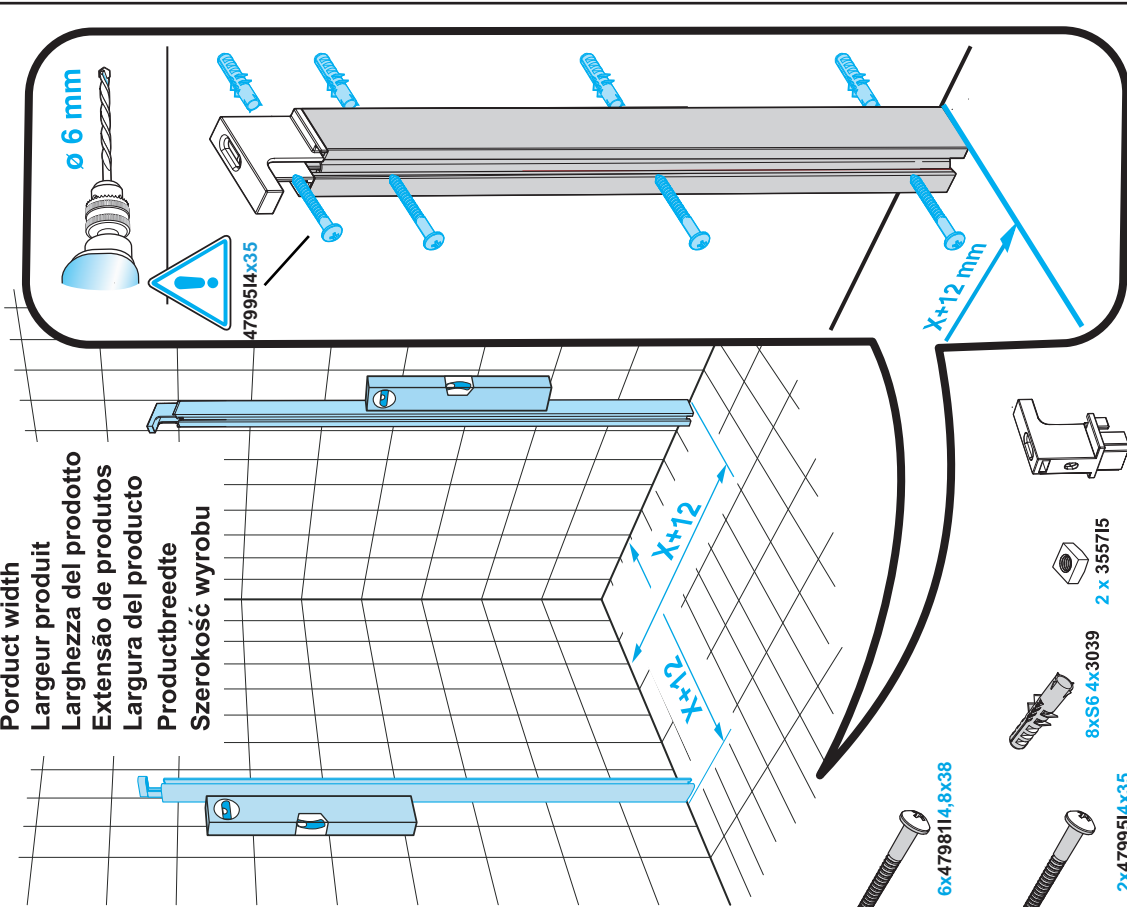


4799514x35



60

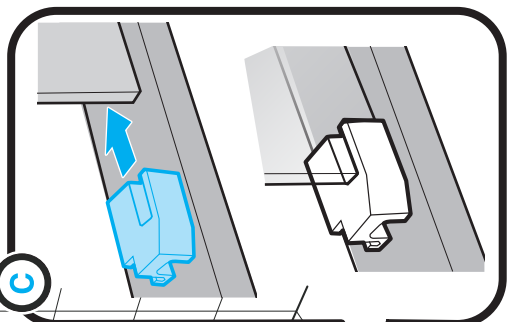
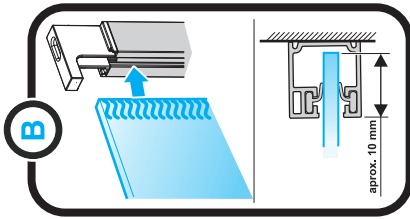
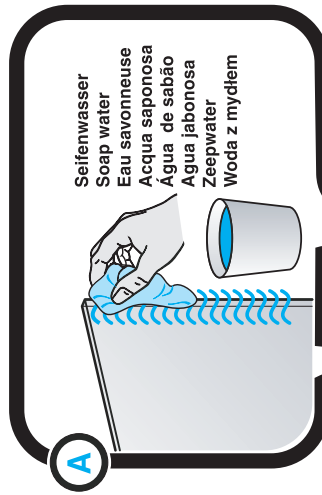
X =
 Produktbreite
 Product width
 Largeur produit
 Larghezza del prodotto
 Extensão de producto
 Largura del producto
 Productbreedte
 Szerokość wyrobu



4799514x35

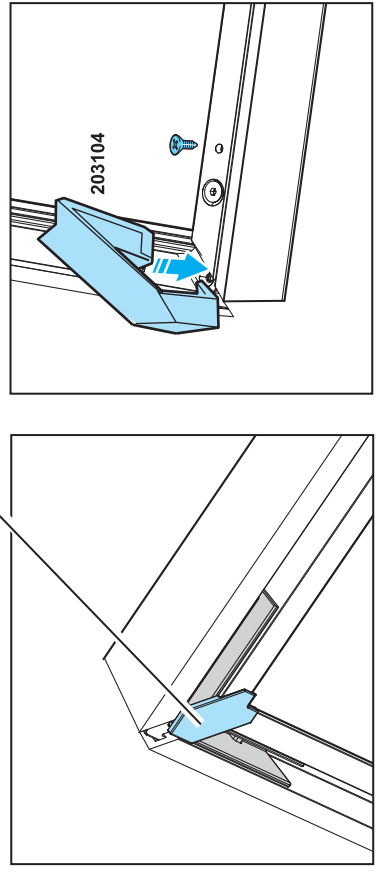
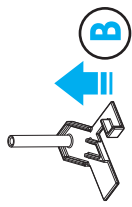
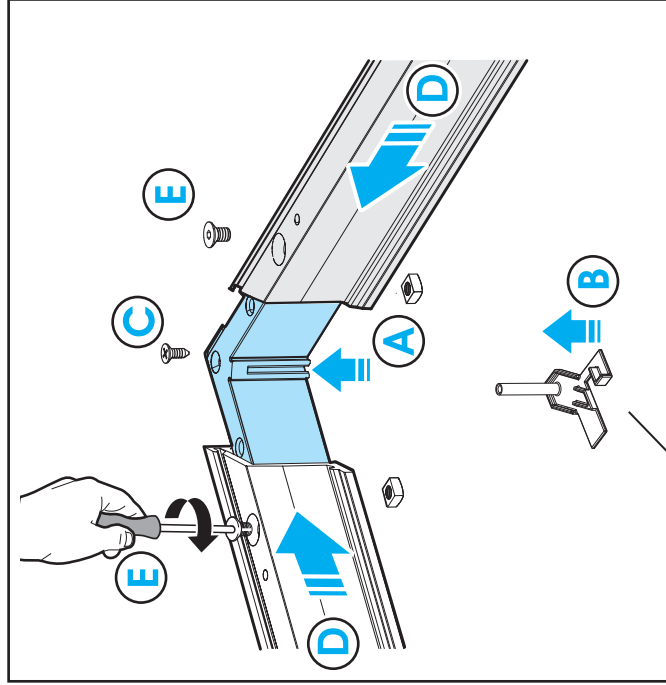


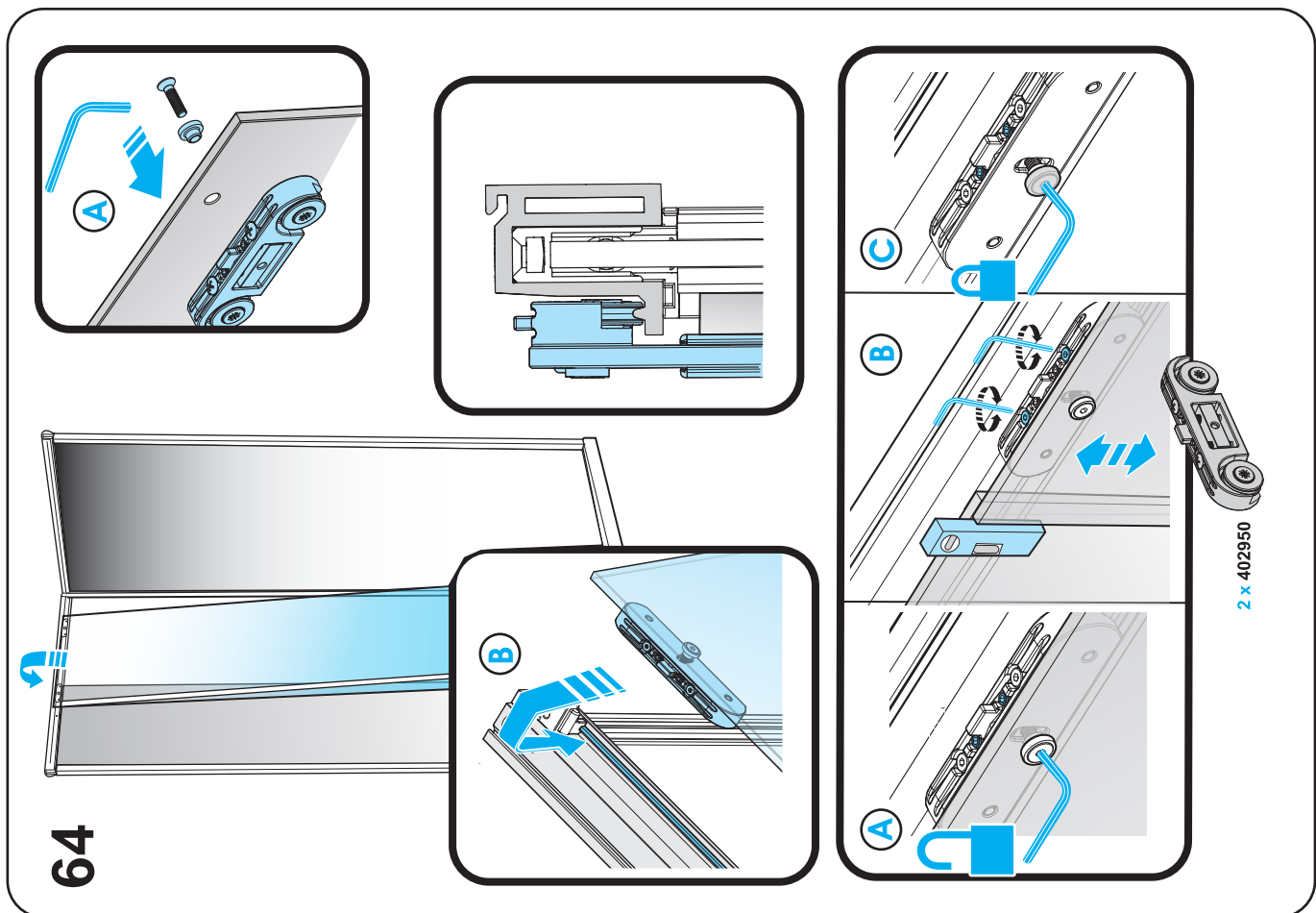
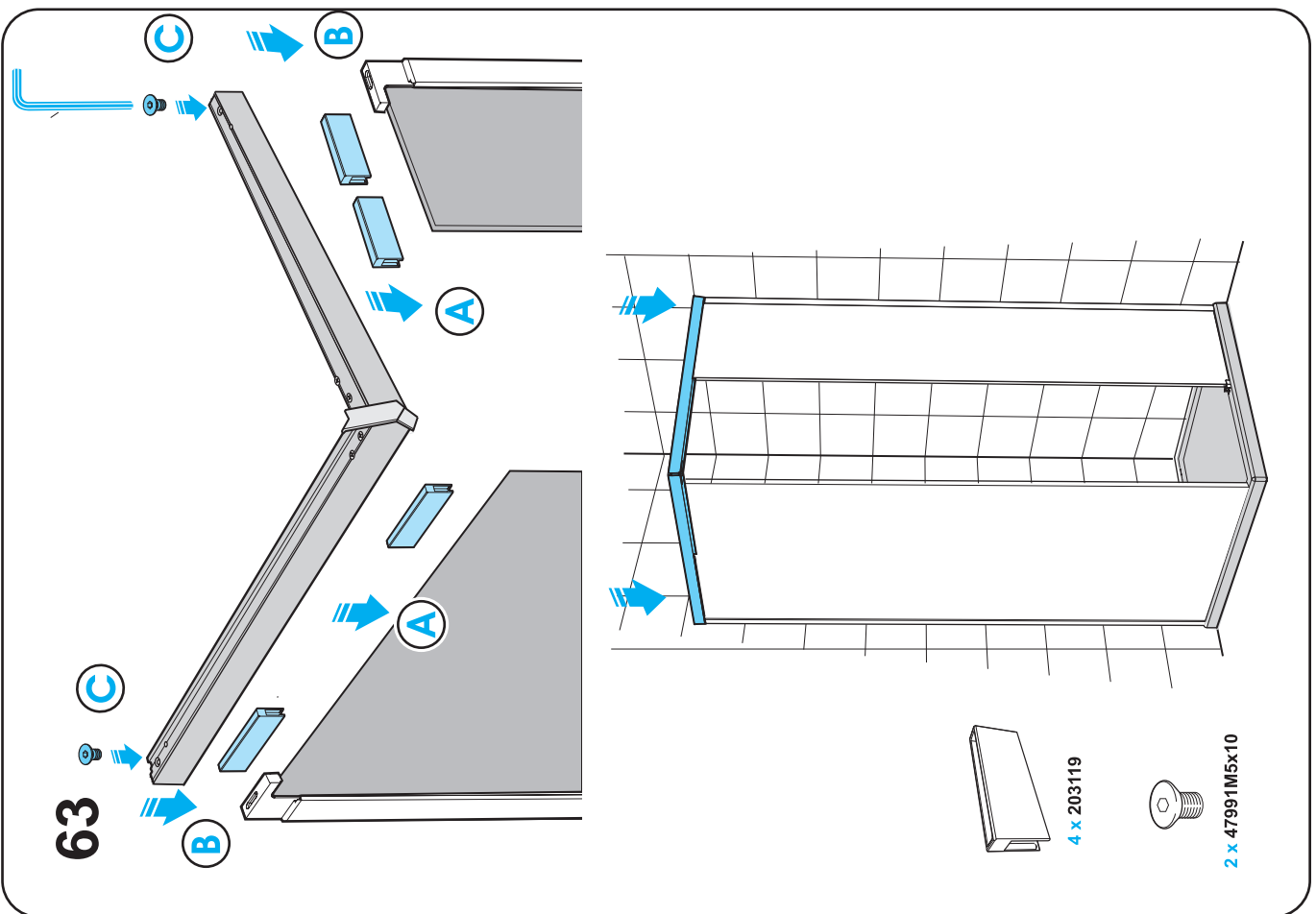
61



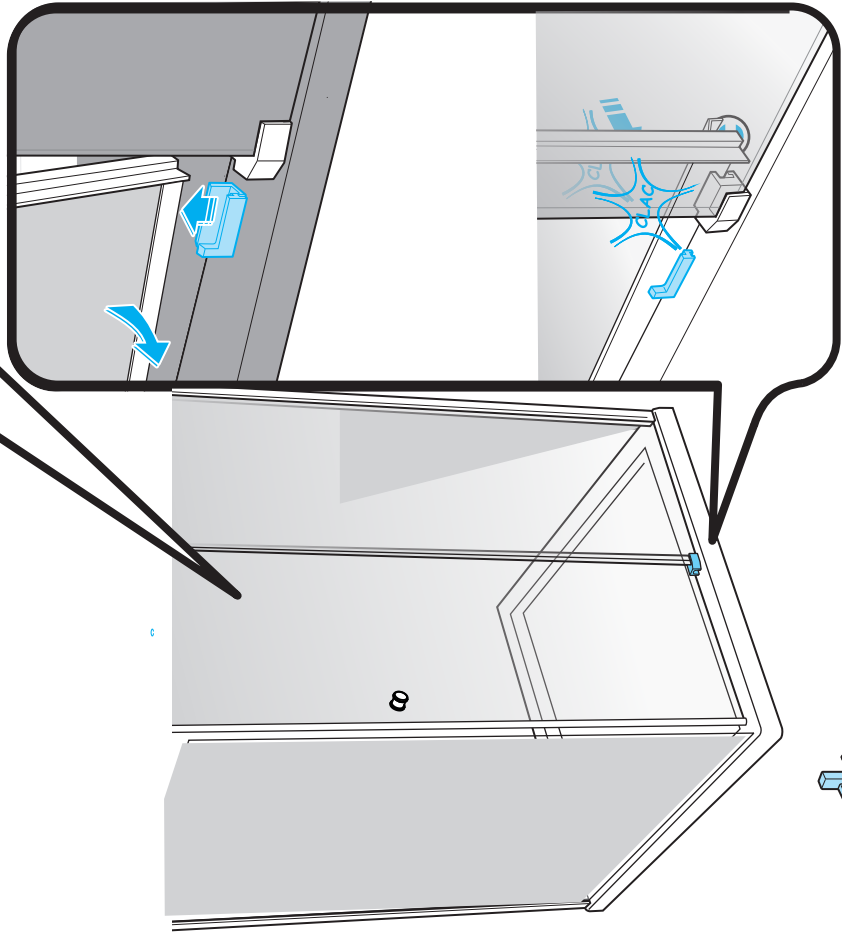
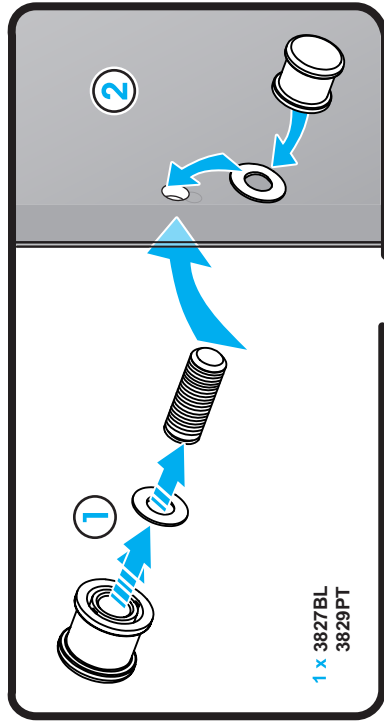
1 x
203115
(203114)

62



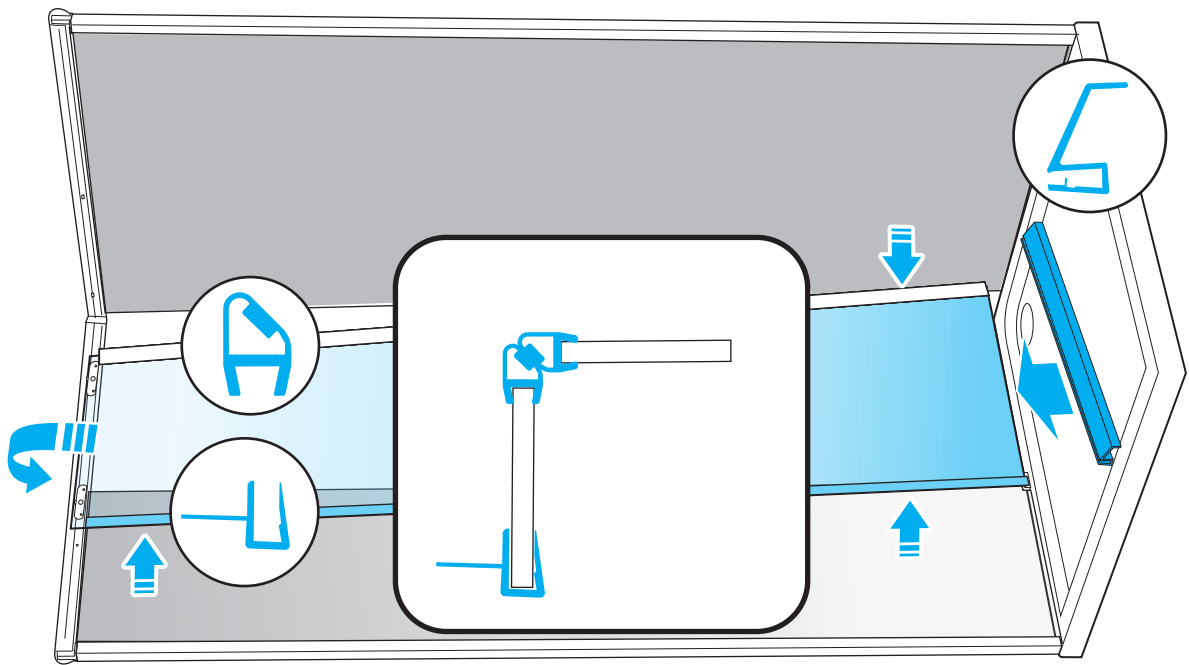


66

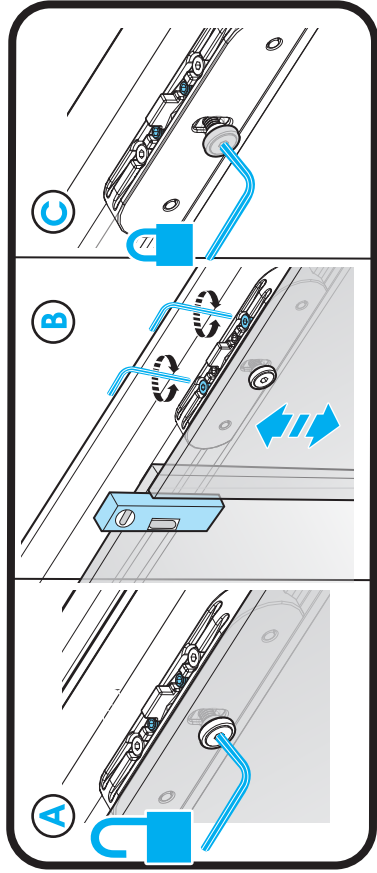
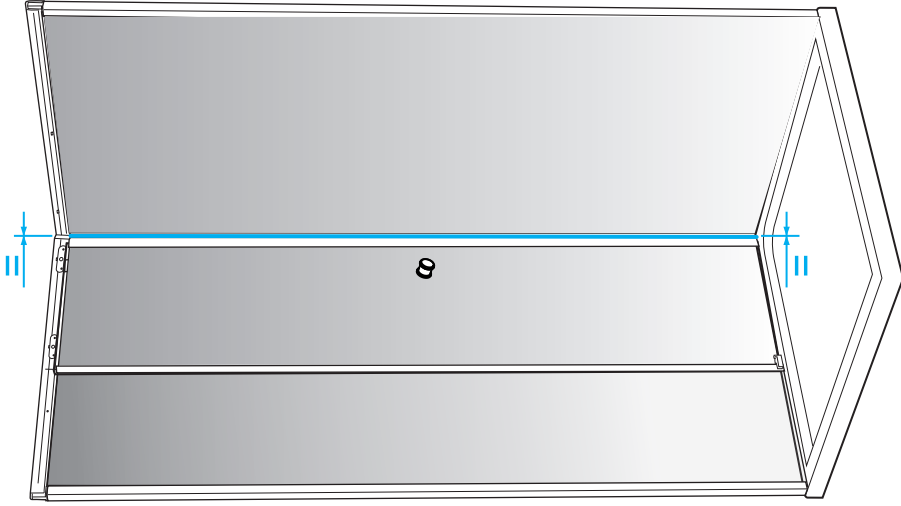


1 x
203117
(203116)

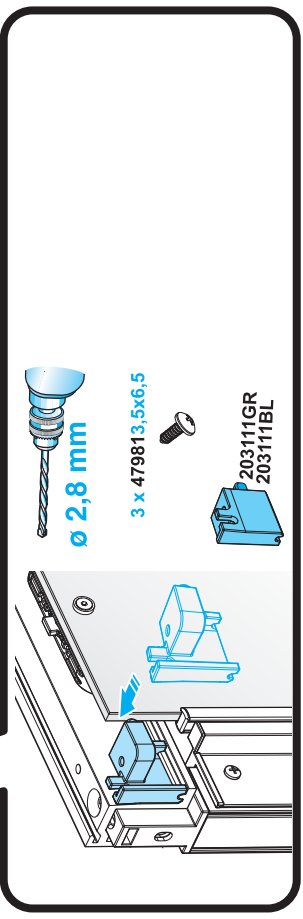
65



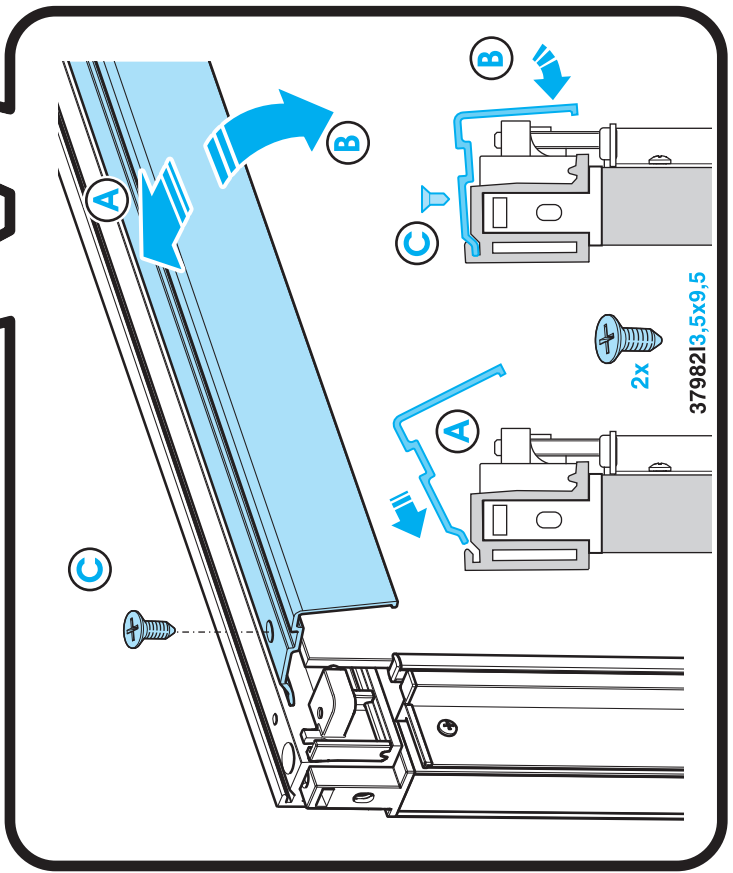
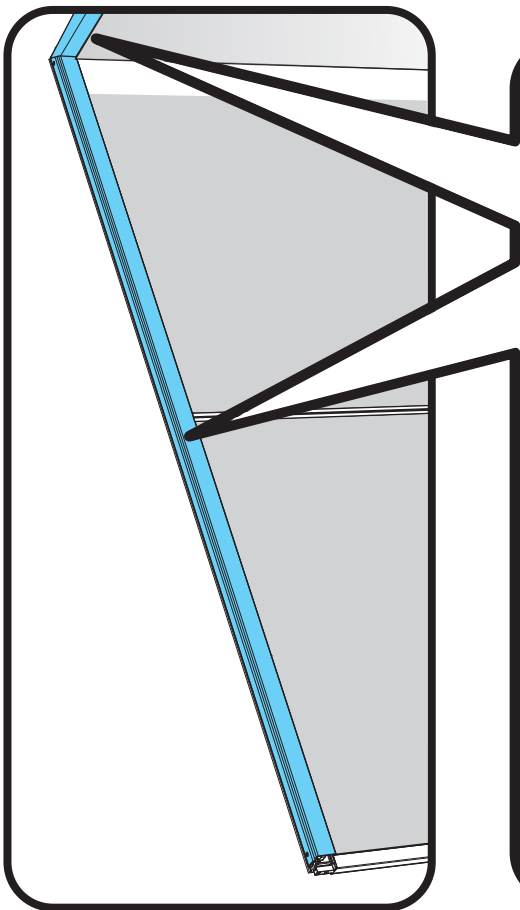
68



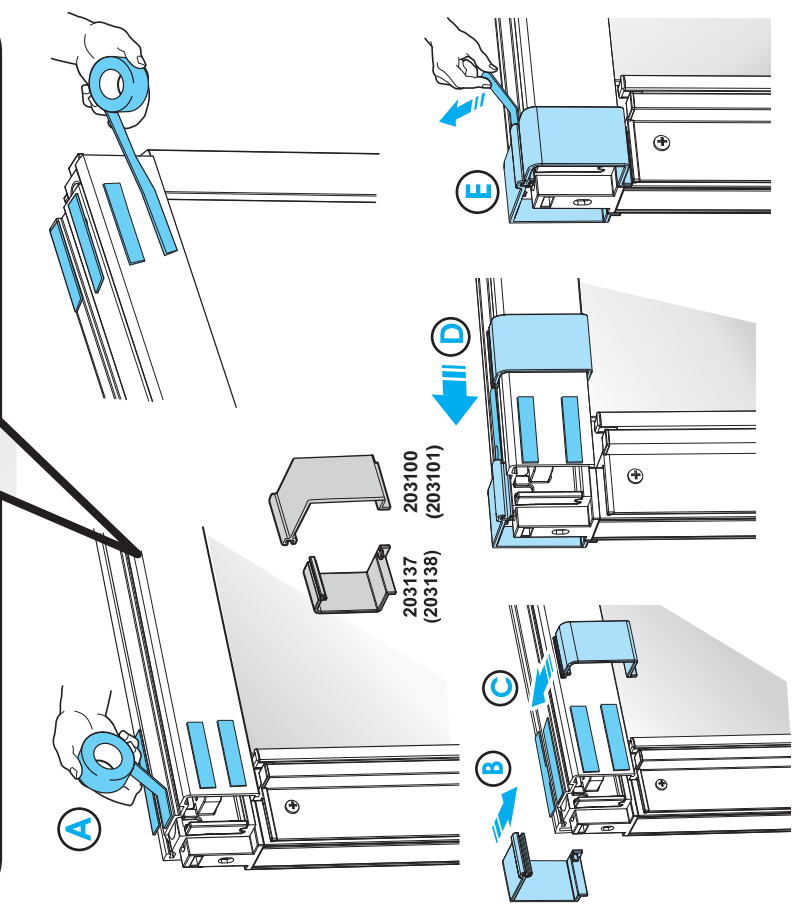
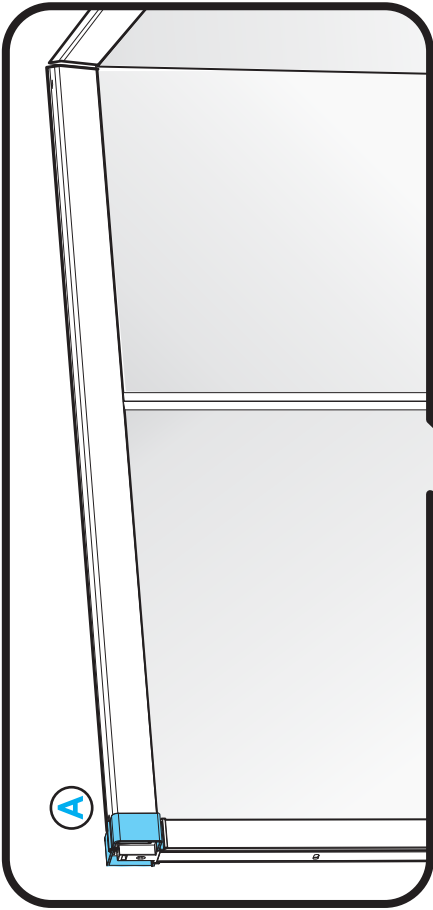
67



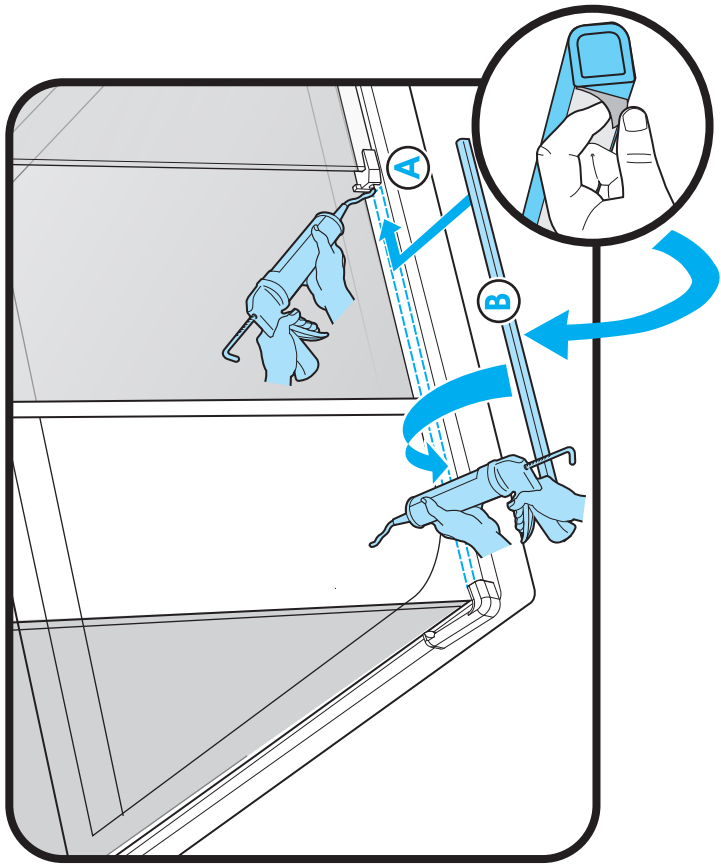
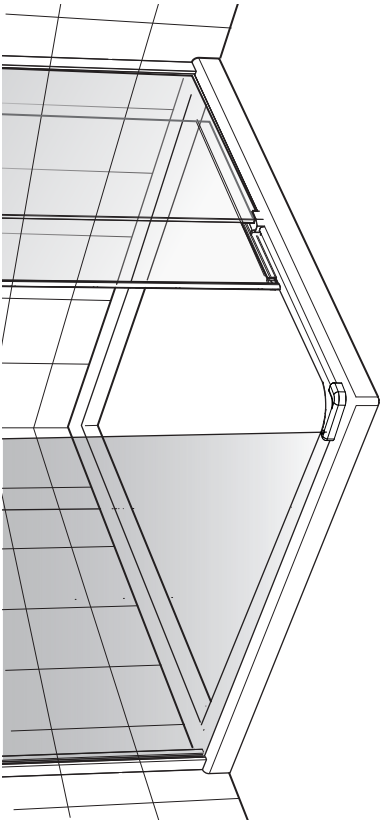
69



70



71



72

Achtung! Nur Sanitätsilikon verwenden. Bakterizid und Fungizid eingelebt. **Wannenrand entfetten!**

Caution! Use only bactericidal and fungicide sanitary silicone. **Degrease the rim of the bath!**

Attenzione! Utiliser que du silicone sanitaire bactéricide et fongicide **Dégraisser le bord de la baignoire!**

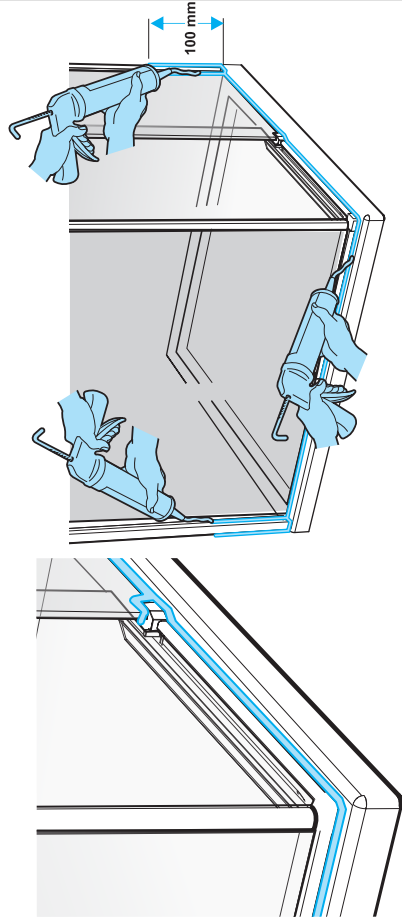
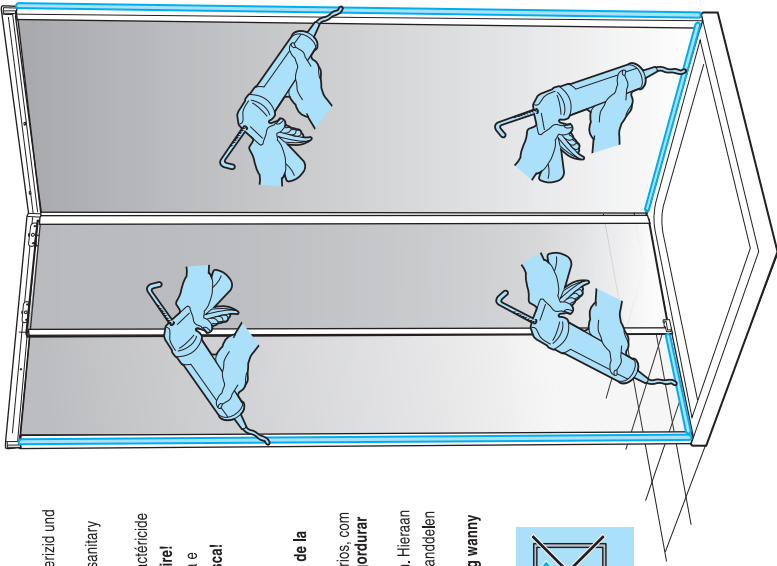
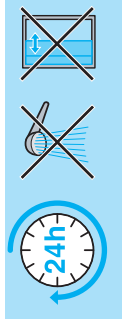
Attenzione! Utilizzare solo silicone battericida e fungicida per sanitari. **Sgrassare il bordo vasca!**

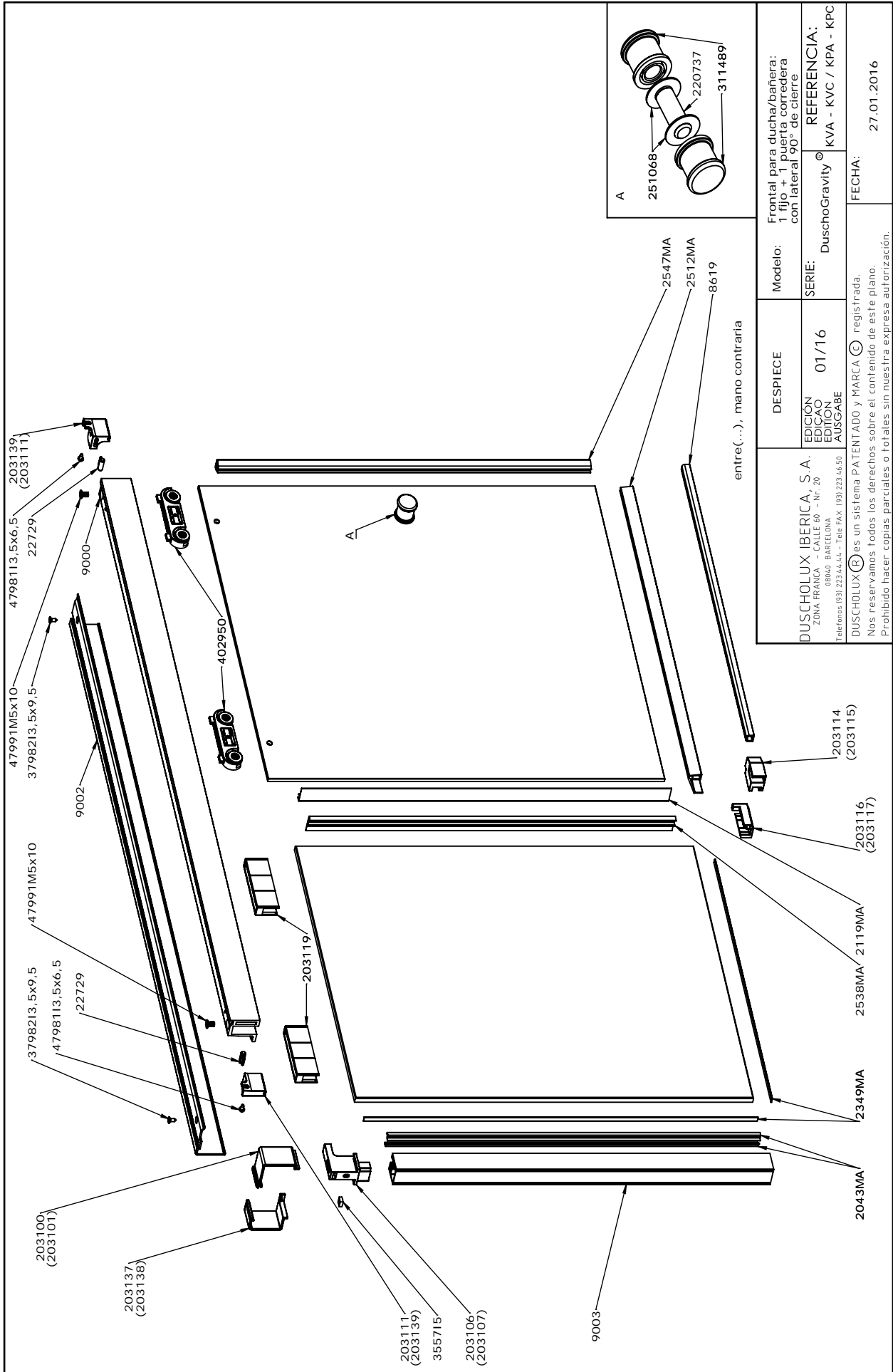
Cuidado! Utilizar solamente silicona sanitaria bactericida y fungicida. **Desengrasar el borde de la bañera!**

Atenção! Utilizar somente silicone para sanitários, com características bactericidas e fungicidas. **Desengordurar o bordo da banheira!**

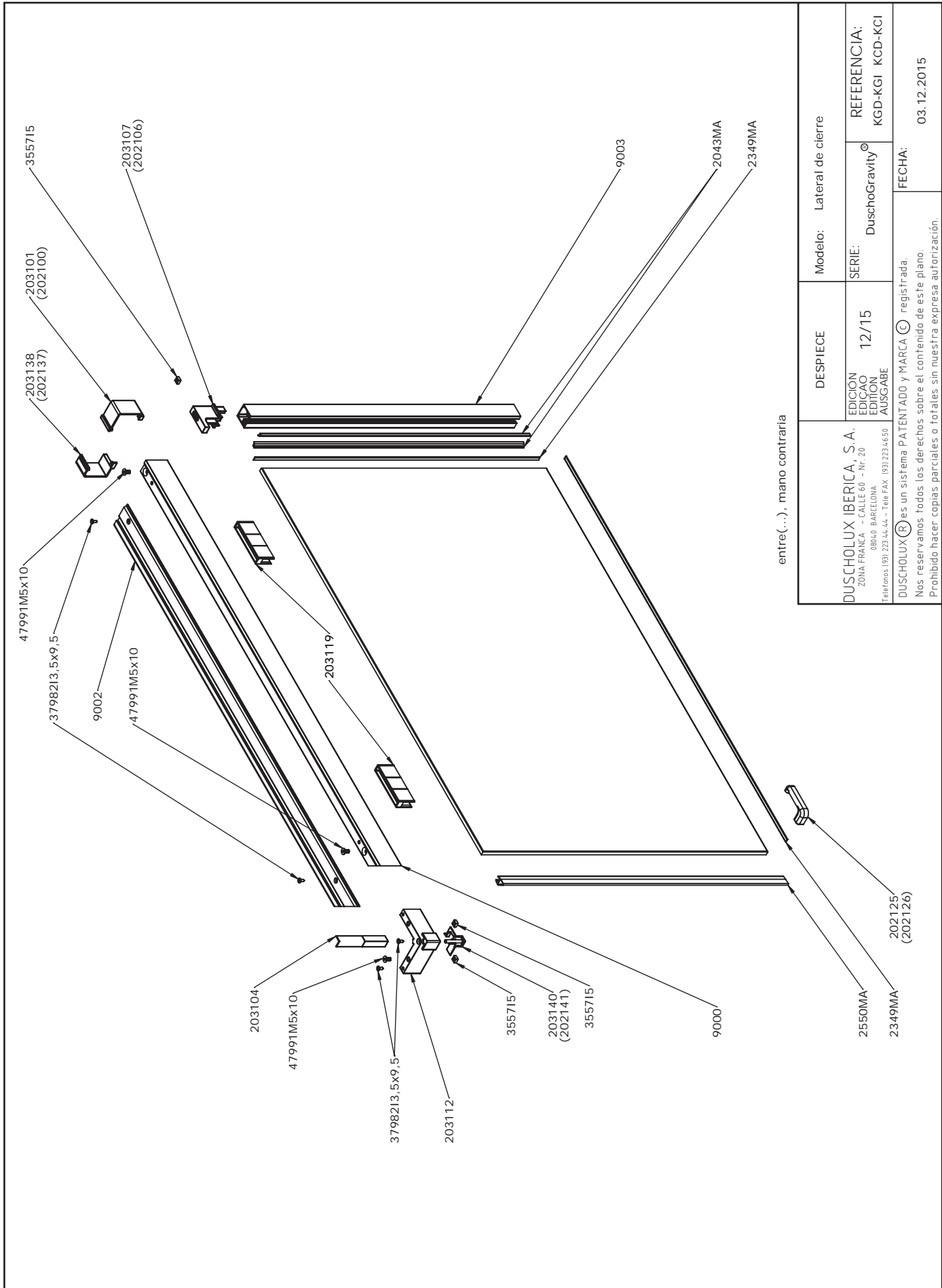
Attentie! Alleen sanitair siliconen-kit gebruiken. Hieraan zijn bacteriedodene en schimmelwerende bestanddelen toegevoegd. **Bacbrand ontvetten!**

Uwaga! Stosować tylko silikon sanitarny. **Brzeg wanny odżyścić!**





DUSCHOLUX IBERICA, S.A. EDICIÓN 01/16 ZONA FRANCA - CALLE 60 - Nº. 20 08040 BARCELONA Edifici AUSAABE Telèfons (93) 223.44.44 - Tèlè FAX (93) 223.44.50	DESPIECE	Frontal para ducha/bañera: 1 fijo + 1 puerta corredera con lateral 90° de cierre
	Modelo:	SERIE: DuschoGravity®
Nos reservamos todos los derechos sobre el contenido de este plano. Prohibido hacer copias parciales o totales sin nuestra expresa autorización.		FECHA: 27.01.2016



DUSCHOLUX IBERICA, S.A. ZONA FRANCA - CALLE 60 - Nr. 20 08040 BARCELONA Telefonos (93) 223.44.44 - Tele FAX (93) 223.46.50	DESPIECE	Modelo: Lateral de cierre	REFERENCIA:
	EDICION 12/15 EDICAO EDITION AUSGABE	SERIE: DuschoGravity®	KGD-KGI KCD-KCI
DUSCHOLUX® es un sistema PATENTADO y MARCA © registrada. Nos reservamos todos los derechos sobre el contenido de este plano. Prohibido hacer copias parciales o totales sin nuestra expresa autorización.		FECHA: 03.12.2015	

D	Achtung: DUSCHOLUX-Markenschild Unter dem abnehmbaren DUSCHOLUX-Markencлип steht die Garantienummer Ihres DUSCHOLUX-Produktes. Sie ermöglicht unter anderem eine 10-Jahres Nachkaufgarantie auf sämtliche Ersatzteile. Im Garantiefalle nennen Sie uns bitte diese Nummer. Damit können wir alle Produktionsdaten zu diesem Artikel erkennen. Daher Schild nicht entfernen.
GB	Attention: DUSCHOLUX brand-label Duscholux provides a spare parts availability warranty for a period of 10 years from date of purchase. Below the Duscholux brand badge, you will find the serial no. of your Duscholux product. In case you have claims under guarantee, please quote this number to us. With it, we are able to locate the production information of this product. Therefore, please do not remove the badge.
F	Attention: plaque d'identification DUSCHOLUX Derrière la plaque DUSCHOLUX amovible, figure le numéro de garantie de votre produit DUSCHOLUX. Ce numéro vous permet entre autres de bénéficier d'une garantie de disponibilité des pièces détachées durant 10 ans. Encas de fonctionnement de la garantie, veuillez nous indiquer s'il vous plaît ce numéro. Ainsi, nous pourrions reconnaître toutes les données de production relatives à cet article. Ne pas enlever cette plaque.
I	Attenzione: targhetta marchio DUSCHOLUX Sotto la targhetta DUSCHOLUX troverete el numero di garanzia del Vostro prodotto. Questo Vi abilita fra l'altro a una garanzia per l'acquisto di pezzi di ricambio per 10 anni. In caso di bisogno, basta indicarci questo numero. Da esso possiamo rilevare tutti i dati specifici del Vostro prodotto. Quindi lasciate la targhetta sempre sul Vostro prodotto DUSCHOLUX.
E	Atención: Anagrama DUSCHOLUX Por debajo del anagrama DUSCHOLUX se encuentra el número de garantía de su producto DUSCHOLUX. Este facilita, aparte de otras funciones, poder comprar durante 10 años todas las piezas de recambio. En caso de necesidad rogamos nos indique este número. Así podemos reconocer todos los datos de producción correspondientes a este artículo. Por este motivo no se debe quitar el anagrama.
P	Atenção: Anagrama DUSCHOLUX Por debaixo do anagrama DUSCHOLUX encontra-se o numero de garantia do seu produto DUSCHOLUX. Esta facilidade permite-lhe obter durante 10 anos todas as peças de substituição. Em caso de necessidade agradecemos que nos indique esse numero. Assim podemos conferir com os dados de fabricação por esse motivo não devera retirar o anagrama.
NL	Attentie: DUSCHOLUX merkplaatje Onder het afneembare DUSCHOLUX merkplaatje staat het garantienummer van uw DUSCHOLUX produkt. Dit nummer stelt u in staat tot 10 jaar na aanschaf de juiste reserve onderdelen te bestellen. Bij verzoek om service of bij garantieaanspraken dient u steeds dit nummer op te geven. Met dit nummer zijn steeds alle produktiegegevens van dit produkt te achterhalen. Verwijder daarom dit plaatje niet.
PL	Pod zdejmowanym logo DUSCHOLUX znajduje się numer gwarancyjny Pafstwa kabiny. Jest on niezb' dny w przypadku korzystania z 10-cio letniej gwarancji dost' pnoĘci cz' Ęci zamiennych. W przypadku jakichkolwiek reklamacji prosz' podawać ten numer. Umożliwia on rozpoznanie niezb' dnych informacji o kabinie.
N	Viktig: DUSCHOLUX-Garanti På undersiden av det avtagbare Duscholux merket vil du finne et garantinummer som gjelder ditt Duscholux produkt. 10 års garanti på alle reservedeler. I tilfelle feil i garantitiden, vennligst oppgi dette nummeret. Derfor, vennligsr ikke fjern merket.



WWW.DUSCHOLUX.ES